



# Gazette Officielle de Québec

PUBLIEE PAR AUTORITE.

## QUEBEC OFFICIAL GAZETTE

PUBLISHED BY AUTHORITY.

### PROVINCE DE QUEBEC

QUEBEC, SAMEDI, 22 OCTOBRE 1898.

#### AVIS DU GOUVERNEMENT.

Les avis, documents ou annonces reçus après midi le jeudi de chaque semaine, ne seront pas publiés dans la *Gazette Officielle* du samedi suivant, mais dans le numéro subséquent.

2739

#### Nominations

Il a plu à Son Honneur le LIEUTENANT-GOUVERNEUR, par arrêté en conseil, en date du 7 octobre 1898, de nommer MM. Achille Féréol Fleury, médecin, de la ville de Sorel, et Jean-Baptiste Archambeault, médecin, de la paroisse de Saint-Guillaume d'Upton, conjointement coroner pour le district de Richelieu, aux lieu et place de MM. Lafontaine et Provost, dont les commissions comme tels sont révoquées.

3875

Il a plu à Son Honneur le LIEUTENANT-GOUVERNEUR, par arrêté en conseil, en date du 17 octobre 1898, de nommer M. Alphonse Pouliot, avocat, de la cité de Québec, greffier de la Couronne pour le district de Québec.

3873

#### Proclamations

Canada,  
Province de  
Québec.

[L. S.]

L. A. JETTE.

VICTORIA, par la Grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni de la Grande-Bretagne et d'Irlande, Défenseur de la Foi, etc., etc., etc.

### PROVINCE OF QUEBEC

QUEBEC, SATURDAY, 22nd OCTOBER, 1898

#### GOVERNMENT NOTICES.

Notices, documents or advertisements received after twelve o'clock on the Thursday of each week, will not be published in the *Official Gazette* of the Saturday following, but will appear in the next subsequent number.

2740

#### Appointments

His Honor the LIEUTENANT-GOVERNOR has been pleased, by order in council, dated the 7th of October, 1898, to appoint Messrs. Achille Féréol Fleury, physician, of the town of Sorel, and Jean Baptiste Archambeault, physician, of the parish of Saint Guillaume d'Upton, joint coroner for the district of Richelieu, in the place and stead of Messrs. Lafontaine and Provost, whose commissions as such are revoked.

3876

His Honor the LIEUTENANT GOVERNOR has been pleased, by order in council, dated the 17th of October, 1898, to appoint Mr. Alphonse Pouliot, advocate, of the city of Quebec, clerk of the Crown for the district of Quebec.

3874

#### Proclamations

Canada,  
Province of  
Quebec.

[L. S.]

L. A. JETTÉ.

VICTORIA, by the Grace of God, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, Queen, Defender of the Faith, &c., &c., &c.

A tous ceux à qui ces présentes parviendront ou qu'icelles pourront concerner—SALUT :

PROCLAMATION.

HORACE ARCHAMBEAULT, } ATTENDU que L. N. Asselin, A. P. Letendre et J. A. Martin, commissaires dûment nommés pour les fins du chapitre premier du titre neuf des Statuts refondus de la province de Québec, dans et pour le diocèse catholique romain de Rimouski, dans Notre province de Québec, tel que canoniquement reconnu et érigé par les autorités ecclésiastiques, ont, sous l'autorité des susdits statuts, fait un rapport de leur opinion au lieutenant-gouverneur de Notre dite province de Québec, accompagné d'un *procès-verbal* de leurs procédés, par lequel ils décrivent et déterminent les limites et bornes de cette partie de la paroisse de Saint-Damase, dans le comté de Rimouski, dans le dit diocèse catholique romain de Rimouski, qu'ils croient le plus convenable de détacher de la dite paroisse de Saint-Damase, et d'annexer à la paroisse de Saint-Moïse, dans le comté de Rimouski, dans le diocèse susdit, comme suit, savoir :

Les huit premiers lots du dixième rang du canton McNider et la moitié sud-ouest du lot numéro neuf du même rang, ainsi que les huit premiers lots du onzième rang du même canton ; et le dit territoire est borné comme suit, savoir :

Au nord-ouest par le neuvième rang du dit canton, au sud et au sud-est par la ligne marquant la profondeur du dit onzième rang, au sud-ouest par le canton Cabot, au nord-est par le lot numéro neuf du dit onzième rang et par la moitié nord-est du lot numéro neuf du dixième rang susdit.

La superficie du territoire dont il s'agit est d'environ seize cent cinquante (1650) acres, plus ou moins.

A CES CAUSES, Nous avons confirmé, établi et reconnu, et par les présentes confirmons, établissons et reconnaissons les limites et bornes de la partie de la paroisse de SAINT-DAMASE, ci-dessus décrites, qui sera et demeurera détachée de la dite paroisse de SAINT-DAMASE, et annexée à la paroisse de SAINT-MOÏSE.

Et Nous avons ordonné et déclaré, et par les présentes ordonnons et déclarons que la dite partie de la paroisse de SAINT-DAMASE, ci-dessus décrite, sera détachée de la dite paroisse de SAINT-DAMASE, et sera et demeurera annexée à la dite paroisse de SAINT-MOÏSE.

Et par les présentes, Nous décrétons qu'à l'avenir la dite partie de la dite paroisse de SAINT-DAMASE, fera partie de la dite paroisse de SAINT-MOÏSE, pour toutes les fins civiles, en conformité des dispositions des susdits statuts.

De tout ce que dessus tous Nos féaux sujets et tous autres que les présentes pourront concerner, sont requis de prendre connaissance et de se conduire en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait rendre nos présentes Lettres Patentes, et à icelles fait apposer le grand Sceau de Notre Province de Québec : TÉMOIN, Notre Très Fidèle et Bien-Aimé l'Honorable LOUIS A. JETTÉ, Lieutenant-Gouverneur de la Province de Québec.

A Notre Hôtel du Gouvernement, en Notre Cité de Québec, dans Notre dite Province de Québec, ce DIX-SEPTIÈME jour du mois d'OCTOBRE, dans l'année de Notre-Seigneur mil huit cent quatre-vingt-dix-huit, et de Notre Règne la soixante et deuxième.

Par ordre,

JOS. BOIVIN,

3895

Assistant-secrétaire de la province.

To all to whom these presents shall come or whom the same may concern—GREETING :

PROCLAMATION.

HORACE ARCHAMBEAULT, } WHEREAS that L. N. Asselin, A. P. Letendre and J. A. Martin, commissioners duly appointed for the purposes of chapter first of title nine of the Revised Statutes of the province of Quebec, in and for the Roman catholic diocese of Rimouski, in Our province of Quebec, canonically acknowledged and erected by the ecclesiastical authorities, have, under the authority of the said statutes, made to the lieutenant governor of Our said province of Quebec, a return of their opinion, with a *procès-verbal* of their proceedings, by which they describe and declare the limits and boundaries of that certain part of the parish of Saint Damase, in the county of Rimouski, in the said roman catholic diocese of Rimouski, which they think most expedient to be detached from the said parish of Saint Damase, and to be annexed to the parish of Saint Moïse, in the county of Rimouski, in the diocese aforesaid, to be as follows, that is to say :

The first eight lots of the tenth range of the township McNider, and the south west half of lot number nine of the same range, as also the first eight lots of the eleventh range, of the same township ; and the said territory is bounded as follows, to wit :

On the north west by the ninth range of the said township, on the south and south east by the line marking the depth of the said eleventh range, on the south west by the township Cabot, on the north east by lot number nine of the said eleventh range and by the north east half of lot number nine of the tenth range aforesaid.

The area of the territory in question is about sixteen hundred and fifty (1650) acres, more or less.

NOW KNOW YE, that We have confirmed, established and recognized, and by these presents do confirm, establish and recognize the aforesaid limits and boundaries of that part of the parish of SAINT DAMASE, hereinbefore described, to be and remain detached from the said parish of SAINT DAMASE, and to be and remain annexed to the parish of SAINT MOÏSE.

And We have ordained and declared, and by these presents do ordain and declare the said part of the parish of SAINT DAMASE above described, to be detached from the said parish of SAINT DAMASE, and to be and remain annexed to the said parish of SAINT MOÏSE.

And We do hereby constitute the said part of the said parish of SAINT DAMASE, to be hereafter part of the said parish of SAINT MOÏSE, for all civil purposes, agreeably to the provisions of the aforesaid statutes.

Of all which Our loving subjects, and all others whom these presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Our Province of Quebec, to be hereunto affixed : WITNESS, Our Right Trusty and Well-Beloved the Honorable LOUIS A. JETTÉ, Lieutenant Governor of the Province of Quebec.

At Our Government House, in Our City of Quebec, in Our said Province of Quebec, this SEVENTEENTH day of the month of OCTOBER, in the year of Our Lord, one thousand eight hundred and ninety-eight, and in the sixty-second year of Our Reign.

By command,

JOS. BOIVIN,

3896

Assistant Provincial Secretary.

Canada  
Province de  
Québec }

L. A. JETTÉ.

[L. S.]

VICTORIA, par la Grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni de la Grande-Bretagne et d'Irlande, Défenseur de la Foi, etc., etc., etc.

A Nos Très-Aimés et Fidèles Conseillers Législatifs de la Province de Québec, et à Nos Membres élus pour servir dans l'Assemblée Législative de Notre dite Province, sommés et appelés à une Assemblée de la Législature de Notre dite Province, qu devait se tenir et avoir lieu en Notre Cité de Québec, le VINGTIÈME jour d'OCTOBRE, dans l'année de Notre-Seigneur, mil huit cent quatre-vingt-dix-huit, et à chacun de vous—

SALUT :

## PROCLAMATION.

**A**TTENDU que l'assemblée de la Législature de la province de Québec, se trouve convoquée pour le VINGTIÈME jour du mois d'OCTOBRE mil huit cent quatre-vingt-dix-huit, auquel temps vous étiez tenus et il vous était enjoint d'être présents en notre cité de Québec ;

SACHEZ MAINTENANT QUE, pour diverses causes et considérations, et pour le plus grand aise et commodité de Nos biens-aimés sujets, Nous avons cru convenable, par et de l'avis de Notre Conseil Exécutif de la Province de Québec, de vous exempter, et chacun de vous, d'être présents au temps susdit, vous convoquant et par ces présentes vous enjoignant, et à chacun de vous de vous trouver avec nous, en notre Législature de Notre dite Province, en Notre Cité de Québec, MARDI, le VINGT-NEUVIÈME jour du mois de NOVEMBRE prochain, et y agir comme le droit. CE A QUOI VOUS NE DEVEZ MANQUER.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait rendre Nos présentes Lettres Patentes, et à icelles ont apposé le grand Sceau de Notre dite Province de Québec : TÉMOIN, Notre Fidèle et Bien-Aimé l'honorable LOUIS AMABLE JETTE, Lieutenant-Gouverneur de la Province de Québec.

A Notre Hôtel du Gouvernement, en Notre Cité de Québec, dans Notre dite Province de Québec, ce DIXIÈME jour d'OCTOBRE, dans l'année de Notre-Seigneur, mil huit cent quatre-vingt-dix-huit, et de Notre Règne la soixante et deuxième.

Par ordre,

L. G. DESJARDINS,  
Greffier de la Couronne en Chancellerie,  
Québec.

3351

## Avis du Gouvernement

Avis public est par le présent donné que, en vertu de "la loi corporative des compagnies à fonds social," des lettres patentes ont été émises sous le grand Sceau de la province de Québec, en date du onzième jour d'octobre courant, constituant en corporation Clément B. Bouthillier, capitaine de bateaux ; Robert Lang marchand ; Donald W. Tully, commis-voyageur ; Alexander McRobert, ingénieur-mécanicien, tous quatre de la paroisse Saint-Joachim de Chateauguay ; J. Léonide Brault, commerçant, de la paroisse de Sainte-Philomène ; James H. Reay, commis de bateau, de la paroisse de Saint-Clément de Beauharnois, et Pierre Parent, commerçant, de la ville de Beauharnois, pour les fins suivantes, savoir :

1° De construire, d'acquérir, posséder, mettre en opération, fréter ou louer des bateaux traversiers, bateaux à vapeur, et de les naviguer, conduire, contrôler, louer ou fréter et de transporter sur iceux des effets, articles, marchandises, chargements, car-

Canada,  
Province of  
Quebec. }

L. A. JETTÉ

[L. S.]

VICTORIA, by the Grace of God, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, Queen, Defender of the Faith, &c., &c., &c.

To Our Beloved and Faithful the Legislative Councillors of the Province of Quebec, and the Members elected to serve in the Legislative Assembly of Our said Province, and summoned and called to a Meeting of the Legislature of Our said Province, at Our City of Quebec, on the TWENTIETH day of OCTOBER, in the year of Our Lord, one thousand eight hundred and ninety-eight, you and each of you— GREETING :

## PROCLAMATION.

**W**HEREAS the Meeting of the Legislature of the Province of Quebec, stands prorogued to the TWENTIETH day of the month of OCTOBER, one thousand eight hundred and ninety-eight, at which time, at Our City of Quebec, you were held and constrained to appear :

Now KNOW YE, that for divers causes and considerations, and taking into consideration the great ease and convenience of Our loving subjects, We have thought fit, by and with the advice of Our Executive Council of the Province of Quebec, to relieve you and each of you, of your attendance at the time aforesaid, hereby convoking and by these presents enjoining you and each of you, that on TUESDAY, the TWENTY-NINTH day of the month of NOVEMBER next, you meet Us, in Our Legislature of the said Province, at Our city of Quebec, and therein to do as may seem necessary. HEREIN FAIL NOT.

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our Letters to be made Patent, and the great Seal of Our said Province of Quebec, to be hereunto affixed : WITNESS, Our Trusty and Well-Beloved the Honorable LOUIS AMABLE JETTE, Lieutenant Governor of the Province of Quebec.

At Our Government House, in Our City of Quebec, in Our said Province of Quebec, this TENTH day of OCTOBER, in the year of Our Lord, one thousand eight hundred and ninety-eight, and in the sixty-second year of Our Reign.

By command,

L. G. DESJARDINS,  
Clerk of the Crown in Chancery  
Québec.

3352

## Government Notices

Public notice is hereby given that, under the "Joint Stock Companies Incorporation Act", letters patent have been issued under the great seal of the Province of Quebec, bearing date the eleventh day of October instant, incorporating Clément B. Bouthillier, captain of vessel ; Robert Lang, merchant ; Donald W. Tully, commercial traveller ; Alexander McRobert, engineer, all of the parish of Saint Joachim de Chateauguay ; J. Léonide Brault, trader, of the parish of Sainte Philomène ; James H. Reay, boat's clerk, of the parish of Saint Clément de Beauharnois, and Pierre Parent, trader, of the town of Beauharnois, for the following purposes, to wit :

1. To construct, acquire, own, operate, charter or lease ferries, steamboats, vessels, and to navigate, manage, control, lease or charter same and to convey and carry thereon goods, wares, merchandises, freight, cargoes of all description, as well as pas-

gaisons de toute sorte, tels que passagers et autres objets de trafic dans les limites de la province de Québec ;

2° D'acheter ou acquérir autrement de toute personne ou corporation tout ce qui peut concerner le but poursuivi par la compagnie, toute terre, propriété, privilège, droits, contrats et dettes lui appartenant ;

3° De louer, vendre ou disposer en tout ou en partie les droits, privilèges, propriétés et intérêts de la compagnie à tels termes et conditions que la compagnie jugera à propos, sous le nom de "La Compagnie de Navigation de Chateauguay et Beauharnois," avec un fond social s'élevant en totalité à neuf mille cent piastres (\$9,100), divisé en quatre-vingt-onze (91) parts de cent piastres (\$100) chacune.

Daté au bureau du secrétaire de la province de Québec, ce douzième jour d'octobre 1898.

JOS. BOIVIN,

3861 Assistant secrétaire de la province.

BUREAU DU SECRÉTAIRE.

Québec, 18 octobre 1898.

Avis public est par le présent donné qu'il a plu à Son Honneur le lieutenant-gouverneur en conseil, par ordre en date du 17 octobre courant (1898), de permettre que les minutes, répertoire et index de feu Chs. Honoré Langlois, en son vivant notaire public, de la cité de Sherbrooke, soient remis à Ernest Sylvestre, écr., notaire public, du même lieu, en vertu des dispositions du code du notariat, (art. 3685 S. R. P. Q.)

J. E. ROBIDOUX,

3877 Secrétaire de la province.

BUREAU DU SECRÉTAIRE.

Québec, 18 octobre 1898.

Avis public est par le présent donné qu'il a plu à Son Honneur le lieutenant-gouverneur en conseil, par ordre en date du 17 octobre courant (1898), de permettre que les minutes, répertoire et index de feu Joseph Filiatrault, en son vivant de Sainte-Adèle, district de Terrebonne, soient remis à Joseph Chevalier, écr., notaire public, de Saint-Sauveur des Montagnes, dit district, en vertu des dispositions du code du notariat, (art. 3685 S. R. P. Q.)

J. E. ROBIDOUX,

3879 Secrétaire de la province.

DEPARTEMENT DE LA COLONISATION ET DES MINES.

PROVINCE DE QUÉBEC.

Québec, 18 octobre 1898.

Avis est par le présent donné que le plan et le livre de renvoi spéciaux du système d'aqueduc du village de Thurso, P. Q., a été déposé à ce département, et qu'une copie certifiée en a été transmise aujourd'hui au registraire de la division d'enregistrement du comté de Labelle, le tout en conformité des dispositions de l'acte de Québec, 60 Vict., chap. 78.

S. DUFAULT,

3881 Assistant-Commissaire.

1585-97.

DÉPARTEMENT DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE.

AVIS

Détacher de la municipalité scolaire de Saint-Thomas d'Aquin, comté de Saint-Hyacinthe, les lots suivants du cadastre de la paroisse de La Présentation, savoir : depuis et y compris le No 497 jusqu'au No 527, le No 554 jusqu'au No 618, et le No 558 A, et les annexer, pour les fins scolaires, à la dite paroisse de "La Présentation", dans le même comté.

Cette annexion ne devant prendre effet que le 1er juillet prochain, 1899.

3917

passengers and other traffic within the limits of the province of Quebec ;

2. To purchase or otherwise acquire from any individual or corporation any business within the objects of the company as above set forth any lands, property, privileges, rights, contracts and liabilities appertaining to the same ;

3. To lease, sell or dispose in part or whole the rights, privileges properties or interests of the said company upon such terms and conditions as the company deems expedient, by the name of : "The Chateauguay and Beauharnois Navigation Company", with a total capital stock of nine thousand one hundred dollars (\$9,100), divided into ninety one (91) shares of one hundred dollars (\$100) each.

Dated at the office of the secretary of the province of Quebec, this twelfth day of October, 1898.

JOS. BOIVIN,

3862 Assistant provincial secretary.

SECRETARY'S OFFICE.

Québec, 18th October, 1898.

Public notice is hereby given that His Honor the lieutenant governor has been pleased, by order in council, dated the 17th October instant (1898), to allow the minutes, repertory and index of the late Chs. Honoré Langlois, in his lifetime notary public, of the city of Sherbrooke, to be transferred to Ernest Sylvestre, esquire, notary public, of the same place, in virtue of the provisions of the notarial code, (art. 3685 R. S. P. Q.)

J. E. ROBIDOUX,

3878 Provincial secretary.

SECRETARY'S OFFICE.

Québec, 18th October, 1898.

Public notice is hereby given that His Honor the lieutenant governor in council, by an order dated the 17th of October instant (1898), has been pleased to grant the transfer of the minutes, repertory and index of the late Joseph Filiatrault, in his lifetime of Sainte Adèle, district of Terrebonne, to Joseph Chevalier, esquire, notary public, of Saint Sauveur des Montagnes, said district, by virtue of the enactments of the notarial code, (art. 3685 R. S. P. Q.)

J. E. ROBIDOUX,

3880 Provincial secretary.

DEPARTMENT OF COLONIZATION AND OF MINES.

PROVINCE OF QUEBEC.

Québec, 18th October, 1898.

Notice is hereby given that the special plan and book of reference of the system of water-works of the village of Thurso, P. Q., has been deposited in this department, and that certified copy thereof has been this day transmitted to the registrar of the registration division of the county of Labelle, the whole in accordance with the provisions of the Quebec statute, 60 Vic., cap. 78.

S. DUFAULT,

3882 Assistant Commissioner.

1585-97.

DEPARTMENT OF PUBLIC INSTRUCTION.

NOTICE

To detach from the school municipality of Saint Thomas of Aquin, county of Saint Hyacinthe, the following cadastral lots of the parish of La Présentation, to wit : from and including therein No. 497 to No. 527, No 554 to No. 618, and No. 558 A, and annex them for school purposes, to the said parish of "La Présentation", in the same county.

This annexation to take effect only on the 1st of July next, 1899.

3918

## DÉPARTEMENT DU SECRÉTAIRE DE LA PROVINCE.

Québec, 19 octobre 1898.

Avis public est par le présent donné que la "Compagnie d'Aqueduc de Saint-François du Lac", devant être conduite conformément à la section 6, du chapitre 3, du titre 11, des statuts refondus de la province de Québec, tel qu'amendé, s'est conformée aux formalités prescrites par la loi.

3919

J. E. ROBIDOUX,  
Secrétaire de la province.

PROVINCE DE QUÉBEC.

Département des Terres, Forêts et Pêcheries.

## AVIS PUBLIC

Est par le présent donné, conformément à la loi, art. 1283 et suivants des S. R. Q., que, 60 jours après l'affichage du présent avis, le commissaire des Terres, Forêts et Pêcheries annulera les ventes et permis d'occupation des terres publiques, dont suit une liste :

Adj. 6688.

*Archambault.*Lot 28, du 12<sup>e</sup> rang, à Jos. Piché.E. E. TACHÉ,  
Assistant-Commissaire.Département des Terres,  
Forêts et Pêcheries.  
Québec, 18 octobre 1898.

PROVINCE DE QUÉBEC.

Département des Terres, Forêts et Pêcheries.

## AVIS PUBLIC

Est par le présent donné, conformément à la loi, art. 1283 et suivants des S. R. Q., que, 60 jours après l'affichage du présent avis, le commissaire des Terres, Forêts et Pêcheries annulera les ventes et permis d'occupation des terres publiques, dont suit une liste :

*Canton Metgermette Nord.*Lots 52, 53, 54, du 3<sup>e</sup> rang, à E. T. Paquet, sr.  
6<sup>e</sup> rang.Lots 43 et 44, à Ls. Moisan.  
Lots 45, 46, 47, à A. J. Bussière.  
Lots 48, 49, à Achille Jobin.  
Lot 36, du 8<sup>e</sup> rang, à E. Chinic.9<sup>e</sup> rang.

Lot 12, à B. Poulin.

Lot 13, à F. Poulin.

10<sup>e</sup> rang.Lot 32, à Chs. Morin.  
 $\frac{1}{2}$  S. O. du lot 40, à Noé Gagnon.  
 $\frac{1}{2}$  N. E. du lot 41, à Noé Gagnon.  
Lot 55, à Jos. Roy.  
Lot 61, à Jos. Giroux.  
Lot 62, à Hub. Larochelle.  
Lot 63, à Jean Larochelle.  
Lot 64, à Max. Larochelle.Lots 3 et 4, du 11<sup>e</sup> rang, à Ant. Auclair.*Canton Casgrain.*Lot 16, du 4<sup>e</sup> rang, à Arsène Fortier.*Canton Ferland.*

Lot 33, du rang Est, B. Hamel, à Geo. Claveau.

*Canton Bagot.* $\frac{1}{2}$  N. E. du lot 3, de pt. S. E., 3 G. B. R. N., à Lucien Michaud.*Canton McNider.*12<sup>e</sup> rang.Lot 12, à Odilon Belavance.  
Lot 14, à Aug. Belavance.  
Lot 15, à Jos. Gendron.*Canton Humqui.*Lot 25, du 1<sup>er</sup> rang, à Jos. Gagné, fils.*Canton Demeules.* $\frac{1}{2}$  S. O. du lot 37, du 1<sup>er</sup> rang, à Télésp. Bernier, transporté à Jos. Cantin, fils.

## PROVINCIAL SECRETARY DEPARTMENT.

Quebec, 19th October, 1898.

Public notice is hereby given that the "Compagnie d'Aqueduc de Saint-François du Lac", whose operations must be carried on according to the section 6, of chapter 3, of title 11, of the revised statutes of the province of Quebec, such as amended, has complied with the formalities required by law.

1920

J. E. ROBIDOUX,  
Provincial secretary.

PROVINCE OF QUEBEC.

Department of Lands, Forests and Fisheries.

## PUBLIC NOTICE

Is hereby given, in conformity with the law, art 1283 and followings of the R. S. Q., that, 60 days after the posting of this notice, the commissioner of Lands, Forests and Fisheries will cancel the sales and locations of the public lands mentioned in the following list :

Adj. 6688.

*Archambault.*

Lot 28, in the 12th range, to Jos. Piché.

E. E. TACHE,  
Assistant Commissioner.Department of Lands,  
Forests and Fisheries.  
Quebec, 18th October, 1898.

PROVINCE OF QUEBEC.

Department of Lands, Forests and Fisheries.

## PUBLIC NOTICE

Is hereby given, in conformity with the law, art. 1283 and following of the R. S. Q., that, 60 days after the posting of this notice, the commissioner of Lands, Forests and Fisheries will cancel the sales and locations of the public lands mentioned in the following list :

*Township Metgermette North.*Lots 52, 53, 54, of 3rd range, to E. T. Paquet, sr.  
6th range.Lots 43 and 44, to Ls. Moisan.  
Lots 45, 46, 47, to A. J. Bussière.  
Lots 48, 49, to Achille Jobin.  
Lots 36, of 8th range, to E. Chinic.

9th range.

Lot 12, to B. Poulin.

Lot 13, to F. Poulin.

10th range.

Lot 32, to Chs. Morin.  
S. W.  $\frac{1}{2}$  of lot 40, to Noé Gagnon.  
N. E.  $\frac{1}{2}$  of lot 41, to Noé Gagnon.  
Lot 55, to Jos. Roy.  
Lot 61, to Jos. Giroux.  
Lot 62, to Hub. Larochelle.  
Lot 63, to Jean Larochelle.  
Lot 64, to Max. Larochelle.

Lots 3 and 4, of 11th range, to Ant. Auclair.

*Township Casgrain.*

Lot 16, of 4th range, to Arsène Fortier.

*Township Ferland.*

Lot 33, of East range, B. Hamel, to Geo. Claveau.

*Township Bagot.*

N. E. of lot 3, of S. E. pt., 3 G. B. R. N., to Lucien Michaud,

*Township McNider.*

12th range.

Lot 12, to Odilon Belavance.  
Lot 14, to Aug. Belavance.  
Lot 15, to Jos. Gendron.*Township Humqui.*

Lot 25, of 1st range, to Joseph Gagné, jr.

*Township Demeules.*S. W.  $\frac{1}{2}$  of lot 37, of 1st range, to Télésp. Bernier, transferred to Jos. Cantin, jr.

*Canton Delisle.*

1er rang.

Lots 40 et 41, à Ladislav Gagné.  
 Lots 42 et 43, à Alf. Martel.  
 Lot 44, du 5e rang, à Benj. Côté.

E. E. TACHÉ,  
 Assistant-Commissaire.

Département des Terres,  
 Forêts et Pêcheries.  
 Québec, 22 octobre 1898.

3893

## PROVINCE DE QUÉBEC.

*Departement des Terres, Forêts et Pêcheries.*

## AVIS PUBLIC

Est par le présent donné, conformément à la loi, art. 1283 et suivants des S. R. Q., que 60 jours après l'affichage du présent avis, le commissaire des Terres, Forêts et Pêcheries annulera les ventes et permis d'occupation des terres publiques, dont suit une liste :

*Canton Caxton.*

9e rang.

Lot 12, à Ls. Bellemare.  
 Lots 13, 14, 15, à Ls. Bellemare, fils.  
 Lots 16, 17, 18, à Simon Bellemare.  
 Lots 19, 20, à Elie Allard.  
 Lots 21, 22, à Jean Baribault.  
 Lots 7 et 11, du 11e rang, à Robt. Kinnan.  
*Canton Thetford.*  
 Lot 16, du 5e rang, à Robt. Rickaby.  
 6e rang.  
 3/10 N. E. du lot 1, à Geo. Vaillancourt.  
 3/10 Centre du lot 1, à Adolphe Vaillancourt.  
 4/10 S. O. du lot 1, à Ls. Lehoux.  
 1/2 N. O. du lot 4, à Narcisse Dion.  
 1/2 N. E. du lot 5, à Ant. Nadeau.  
 3/5 S. O. de 1/2 S. O. du lot 5, à Laz. Bisson.  
 2/5 N. E. de 1/2 S. O. du lot No 5, à Stanislas Vaillancourt.

Lot 12, à Félix Guay et Frs. Labonté.  
 Lot 13, à Théoph. Rickaby.  
 1/2 S. O. du lot 22, du 7e rang, à Téléph. Doyer.  
 8e rang.

Lot 23, à J. B. Doyer.  
 1/2 N. E. du lot 25, à Israël Bellemare.  
 1/2 S. O. du lot 25, à Frs. Marceau.  
 1/2 N. E. du lot 26, à Ls. Morin.  
 1/2 S. O. du lot 26, à Elie Breton.  
 1/2 N. E. du lot 27, à Elie Breton.

9e rang.  
 1/2 N. E. du lot 12, à Ferd. Langlois, jr.  
 1/2 N. E. du lot 17, à Paul Doyer.

11e rang.  
 1/2 N. E. du lot 1, à Vital Veilleux.  
 1/2 S. O. du lot 1, à Jos. Rodrigue.  
 1/2 N. E. du lot 2, à Jos. Rodrigue.  
 1/2 N. E. du lot 4, à Jos. Paquet.  
 1/2 N. E. du lot 5, à P. Lachance.  
 1/2 S. O. du lot 5, à Hilaire Boissonnault.  
 1/2 N. E. du lot 7, à Jos. Veilleux, fils de J. B.  
 1/2 N. E. du lot 9, à Elie Roy.  
 1/2 S. O. du lot 9, à Bernard Rancour.  
 1/2 N. E. du lot 10, à David Grondin.  
 1/2 S. O. du lot 10, à Jos. Rodrigue, fils de Jean.  
 Lot 11, à Théoph. Beaudoin.

*Canton Chavigny.*

Lot 22, du 4e rang S. O., à Ernest Clément.

*Canton Delisle.*

1/2 O. du lot 19, du 4e rang, à Jos. Bouchard, fils de Paul.

Lot 14, du 5e rang, à Xavier Vendal.

*Seigneurie de Lauzon.*

Les lots du cadastre 233 et 234, du rang Saint-Anne, à Louis Couture.

*Canton Port Daniel.*

Lot 4, du 4e rang O. B., à John Ranier.

Lot T et W, du rang du Havre, à Frs. Leblanc et Rt. Millan.

*Township Delisle.*

1st range.

Lots 40 and 41, to Ladislav Gagné.  
 Lots 42 and 43, to Alf. Martel.  
 Lot 44, of 5th range, to Benj. Côté.

E. E. TACHE,  
 Assistant-Commissioner.

Department of Lands,  
 Forests and Fisheries.  
 Quebec, 22nd October, 1898.

3894

## PROVINCE OF QUEBEC.

*Department of Lands, Forests and Fisheries.*

## PUBLIC NOTICE

Is hereby given, in conformity with the law, art. 1283 and following of the R. S. Q., that, 60 days after the posting of this notice, the commissioner of Lands, Forests and Fisheries will cancel the sales and locations of the public lands mentioned in the following list :

*Township Caxton.*

9th range.

Lot 12, to Ls. Bellemare.  
 Lots 13, 14, 15, to Ls. Bellemare, son.  
 Lots 16, 17, 18, to Simon Bellemare.  
 Lots 19, 20, to Elie Allard.  
 Lots 21, 22, to Jean Baribault.  
 Lots 7 and 11, of 11th range, to Robt. Kinnan.  
*Township Thetford.*  
 Lot 16, of 5th range, to Robt. Rickaby.  
 6th range.  
 N. E. 3/10 of lot 1, to Geo. Vaillancourt.  
 Center 3/10 of lot 1, to Adolphe Vaillancourt.  
 S. W. 4/10 of lot 1, to Ls. Lehoux.  
 N. W. 1/2 of lot 4, to Narcisse Dion.  
 N. E. 1/2 of lot 5, to Ant. Nadeau.  
 S. W. 3/5 of S. W. 1/2 of lot 5, to Laz. Bisson.  
 N. E. 2/5 of S. W. 1/2 of lot 5, to Stanislas Vaillancourt.

Lot 12, to Félix Guay and Frs. Labonté.  
 Lot 13, to Théoph. Rickaby.  
 S. W. 1/2 of lot 22, of 7th range, to Téléph. Doyer.  
 8th range.

Lot 23, to J. B. Doyer.  
 N. E. 1/2 of lot 25, to Israël Bellemare.  
 S. W. 1/2 of lot 25, to Frs. Marceau.  
 N. E. 1/2 of lot 26, to Louis Morin.  
 S. W. 1/2 of lot 26, to Elie Breton.  
 N. E. 1/2 of lot 27, to Elie Breton.

9th range.  
 N. E. 1/2 of lot 12, to Ferd. Langlois, jr.  
 N. E. 1/2 of lot 17, to Paul Doyer.

11th range.  
 N. E. 1/2 of lot 1, to Vital Veilleux.  
 S. W. 1/2 of lot 1, to Jos. Rodrigue.  
 N. E. 1/2 of lot 2, to Jos. Rodrigue.  
 N. E. 1/2 of lot 4, to Jos. Paquet.  
 N. E. 1/2 of lot 5, to P. Lachance.  
 S. W. 1/2 of lot 5, to Hilaire Boissonnault.  
 N. E. 1/2 of lot 7, to Jos. Veilleux, son of J. B.  
 N. E. 1/2 of lot 9, to Elie Roy.  
 N. E. 1/2 of lot 9, to Bernard Rancour.  
 N. E. 1/2 of lot 10, to David Grondin.  
 S. W. 1/2 of lot 10, to Jos. Rodrigue, son of John.  
 Lot 11, to Théoph. Beaudoin.

*Canton Chavigny.*

Lot 22, of 4th range S. W., to Ernest Clément.

*Township Delisle.*

W. 1/2 of lot 19 of 4th range, to Jos. Bouchard, son of Paul.

Lot 14, of 5th range, to Xavier Vendal.

*Seigniorie of Lauzon.*

Lots cadastral 233 and 234, of range Saint Ann, to Ls. Couture.

*Township Port Daniel.*

Lot 4, of 4th range, W. B., to John Ranier.

Lot T. and W. of Harbour range, to Frs. Leblanc and Rt. Millan.

*Canton Walford.*  
Lot 5, du 6e rang, à Eph. Poulin.  
E. E. TACHE,  
Assistant-Commissaire.

Département des Terres,  
Forêts et Pêcheries.  
Québec, 15 octobre 1898. 3835-2

PROVINCE DE QUÉBEC.

DÉPARTEMENT DES TERRES, FORÊTS ET  
PÊCHERIES.

SECTION DES BOIS ET FORÊTS.

Québec, 7 mai 1898.

Avis est par le présent donné que, conformément aux sections 1334, 1335 et 1336 des statuts refondus de la province de Québec, les limites à bois ci-après désignées, suivant l'étendue donnée, plus ou moins, et dans l'état où elles sont actuellement, seront offertes en vente à l'enchère, au bureau du Commissaire des Terres, Forêts et Pêcheries, en cette ville, le MERCREDI, 26 OCTOBRE prochain, à ONZE heures de l'avant-midi.

*Ottawa Supérieur.*—Bloc A, rang 6 :  $\frac{1}{2}$  N. No 1, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No 1, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No 2, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No 2, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No 3, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No 3, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No 4, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No 4, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No 5, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No 5, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No 6, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No 6, 25 m.

Bloc A, rang 5 :  $\frac{1}{2}$  N. No 3, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No 3, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No 4, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No 4, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No 5, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No 5, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No 6, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No 6, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No 2, 25 m.

Bloc A, rang 4 :  $\frac{1}{2}$  N. No 1, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No 1, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No 2, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No 2, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No 3, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No 3, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No 4, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No 4, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No 5, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No 5, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No 6, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No 6, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No 7, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No 7, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No 8, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No 8, 25 m.

Bloc A, rang 3 :  $\frac{1}{2}$  S. No 12, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No 12, 25 m.

Rivière Ottawa : No 98, 50 m. ; No 99, 50 m. ; No 100, 50 m. ; No 101, 50 m. ; No 583, 15 m. ; No 584, 32 $\frac{1}{2}$  m. ; No 595, 32 m. ; No 596, 19 m. ; No 607, 22 m. ; No 608, 26 m. ; No 609, 11 m.

Rivière La Pêche : No 524, 11 $\frac{1}{2}$  m. ; No 525, 16 $\frac{1}{2}$  m.

*Ottawa Inférieur.*—Rivière Rouge Sud L., 43 m. ; rivière du Lièvre, Branche N. E., No 7, 31 $\frac{1}{2}$  m. ; rivière du Lièvre, Branche N. E., No 8, 27 $\frac{1}{2}$  m. ; Lac Némiskachingue, 25 m. ; rivière Rouge, sud M., 42 m. ; Rivière du Lièvre, Branche N. E. : No 3, 50 m. ; No 4, 50 m. ; No 5, 50 m. ; No 6, 46 m. ; canton Wentworth, No 3, 5 m.

*Saint-Maurice.*—Rivière Saint-Maurice, No 10, E. 47 m. ; rivière Trenche No 1 O. 24 m. ; rivière Trenche No 2 O. 50 m. ; rivière Trenche No 2 E. 40 m. ; rivière Mattawin, No 10, 48 m. ; Arrière rivière du Milieu, 29 m.

Manouan A. S., 50 m. ; Arrière Manouan A. S., 40 ; Arrière Vermillion 7 N., 40 m. ; Arrière Vermillion B. N., 45 m. ; Arrière Saint-Maurice 13 Ouest, 25 m. ; Arrière Saint-Maurice 14 Ouest, 40 m. ; Arrière Saint-Maurice C, 25 m. ; Arrière Saint-Maurice D, 42 m. ; Arrière Saint-Maurice E, 50 m. ; Arrière Flamand 1 Nord, 26 m. ; Arrière Flamand 2 Nord, 50 m. ; Arrière Manouan 2 Sud, 44 m. ; Saint-Maurice 15 Ouest, 50 m. ; Manouan 3 Nord, 35 m. ; Arrière Manouan 3 Nord, 30 m. ; Arrière Manouan 4 Nord, 30 m. ; Manouan 4 Nord, 50 m. ; Manouan 8 Sud, 50 m. ; Manouan 9 Sud, 35 m. ; Arrière Manouan C Nord, 50 m. ; Arrière Manouan D Nord, 50 m. ; Saint-Maurice 13 Ouest, 50 m. ; Saint-Maurice 14 Ouest, 50 m. ; Pierriche 1 Est, 35 m. ; Ile Bostonnais, 10 m. ; Bostonnais 4 Nord, 25 m. ; Bostonnais 4 Sud, 20 m. ; Bostonnais 2 Sud, 50 m. ; Bostonnais 3 sud, 50 m. ; Bostonnais moitié 2 Nord, 25 m. ; Bostonnais 3 Nord, 50 m. ; Croche 4 ouest, 50 m. ; Arrière Croche 4 Est, 50 m. ; Arrière Croche A, 40 m. ; Arrière Croche B, 50 m.

*Township Walford.*  
Lot 5, of 6th range, to Eph. Poulin.  
E. E. TACHE,  
Assistant Commissioner.

Department of Lands,  
Forests and Fisheries.  
Quebec, 15th October, 1898. 3836

PROVINCE OF QUEBEC.

DEPARTMENT OF LANDS, FORESTS AND  
FISHERIES.

WOODS AND FORESTS.

Quebec, 7th May, 1898.

Notice is hereby given that, conformably to sections 1334, 1335 and 1336 of the consolidated statutes of the province of Quebec, the timber limits hereinafter mentioned, at their estimated area, more or less, and in their present state, will be offered for sale at public auction, in the Department of Lands, Forests and Fisheries, in this city, on WEDNESDAY, the 26th day of OCTOBER next, at ELEVEN o'clock A. M.

*Upper Ottawa.*—Bloc A, range 6 :  $\frac{1}{2}$  N. No. 1, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No. 1, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No. 2, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No. 2, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No. 3, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No. 3, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No. 4, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No. 4, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No. 5, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No. 5, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No. 6, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No. 6, 25 m.

Bloc A, range 5 :  $\frac{1}{2}$  N. No. 3, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No. 3, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No. 4, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No. 4, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No. 5, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No. 5, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No. 6, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No. 6, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No. 2, 25 m.

Bloc A, range 4 :  $\frac{1}{2}$  N. No. 1, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No. 1, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No. 2, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No. 2, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No. 3, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No. 3, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No. 4, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No. 4, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No. 5, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No. 5, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No. 6, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No. 6, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No. 7, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No. 7, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No. 8, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  S. No. 8, 25 m.

Bloc A, range 3 :  $\frac{1}{2}$  S. No. 12, 25 m. ;  $\frac{1}{2}$  N. No. 12, 25 m.

*Ottawa River.*—No. 98, 50 m. ; No 99, 50 m. ; No. 100, 50 m. ; No. 101, 50 m. ; No. 583, 15 m. ; No. 584, 32 $\frac{1}{2}$  m. ; No. 595, 32 m. ; No. 596, 19 m. ; No. 607, 22 m. ; No. 608, 26 m. ; No. 609, 11 m.

*La Pêche River.*—No. 524, 11 $\frac{1}{2}$  m. ; No. 525, 16 $\frac{1}{2}$  m.

*Lower Ottawa.*—River Rouge South L., 43 m. ; river du Lièvre, N. E. Branch, No. 7, 31 $\frac{1}{2}$  m. ; river du Lièvre, N. E. Branch, No. 8, 27 $\frac{1}{2}$  m. ; lake Nemiskachingue, 25 m. ; river Rouge, south M., 42 m. ; river du Lièvre, N. E. Branch : No. 3, 50 m. ; No. 4, 50 m. ; No. 5, 50 m. ; No. 6, 46 m. ; Township Wentworth, No. 3, 5 m.

*Saint Maurice.*—River Saint Maurice, No. 10, E. 47 m. ; river Trenche No. 1, W. 24 m. ; river Trenche No. 2, W. 50 m. ; river Trenche No. 2 E. 40 m. ; river Mattawin, No. 10, 48 m. ; Rear river du Milieu, 29 m.

Manouan A. S., 50 m. ; Rear Manouan A. S., 40 ; Rear Vermillion 7 N., 40 m. ; Rear Vermillion B. N., 45 m. ; Rear Saint Maurice 13 West, 25 m. ; Rear Saint Maurice 14 West, 40 m. ; Rear Saint Maurice C, 25 m. ; Rear Saint Maurice D, 42 m. ; Rear Saint Maurice E, 50 m. ; Rear Flamand 1 North, 26 m. ; Rear Flamand 2 North, 50 m. ; Rear Manouan 2 South, 44 m. ; Saint Maurice 15 West, 50 m. ; Manouan 3 North, 35 m. ; Rear Manouan 3 North, 30 m. ; Rear Manouan 4 North, 30 m. ; Manouan 4 North, 50 m. ; Manouan 8 South, 50 m. ; Manouan 9 South, 35 m. ; Rear Manouan C North, 50 m. ; Rear Manouan D North, 50 m. ; Saint Maurice 13 West, 50 m. ; Saint Maurice 14 West, 50 m. ; Pierriche 1 East, 35 m. ; Bostonnais Island, 10 m. ; Bostonnais 4 North, 25 m. ; Bostonnais 4 South, 20 m. ; Bostonnais 2 South, 50 m. ; Bostonnais 3 South, 50 m. ; Bostonnais East half 2 North, 25 m. ; Bostonnais 3 North, 50 m. ; Croche 4 West, 50 m. ; Rear Croche 4 East, 50 m. ; Rear Croche A, 40 m. ; Rear Croche B, 50 m.

**Montmagny.**—Cantons Rolette et Roux, Rivière aux Orignaux, 37 m. ; canton Lafontaine, 17½ m. ; canton Roux, 7½ m. ; canton Mailloux, 13 m. ; canton Ashburton, 3½ m. ; canton Talon, 3½ m.

**Grandville.**—Rivière Noire, No 47, 33 1/5 m. ; canton Armand : No 2, 11¼ m. ; No 3, 13¼ m. ; No 4, 18 m. ; canton Escourt, No 3, 8 4/5 m. ; canton Parke, No 2, 9 m. ; canton Parke, No 3, 20 m.

**Matapedia.**—Canton Awantjish, No 2, 18½ m. ; Arrière Rivière Métis, Est, 18½ m.

**Rimouski Est.**—Canton Saint-Denis, 14 m. ; canton McNider, No 3, 7½ m. ; canton McNider, No 4, 7½ m. ; canton Mataue, No 3, 8 m.

**Rimouski Ouest.**—Canton Duquesne, No 3, 8 m. ; canton Duquesne, No 4, 13 m. ; Rivière Rimouski, centre Est, 10 m. ; Rivière Rimouski, centre ouest, 32 m. ; Lac Témiscouata, 3e rang : Bloc 1, 26 m. ; Bloc 2, 26 m. ; Bloc 3, 33 m. ; Arrière Rivière Rimouski, No 2 Ouest, 18 m. ; canton Macpès, 7 m.

**Gaspé-Ouest.**—Canton Duchesnay, 70 m. ; canton Christie, 52½ m. ; canton Tourelle, 84 m.

**Gaspé-Est.**—Canton Rameau, No 2, 21 m.

**Bonaventure-Ouest.**—Petite Rivière, Branche Nord No 1, 8 m. ; Rivière Nouvelle No 2, 50 m. ; Meadow Brook (Rivière Patapédia), 30 m. ; Rivière Patapédia, No 1 est, 28 m. ; Ruisseau Tom Ferguson, 33 m. ; Indian Brook, 56 m. ; Red Pine and Chamberlain Brooks, 38 m.

**Bonaventure-Est.**—Rivière Bonaventure, No 3, 50 m. ; Arrière Rivière Bonaventure, No 1, 34 m. ; No 2, 31 m.

**Saint-Charles.**—141 ouest, 20 m. ; 143, 18 m.

**Lac Saint-Jean-Ouest.**—Rivière Peribonca, No 125, 40 m. ; Rivière Peribonca, No 127, 50 m.

LIMITES AU NORD DU LAC SAINT-JEAN :

1er rang : No 1, 41 m. ; No 4, 26½ m. ; No 5, 26½ m. ; No 6, 38½ m. ; 2e rang : No 1, 18 m. ; No 2, 21 m. ; No 5, 32½ m. ; No 6, 34 m. ; No 7, 27 m. ; No 8, 18 m. ; 3e rang : No 1, 17 m. ; No 2, 18½ m. ; No 5, 35 m. ; No 6, 30 m. ; No 7, 25 m. ; No 8, 18½ m. ; No 9, 26½ m.

**Saguenay.**—Canton Arnault, 30 m. ; Rivière Malbaie, No 1, 27 m. ; Rivière Amédée, 40 m. ; Rivières à la Chasse et aux Anglais, 34 m. ; St-Laurent Ouest, 30 m. ; Rivières Mistassini et Sheldrake, No 1, 32½ m. ; Rivière Saint-Nicolas, 30 m. ; Rivière au Bouleau : No 1, 32 m. ; No 2, 20 m. ; No 3, 26 m. ; No 4, 28 m. ; No 5, 30 m. ; No 6, 29 m. ; Rivière Tortue : No 1, 26 m. ; No 2, 18 m. ; No 3, 28 m. ; No 4, 30 m. ; No 5, 34 m. ; No 6, 29 m. ; Rivière Saint-Jean : No 1, 24 m. ; No 2, 24 m. ; No 3, 23 m. ; No 4, 18 m. ; No 5, 20 m. ; No 6, 20 m. ; No 7, 12 m. ; No 8, 12 m. ; Rivière Saint-Jean, Branche Est, No 1, 22 m. ; Rivière Saint-Jean, Branche Est, No 2, 18 m. ; Rivière Saint-Jean, Branche Est, No 3, 20 m. ; Rivière au Saumon, No 1, 34 m. ; Rivière Chambers, No 1, 44 m. ; Rivière Portneuf : No 1 est, 50 m. ; No 2 est, 50 m. ; No 3 est, 50 m. ; No 4 est, 50 m. ; No 1 ouest, 50 m. ; No 2 ouest, 50 m. ; No 3 ouest, 50 m. ; No 4 ouest, 50 m. ; canton Laval No. 4, 1 m. ; Rivière Manicouagan, No 2 ouest, 40 m. ; Rivière Manicouagan, No 3, 24 m. ; No 4, 27 m. ; No 5, 56 m. ; No 6, 58 m.

#### Conditions de la vente.

Aucune limite ne sera adjugée à un prix moindre que le minimum fixé par le département.

Les limites seront adjugées au plus haut enchérisseur, sur le paiement du prix d'achat, en espèces ou par chèque accepté par une banque incorporée. A défaut de paiement, elles seront immédiatement remises à l'enchère.

La rente foncière annuelle de trois piastres par mille, ainsi que la taxe de feu, est aussi payable immédiatement.

Les limites, une fois adjugées, seront sujettes aux dispositions des règlements concernant les bois de la Couronne, maintenant en force ou qui pourront le devenir plus tard.

**Montmagny.**—Townships Rolette and Roux, Moose River, 37 m. ; township Lafontaine, 17½ m. ; township Roux, 7½ m. ; township Mailloux, 13 m. ; township Ashburton, 3½ m. ; township Talon, 3½ m.

**Grandville.**—Black River, No. 47, 33 1/5 m. ; Township Armand : No. 2, 11¼ m. ; No. 3, 13¼ m. ; No. 4, 18 m. ; township Escourt, No. 3, 8 4/5 m. ; township Parke, No. 2, 9 m. ; township Parke, No. 3, 20 m.

**Matapedia.**—Township Awantjish, No. 2, 18½ m. ; Rear river Metis, east, 18½ m.

**Rimouski-Est.**—Township Saint Denis, 14 m. ; township McNider, No. 3, 7½ m. ; township McNider, No. 4, 7½ m. ; township Mataue, No. 3, 8 m.

**Rimouski-West.**—Township Duquesne, No. 3, 8 m. ; township Duquesne, No. 4, 13 m. ; Rimouski river, centre east, 10 m. ; Rimouski river, centre west, 32 m. ; Lake Temiscouata, 3rd range : block 1, 26 m. ; block 2, 26 m. ; block 3, 33 m. ; Rear Rimouski river, No. 2, west, 18 m. ; township Macpès, 7 m.

**Gaspé-West.**—Township Duchesnay, 70 m. ; township Christie, 52½ m. ; township Tourelle, 84 m.

**Gaspé-Est.**—Township Rameau, No. 2, 21 m.

**Bonaventure-West.**—Little River, North Branch, No. 1, 8 m. ; River Nouvelle, No. 2, 50 m. ; Meadow Brook (Patapédia River), 30 m. ; River Patapédia, No. 1, East, 28 m. ; Tom Ferguson Brook, 33 m. ; Indian Brook, 56 m. ; Red Pine and Chamberlain Brooks, 38 m.

**Bonaventure-East.**—River Bonaventure, No. 3, 50 m. ; Rear Bonaventure river, No. 1, 34 m. ; No. 2, 31 m.

**Saint-Charles.**—141 West, 20 m. ; 143, 18 m.

**Lake Saint-John-West.**—River Peribonca, No 125, 40 m. ; River Peribonca, No 127, 50 m.

LIMITS NORTH OF LAKE SAINT JOHN :

1st range : No. 1, 41 m. ; No. 4, 26½ m. ; No. 5, 26½ m. ; No. 6, 38½ m. ; 2nd range : No. 1, 18 m. ; No. 2, 21 m. ; No. 5, 32½ m. ; No. 6, 34 m. ; No. 7, 27 m. ; No. 8, 18 m. ; 3rd range : No. 1, 17 m. ; No. 2, 18½ m. ; No. 5, 35 m. ; No. 6, 30 m. ; No. 7, 25 m. ; No. 8, 18½ m. ; No. 9, 26½ m.

**Saguenay.**—Township Arnault, 30 m. ; River Malbaie, No. 1, 27 m. ; River Amédée, 40 m. ; River à la Chasse et aux Anglais, 34 m. ; Saint Lawrence-West, 30 m. ; River Mistassini et Sheldrake No. 1, 32½ m. ; River Saint-Nicolas, 30 m. ; River au Bouleau : No. 1, 32 m. ; No. 2, 20 m. ; No. 3, 26 m. ; No. 4, 28 m. ; No. 5, 30 m. ; No. 6, 29 m. ; River Tortue : No. 1, 26 m. ; No. 2, 18 m. ; No. 3, 28 m. ; No. 4, 30 m. ; No. 5, 34 m. ; No. 6, 29 m. ; river Saint John : No. 1, 24 m. ; No. 2, 24 m. ; No. 3, 23 m. ; No. 4, 18 m. ; No. 5, 20 m. ; No. 6, 20 m. ; No. 7, 12 m. ; No. 8, 12 m. ; River Saint John, East Branch, No. 1, 22 m. ; River Saint John, East Branch, No. 2, 18 m. ; River Saint John, East Branch, No. 3, 20 m. ; Salmon River, No. 1, 34 m. ; River Chambers, No. 1, 44 m. ; River Portneuf : No. 1 E, 50 m. ; No. 2 E, 50 m. ; No. 3 E, 50 m. ; No. 4 E, 50 m. ; No. 1 W, 50 m. ; No. 2 W, 50 m. ; No. 3 W, 50 m. ; No. 4 W, 50 m. ; township Lava. No. 4, 1 m. ; River Manicouagan, No. 2 west, 40 m. ; River Manicouagan, No. 3, 24 m. ; No. 4, 27 m. ; No. 5, 56 m. ; No. 6, 58 m.

#### Conditions of sale.

No limit will be adjudged at less than the minimum price fixed by the department.

The limits will be adjudged to the highest bidder on payment of the purchase price in cash or by cheque accepted by a duly incorporated bank. Failing payment, they will be immediately re-offered or sale.

The annual ground rent of three dollars per mile, with fire tax, is also payable immediately.

Those timber limits, when adjudged, will be subject to the provisions of all timber regulations now in force or which may be enacted hereafter.

Des plans, indiquant les limites ci-dessus désignées, sont déposés au département des Terres, Forêts et Pêcheries, en cette ville, et au bureau des agents des terres et des bois pour les diverses agences où sont situées ces limites, et seront visibles jusqu'au jour de la vente.

N. B.—Nul compte pour publication de cet avis ne sera reconnu si telle publication n'a pas été expressément autorisée par le département.

S. N. PARENT,  
Commissaire des Terres,  
Forêts et Pêcheries.

1991

## PARLEMENT DU CANADA.

EXTRAITS DES RÈGLES DU SÉNAT ET DE LA  
CHAMBRE DES COMMUNES, RELATIVES  
AUX BILLS PRIVÉS.

Toutes demandes de bills privés doivent être annoncées par un avis sur la signature et l'adresse des pétitionnaires ou de leurs solliciteurs, indiquant d'une manière claire et précise la nature et l'objet de la demande, et publié comme suit :

Dans la *Gazette du Canada* et dans un journal du comté, district, comtés-unis ou territoire intéressés dans la mesure projetée; ou s'il n'y paraît pas de journal, alors la publication doit se faire dans un journal du comté, district ou territoire le plus voisin où il s'en publie.

Dans les provinces de Québec et de Manitoba, l'avis doit se donner de la même manière en langue anglaise et en langue française.

La publication de ces avis durera, dans chaque cas, la période de deux mois au moins pendant l'intervalle de temps qui s'écoulera entre la clôture de la session précédente et la prise en considération de la pétition.

Des exemplaires marqués de tous les numéros des journaux reproduisant la première et la dernière insertions de l'avis, devront être transmis au greffier de chaque Chambre, et porter à l'endos "Demandes de bills privés."

Dans le cas d'une demande pour la construction d'un pont de péage, l'avis devra mentionner les taux de péage proposés, la nature de la construction, la hauteur des arcs, l'espace entre les culées ou piles, etc.

On devra déposer au bureau du greffier de la Chambre où le bill prendra naissance, huit jours au moins avant l'ouverture du Parlement, une copie du bill avec une somme suffisante pour en payer la traduction et l'impression. Une somme additionnelle de deux cents piastres, plus le coût de l'impression de l'acte dans les Statuts, sera immédiatement exigée après la deuxième lecture du bill.

Les pétitions en obtention de bills privés doivent se présenter au Sénat et à la Chambre des Communes dans les trois premières semaines de la session.

Les bills privés doivent se présenter au Sénat ou à la Chambre des Communes dans les quatre premières semaines de la session.

EDOUARD J. LANGEVIN,  
Greffier du Sénat.

3799 JNO. G. BOURINOT,  
Greffier de la Chambre des Communes.

## RÈGLE SPECIALE DU SÉNAT.

49. (c) Chaque fois qu'un bill doit opérer dans plus d'une province, territoire ou district, l'avis sera publié dans la *Gazette du Canada* et dans un journal bien établi publié dans chaque province, territoire ou district où le bill doit opérer.

## ORDRE PERMANENT.

Lorsqu'un bill, confirmant un bail, une convention ou toute autre espèce de contrat, sera reçu ou présenté au Sénat, ce bail, cette convention ou cette autre espèce de contrat sera exposé dans un appendice ou autrement.

3797 EDOUARD J. LANGEVIN,  
Greffier du Sénat.

Plans of limits offered for sale are opened for inspection in the Department of Lands, Forests and Fisheries, in this city, and at the office of the Crown lands and timber agents in the different agencies in which said limits are situated, up to the day of sale.

N. B.—No account for publication of this notice will be recognized, if such publication has not been expressly authorized by the department.

S. N. PARENT,  
Commissioner of Lands,  
Forests and Fisheries.

1992

## PARLIAMENT OF CANADA.

EXTRACTS FROM RULES OF THE SENATE  
AND HOUSE OF COMMONS, RELATING  
TO PRIVATE BILLS.

All applications for Private Bills require a notice over the signature and address of the applicants or of their solicitors, clearly and distinctly specifying the nature and object of the application, published by advertisement as follows, viz :

In the *Canada Gazette* and in one newspaper published in the county, district, union of counties or territory affected by the proposed measure; or if there be no newspaper published therein, then in a newspaper in the next nearest county, district or territory in which a newspaper is published.

In the provinces of Quebec and Manitoba, the notice must be published in the like manner in the english and french languages.

All notices shall be continued for a period of at least two months during the interval of time between the close of the next preceding session and the consideration of the petition.

Marked copies of all the newspapers, endorsed "Application for Private Bills," containing the first and last insertions of such notice, shall be sent to the clerk of each House.

In the case of an application for the erection of a toll bridge, the notice shall also state the proposed rates of toll, the nature of the structure, the height of the arches, the interval between the abutments or piers, &c.

A copy of the Bill shall be deposited with the clerk of the House in which the bill is to originate, at least eight days before the meeting of Parliament, with a sum sufficient to pay for translating and printing the same. And a further sum of two hundred dollars and the cost of printing the act with the statutes will be levied immediately after the second reading of the bill.

Petitions for Private Bills must be presented to the Senate and House of Commons within the first three weeks of the session.

Private Bills are to be presented to the Senate or House of Commons within the first four weeks of the session.

EDOUARD J. LANGEVIN,  
Clerk of the Senate.

3800 JNO. G. BOURINOT,  
Clerk of the House of Commons.

## SPECIAL RULE OF THE SENATE.

49. (c) When a Bill is to operate in more than one province, territory or district, the notice shall be published in the *Canada Gazette* and in a leading newspaper in each province, territory or district in which the Bill is to operate.

## STANDING ORDER.

When any Bill, confirming a deed, lease, agreement or other instrument, is brought up or presented to this Senate, such deed, lease, agreement or other instrument shall be set forth in the Bill by way of Schedule or otherwise.

3798 EDOUARD J. LANGEVIN,  
Clerk of the Senate.

**EXTRAITS DES REGLEMENTS SPECIAUX  
DE LA CHAMBRE DES COMMUNES**

Les bills privés doivent être rédigés de manière à y incorporer, par référence, les clauses des actes généraux relatives aux détails que doivent régler les bills.

Les bills privés tendant à la modification ou à l'adoption d'actes dont l'objet est de constituer des compagnies de chemins de fer en corporation, doivent être rédigés selon la formule du bill-type adopté par la Chambre, dont on peut se procurer des exemplaires en s'adressant au greffier.

Les dispositions différant du bill-type seront insérées entre crochets, et après avoir été révisées par les fonctionnaires compétents, elles seront imprimées de cette manière.

Les articles d'actes existants que l'on voudra modifier, seront réimprimés intégralement, en y intercalant les modifications entre crochets.

Les bills privés qui n'auront pas été rédigés conformément à ces règles, seront retournés à leurs promoteurs pour être remodelés avant d'être révisés et imprimés.

Les dispositions exceptionnelles devront être clairement spécifiées dans l'avis de la demande de législation.

On devra déposer au comité des chemins de fer, une semaine au moins avant la prise en considération du bill, une carte ou plan certifié indiquant le tracé de toute ligne projetée de chemin de fer, ainsi que les lignes existantes ou les travaux autorisés de même nature, dans le district, ou affectant de quelque manière le district que l'entreprise projetée a pour objet de desservir, avec une déclaration faisant connaître le capital que l'on a l'intention de former pour l'exécution de cette entreprise et les moyens de se le procurer.

**ORDRE SPECIAL DE LA CHAMBRE DES  
COMMUNES.**

*Resolu.*—Que le greffier de la Chambre adresse une copie de la règle 49 modifiée, aux personnes qui signifient dans la *Gazette du Canada* leur intention de s'adresser au Parlement pour l'obtention d'un bill privé, ainsi qu'un avis portant que la dite règle sera strictement appliquée à l'avenir :

49. Les pétitions en obtention de bills privés ne seront reçues par la Chambre que pendant les trois premières semaines de la session, et les bills privés ne pourront être présentés à la Chambre que pendant les quatre premières semaines de la session ; et tout comité auquel aura été envoyé un bill privé devra le prendre en considération et en faire rapport à la Chambre avec toute la diligence convenable.

2. Que tous les comités de bills privés aient instruction, dans les cas où les promoteurs ne seraient point prêts à procéder avec leurs mesures après qu'elles auront été appelées deux fois à deux différents jours pour être prises en considération par le comité qui en sera saisi, de rapporter aussitôt ces mesures à la Chambre avec l'exposé des faits et avec la recommandation que les bills soient retirés.

JOHN GEORGE BOURINOT,

3801 Greffier des Communes.

**EXTRAITS DES REGLES ET REGLEMENTS  
DU CONSEIL LEGISLATIF.**

*Relatifs aux avis de Bills Privés.*

53.—Toute demande de bills privés, qui sont proprement du ressort de la Législature de la Province de Québec, suivant les dispositions de l'acte de l'Amérique Britannique du Nord, 1867, clause 53, pour la construction d'un pont, d'un chemin de fer, d'un chemin à barrières, ou d'une ligne télégraphique ; soit pour la construction ou l'amélioration d'un havre, canal, écluse, digue ou glissoire, ou autres travaux semblables ; soit pour l'octroi d'un

**EXTRACTS FROM SPECIAL RULES OF THE  
HOUSE OF COMMONS.**

Private bills shall be so framed as to incorporate, by reference, the clauses of the general acts relating to the details to be provided for by such bills.

Private bills in amendment of acts, or for acts incorporating railway companies, shall be drawn in accordance with the model bill adopted by the House, copies of which may be obtained from the clerk.

Provisions varying the model bill shall be inserted between brackets, and when revised by the proper officers, shall be so printed.

Sections of existing acts proposed to be amended shall be reprinted in full with the amendments inserted in their proper places and between brackets.

Private Bills which are not drawn in accordance with these rules, shall be returned to the promoters to be recast before being revised and printed.

Exceptional provisions shall be clearly specified in the notice of application.

A certified map or plan showing the location of any proposed line of railway, also the lines existing or authorized work of a similar character within, or in any way affecting, the district which the proposed work is intended to serve, and an exhibit showing the amount of capital proposed to be raised for the undertaking, and the manner in which it is proposed to raise the same, shall be filed with the railway committee at least one week before the consideration of the bill.

**SPECIAL ORDER OF THE HOUSE OF  
COMMONS.**

*Resolved.*—That the clerk of the House do have a copy of the new rule 49, sent to those persons giving notice in the *Canada Gazette* of their intention to apply to Parliament for the passing of a Private Bill, together with a notification that the said rule will be strictly adhered to for the future :

49. Petitions for Private Bills shall only be received by the House within the first three weeks of the session, and Private Bills may only be presented to the House within the first four weeks of the session ; and it shall be the duty of any committee to which any Private Bill may be referred to consider and report the same to the House with all convenient speed.

2. That it be an instruction to all committees on Private Bills, in the event of promoters not being ready to proceed with their measures when the same have been twice called on two separate occasions for consideration by the committee, that such measures shall be reported back to the House forthwith together with a statement of the facts and with the recommendation that such bill be withdrawn.

JOHN GEORGE BOURINOT,

3802 Clerk of the Commons.

**EXTRACTS OF RULES AND REGULATION  
OF THE LEGISLATIVE COUNCIL.**

*Relating to notices for Private Bills*

53. —All applications for private bills, properly within the range of the powers of the Legislature of the Province of Québec, according to the provisions of the act of British North America, 1867, clause 53, whether for the construction of a bridge, a railway, a turnpike road or telegraph line, the construction or improvement of a harbour, canal, lock, dam or slide, or other like works ; the granting of a right of ferry ; the construction of works for supplying

droit de traverse, la construction d'usines ou travaux pour fournir du gaz ou de l'eau, l'incorporation de professions, métiers ou de compagnies à fonds social ; l'incorporation d'une cité, ville, village ou autre municipalité, l'imposition d'aucune taxe locale, la division d'aucun comté, pour toutes autres fins que celle de la représentation en parlement ou d'aucun cantons, le changement de site d'aucun chef lieu, ou d'aucun bureau local, les réglemens concernant toute commune, le ré-arpentage de tout canton, ligne ou concession ; ou pour octroyer à qui que ce soit des droits ou privilèges exclusifs ou particuliers ou pour la permission de faire quoi que ce soit qui pourrait compromettre les droits ou la propriété d'autres individus, ou se rapportant à une classe particulière de la société ; ou pour faire aucun amendement d'une nature semblable à un acte antérieur, — exige la publication d'un avis, spécifiant clairement et distinctement la nature et l'objet de la demande, savoir :

Un avis inséré dans la *Gazette Officielle*, en français et en anglais, et dans un journal publié en anglais et dans un autre publié en français, dans le district auquel s'applique la mesure demandée, ou dans l'une ou l'autre langue, s'il n'y a qu'un seul journal ou s'il n'y existe pas de journal, la publication (dans les deux langues) se fera dans la *Gazette Officielle* et dans le journal d'un district voisin.

Ces avis seront continués, dans chaque cas, pendant une période d'au moins un mois durant l'intervalle de temps écoulé entre la clôture de la session précédente et la prise en considération de la pétition.

54.—Avant d'adresser à la chambre aucune pétition demandant la permission de présenter un bill privé pour la construction d'un pont de péage les personnes se proposant de faire cette pétition devront en donnant l'avis prescrit par la règle précédente, et de la même manière donner aussi avis des péages qu'elles se proposent d'exiger, de l'étendue du privilège, de la hauteur des arches, de l'espace entre les culées ou piliers pour le passage des radeaux et navires, et mentionner aussi si elles ont l'intention de construire un pont-tournant ou non, et les dimensions de ce pont-tournant.

60.—Les dépenses et frais occasionnés par des bills privés conférant quelque privilège exclusif ou pour toute autre objet de profit ou pour l'avantage d'un particulier, d'une corporation, ou d'individus, ou pour amender ou étendre des actes antérieurs, de manière à conférer des pouvoirs additionnels, ne doivent pas retomber sur le public ; conséquemment les parties qui désirent obtenir ces bills sont obligées de payer au bureau des bills privés la somme de deux cent piastres immédiatement après leur première lecture. Tous ces bills doivent être rédigés dans les langues anglaises et françaises, par ceux qui les demandent, et imprimés par l'entrepreneur de l'impression des bills de la chambre, et 250 exemplaires en français et 100 en anglais de ces bills doivent être déposés au bureau des bills privés ; et s'il y a des amendements lors de la seconde lecture, qui nécessitent une réimpression du bill, ceux qui en demandent la passation devront déposer au bureau des bills privés 250 exemplaires en français et 100 en anglais du bill tel qu'amendé ; Et de plus aucun de ces bills ne doit être soumis au comité des Bills Privés avant la production d'un certificat d'un des officiers en loi constatant que le projet de loi a été vu, examiné et jugé conforme aux lois générales et aux réglemens de cette Chambre, ni être lu pour la troisième fois avant que le greffier n'ait reçu un certificat de l'imprimeur de la Reine, déclarant qu'il lui a été fait remise du coût de l'impression de 250 exemplaires de la version anglaise de l'acte, et de 500 de la version française, pour le gouvernement.

Le promoteur doit aussi payer au comptable de la Chambre une somme de \$200 et en sus le coût de l'impression du bill dans le volume des statuts, de déposer le reçu de ces paiements entre les mains du greffier du comité auquel le bill est renvoyé.

gas or water the incorporation of an particular profession or trade, or of any joint stock company ; the incorporation of a city, town, village, or other municipality ; the levying of any local Assessment ; the division of any county, for purposes other than that of representation in parliament, or of any township ; the removal of the site of any county town, or of local offices ; the regulation of any common ; the resurvey of any township, line or concession, or otherwise for granting to any individual or individuals any exclusive or peculiar rights or privileges whatever, or for doing any matter, or thing which in its operation would affect the rights or property of other parties, or relate to any particular class of the community ; or for making any amendment of a like nature to any former act,—shall require a notice, clearly and distinctly specifying the nature and object of the application, to be published as follows, viz :—

A notice inserted in the *Official Gazette*, in the english and french languages, and in one newspaper in the english, and one newspaper in the french language in the district affected, or in both languages, if there be but one paper ; or if there be no paper published therein, then (in both languages) in the *Official Gazette*, and in a paper published in an adjoining district

Such notice shall be continued in each case for a period of at least one month, during the interval of time between the close of the next preceding session and the consideration of the petition.

54.—Before any petition praying for leave to bring in a private bill for the erection of a toll-bridge, is presented to the house, the person or persons intending to petition for such bill shall upon giving the notice prescribed by the preceding rule, also at the same time, and in the same manner, give notice of the rates which they intend to ask, the extent of the privilege, the height of the arches, the interval between the abutments or piers for the passage of rafts or vessels, and mentioning also whether they intend to erect drawbridge or not, and the dimensions of the same.

60.—The expenses and costs attending on private bills giving an exclusive privilege, or for any other object of profit, or private, corporate, or individual advantage ; or for amending, extending, or enlarging any former acts, in such manner as to confer additional powers, ought not to fall on the public accordingly, the parties seeking to obtain any such bill shall be required to pay into the private bill office the sum of two hundred dollars, immediately after the first reading thereof ; and all such bills shall be prepared in the english and french languages, by the parties applying for the same, and printed by the contractor for printing the bills of the house, and two hundred and fifty copies thereof in french, and one hundred in english, shall be filed at the private bill office, and if any amendments be made at the second reading which shall require the reprinting of the bill, the parties seeking to obtain the passing of the bill shall file at the private bill office two hundred and fifty additional copies in french, and one hundred copies in the english language, of the bill as amended, and, moreover, no such bill shall be submitted to the committee on standing orders and private bills before the production of a certificate from one of the law officers that such bill has been examined and been found to be in conformity with the general laws and the rules of this House, nor shall it be read a third time until a certificate from the Queens printer shall have been filed with the clerk that the cost of printing two hundred and fifty of the act in english and five hundred copies in french, for the government, has been paid him.

The applicant shall also pay to the accountant of the House a sum of \$200, and further more the cost of printing the Bill for the Statutes, and shall lodge the receipt for the same with the Clerk of the Committee to which such Bill is referred.

Si un exemplaire du bill n'a pas été déposé entre les mains du greffier au moins huit jours avant l'ouverture de la session, et si la pétition n'est pas présentée dans les premiers huit jours de la session, la somme à être payé au comptable sera de cinq cents piastres, s'il s'agit d'une compagnie de chemin de fer, de tramway, de télégraphe, de téléphone, d'éclairage, d'octroyer une charte à une cité ou à une compagnie à fonds social, ou d'amender telle charte, et de trois cents piastres dans les autres cas.

2.—L'honoraire payable lors de la seconde lecture d'un bill privé, n'est payé qu'à celle des chambres où il a été présenté, mais les frais d'impression doivent être payés dans chaque chambre.

LOUIS FRECHETTE,

2735

G. O. L.

ASSEMBLEE LEGISLATIVE.

*Bills privées.*

Nulle pétition pour un bill privé n'est reçu après l'expiration des deux premières semaines de la session. Aucun bill privé ne peut être présenté après l'expiration des trois premières semaines de la session. Aucun rapport d'un comité permanent ou spécial sur un bill privé ne peut être reçu après l'expiration des quatre premières semaines de la session.

1. Toute demande de bills privés relative à des matières qui tombent dans les catégories de sujets dépendant de la législature de Québec, d'après l'Acte de l'Amérique Britannique du Nord, 1867, soit pour la construction d'un pont, d'un chemin de fer, d'un tramway, d'un chemin à barrières ou d'une ligne télégraphique ou téléphonique; soit pour la construction ou l'amélioration d'un havre, canal, écluse, digue, glissoire ou autres travaux semblables, soit pour la concession d'un droit de passeur, soit pour l'incorporation d'un commerce ou métier spécial, ou d'une compagnie à fonds social; soit pour l'incorporation d'une cité, ville, village ou autre municipalité; soit pour le prélevement d'une cotisation locale; soit pour la division d'une municipalité, ou d'un comté pour des fins autres que celles de la représentation dans la législature; soit pour le changement du chef-lieu d'un comté ou le déplacement de bureaux locaux; soit pour le réarpentage d'un canton ou d'une ligne ou d'une concession de canton; soit pour concéder à un ou à des individus des droits ou privilèges exclusifs ou particuliers, ou l'autorisation de faire quoi que ce soit de nature à affecter les droits ou la propriété d'autres individus, ou se rapportant à une classe particulière de la société; soit pour faire un amendement d'une nature semblable à un statut existant, — doit être précédé d'un avis spécifiant clairement et distinctement la nature et l'objet de la demande.

2. Cet avis doit, sauf dans le cas de corporations existantes être signé au nom de ceux pour qui la demande est faite et doit être publiée dans la *Gazette Officielle de Québec*, en français et en anglais, ainsi que dans un journal publié en français et dans un journal publié en anglais dans le district concerné; et si il n'y a pas soit de journal publié en français, soit de journal publié en anglais dans le district, alors dans un journal publié en français ou dans un journal publié en anglais dans district voisin.

3. Cet avis, dans chaque cas, doit être publié d'une manière continue durant une période d'au moins un mois pendant l'intervalle entre la clôture de la session précédente et la prise en considération de la pétition et des exemplaires des journaux contenant la première et la dernière insertion de l'avis doivent être envoyés au Greffier par ceux qui l'ont publié, pour être déposés au bureau du comité des ordres permanents.

Lorsqu'il s'agit d'un bill privé autorisant la construction d'un pont de péage, la ou les personnes se proposant de demander ce bill doivent, dans l'avis exigé par la règle précédente, indiquer les péages qu'elles se proposent d'exiger, l'étendue

If a copy of the Bill have not deposited in the hands of the clerk at least eight days before the opening of the session, and if the petition have not been presented within the first eight days of the session, the amount to be paid to the accountant shall be five hundred dollars if it relates to a railway, tramway, telegraph, telephone or lighting company, to incorporate a city or joint stock company, or to amend such act of incorporation, and of three hundred dollars in all other cases.

2.—The fee payable on the second reading of any private bill is paid only in the house in which such bill originates, but the cost of printing the same is paid in each house.

LOUIS FRECHETTE

2736

C. L. C.

LEGISLATIVE ASSEMBLY.

*Private Bills.*

No petition or any Private Bill shall be received after the first two weeks of the Session. No Private Bill shall be introduced after the first three weeks of the Session. No report of any Standing or Select Committee upon a Private Bill shall be received after the first four weeks of the Session.

All applications for Private Bills, properly the subject of legislation by the Legislature of Quebec within the purview of "The British North America Act, 1867, whether for the erection of a Bridge; the making of a Railway, Tramway, Turnpike, Road, Telegraph or Telephone Line; the construction or improvement of a Harbour, Canal, Lock, Dam, Slide, or other like work; the granting of a right of Ferry; the incorporation of any particular Trade or Calling, or of any Joint Stock Company, the incorporation of a City, Town, Village or other Municipality; the levying of any local Assessment; the division of any Municipality, or of any County for purposes other than that of Representation in the Legislature; the removal of the site of a County Town or of any local offices; the re-survey of any Township, or of any Township Line or Concession; or for granting to and individual or individuals any exclusive or peculiar rights or privileges whatever, or for doing any matter or thing which in its operation would affect the rights or property of other parties, or which relate to any particular class of the community or for making any amendment of a like nature to any existing Act,—shall require a Notice clearly and distinctly specifying the nature and object of the application.

2. Such notice, except in the case of existing Corporation, shall be signed on behalf of the applicants, and shall be published in the *Quebec Official Gazette*, in the English and French language, and in one newspaper in the English, and in one newspaper in the French language, and in the district affected; and in default of either or such newspaper in such District, then in a similar newspaper published in an adjoining District.

3. Such Notice shall be continued, in each case, for a period of at least one month during the interval of time between the close of the next preceding Session and the consideration of the Petition; and copies of the newspapers containing the first and last insertion of such notice shall, be sent by the parties who inserted such notice to the Clerk of the House, to be filed in the office of the Committee on Standing Order.

In the case of an intended application for a Private Bill for the erection of a Toll-Bridge, the person or persons intending to petition for such Bill, shall, in the Notice prescribed by the preceding Rule, specify the rates which they intend

du privilège, la hauteur des arches — l'espace entre les culées ou piliers pour le passage des trains de bois et navires — et l'intention de construire ou non un pont-lévis et les dimensions de ce pont-lévis.

Toute personne demandant un bill privé lui conférant quelque privilège ou profit exclusif, ou conférant un avantage personnelle ou corporatif, ou quelque amendement à un statut existant, doit déposer entre les mains du greffier, huit jours avant l'ouverture de la session, un exemplaire de ce bill en français ou en anglais, et déposer en même temps entre les mains du comptable de la Chambre une somme suffisante pour payer l'impression de 550 exemplaires en français et 400 exemplaires en anglais, et aussi \$2.00 par page de matière imprimée pour la traduction, et cinquante centimes par page pour la correction et la révision des épreuves. La traduction doit être faite par les officiers de la Chambre, et l'impression par l'entrepreneur des impressions.

Le promoteur doit aussi payer au comptable de la Chambre une somme de \$200 et en sus le coût de l'impression du bill dans le volume des statuts, et déposer le reçu de ces paiements entre les mains du greffier du comité auquel le bill est renvoyé.

Si un exemplaire du bill n'a pas été déposé entre les mains du greffier au moins huit jours avant l'ouverture de la session, et si la pétition n'est pas présentée dans les premiers huit jours de la session, la somme à être payé au comptable sera de cinq cents piastres, s'il s'agit d'une compagnie de chemin de fer, de tramway, de télégraphe, de téléphone, d'éclairage, d'octroyer une charte à une cité ou à une compagnie à fonds social, ou d'amender telle charte, et de trois cents piastres dans les autres cas.

Ces sommes doivent être payées immédiatement après la deuxième lecture du bill et avant qu'il soit examiné par le comité.

“Les bills pour incorporer des villes ne doivent contenir que les dispositions dérogatoires à l'acte des clauses générales des corporations de ville, en spécifiant, dans chaque cas particulier, la clause du statut général que l'on désire éliminer et en remplaçant par une nouvelle clause celle à laquelle il sera ainsi dérogé. Les bills qui ne seront pas rédigés conformément à cette règle, seront refaits par ceux qui en demanderont la passation et réimprimés à leurs dépens, avant d'être examinés par le comité des bills privés.”

“Tous les bills autorisant la construction de chemins de fer, chemins à barrières, lignes de télégraphe ou de téléphone, devront mentionner les terminus, ainsi que l'indication de la route à suivre, et les bills relatifs à la constitution en corporation des compagnies de pouvoirs électriques ou hydrauliques devront spécifier clairement les privilèges spéciaux à elles conférés, ainsi que les noms des localités où elles veulent opérer.”

“Les plans des routes de ces chemins de fer, chemins à barrières, lignes de télégraphe ou de téléphone et la situation des ateliers des compagnies de pouvoirs électriques et hydrauliques devront être produits devant le comité auquel ces bills seront référés, et ce comité ne pourra procéder avant leur production.”

Lorsque les bills privés sont introduits dans le but d'amender des actes existants, ces bills doivent décréter que la clause que l'on désire amender soit révoquée et remplacée par la nouvelle clause, en indiquant les amendements entre crochets.

Dans le cas où les promoteurs de ces bills ne se conformeraient pas à cette disposition, le greffier en chef du bureau des bills privés doit les faire imprimer dans cette forme aux frais des promoteurs.

(a) “Tout bill à l'effet d'autoriser l'admission à l'exercice de la profession d'avocat, de notaire, de médecin, d'arpenteur, de chimiste ou de dentiste doit contenir, au préalable, une déclaration portant que ce bill a été approuvé par le bureau ou conseil de la profession dans laquelle le requérant désire

to ask, the extent of the privilege, the height of the arches, the interval between the abutments or piers, for the passage of rafts and vessels, and also whether it is intended to erect a drawbridge or not, and the dimensions of the same.

Any person seeking to obtain any Private Bill giving any exclusive privilege or profit, or private or corporate advantage, or for any amendment to any existing Act, shall deposit with the Clerk of the House, eight days before the opening of the session, a copy of such Bill in the English or French language, and shall at the same time deposit with the accountant of the House a sum sufficient to pay for printing 400 copies in English and 550 copies in French, and also \$2 per page of printer matter for the translation and 50 cents per page for correcting and revising the printing. The translation shall be made by the officers of the House and the printing shall be done by the contractor.

The applicant shall also pay to the accountant of the House a sum of \$200, and further more the cost of printing the Bill for the Statutes, and shall lodge the receipt for the same with the Clerk of the Committee to which such Bill is referred.

If a copy of the Bill have not deposited in the hands of the clerk at least eight days before the opening of the session, and if the petition have not been presented within the first eight days of the session, the amount to be paid to the accountant shall be five hundred dollars if it relates to a railway, tramway, telegraph, telephone or lighting company, to incorporate a city or joint stock company, or to amend such act of incorporation, and of three hundred dollars in all other cases.

Such payments shall be made immediately after the second reading before the consideration of the Bill by such Committee.

Bills for the incorporation of town only shall contain such provisions as may derogate from the town corporations general clauses act, specifying in each special case the clause of the general act which is sought to be departed from, and replacing it by a new clause to be substituted for the one so departed from. Bills which are not framed according to this rule shall be re-framed by the promoters and reprinted at their expense before the Private Bills Committee passes upon such clauses.

All Bills authorizing the building of any railway, turnpike road, telegraph or telephone line shall mention the terminal points, with a general indication of the route to be taken, and those incorporating electric, water and power companies shall clearly specify the particular privilege conferred, with the name of the places in which they are to be exercised.

Plans shewing the routes of such railways, turnpike roads, telegraph or telephone lines and the positions of the works of any such electric, water and power companies shall be produced before the Committee to which such Bills are referred and until so produced, the said Committee shall not proceed thereon.

When Private Bills are introduced for the purpose of amending existing acts, such Bills shall enact that the clause sought to be amended be repealed, and replaced by the new clause, indicating the amendment between brackets.

In the event of the promoters not complying with this rule, the chief clerk of the private bills office shall be charged with the duty of having the bills printed in that shape at the expense of the promoters.

(a) “Every Bill to authorize admission to the practice of the profession of advocate, notary, physician, surveyor, chemist or dentist; shall contain a statement in the preamble that such Bill has been approved by the Board or Council of the profession which the petitioner desire to enter; and

entrer. Et le comité des bills privés ne devra procéder à l'examen de tel bill qu'après production d'une copie authentique de l'approbation de l'autorité compétente."

2737 L. G. DESJARDINS  
Greffier de l'Assemblée Législative.

### Demandes à la Législature

#### AVIS PUBLIC

Est par le présent donné que, Léon Trudeau, de la ville de Coaticook, district de Saint-François, étudiant, s'adressera à la législature de cette province, à sa prochaine session, pour obtenir un acte autorisant la Chambre des notaires à l'admettre à la pratique du notariat, après examen.

3863 J. B. GENDREAU, N. P.,  
Pour le requérant.

Avis public est par le présent donné que le village incorporé de Windsor Mills, dans le comté de Richmond, s'adressera à la Législature de Québec, à sa prochaine session, pour obtenir un acte l'incorporant en ville, sous le nom de ville de Windsorville, sujet aux dispositions du chapitre I du titre XI des statuts révisés de Québec, concernant les corporations de ville, avec pouvoirs additionnels au sujet des prêts et votes pour iceux, affaires d'expropriation et améliorations spéciales et le mode de procédure à suivre à ce sujet, le mode d'élection du maire et des conseillers, et autres affaires concernant l'administration et les affaires de la ville.

La corporation du village de Windsor Mills.  
Par J. A. BEGIN,  
Sec.-trés. dûment autorisé.  
Windsor Mills, 17 octobre 1898. 3883

#### AVIS PUBLIC

Est par le présent donné que la cité de Sorel, s'adressera à la législature de Québec, à sa prochaine session, pour obtenir des amendements aux lois constitutives de la cité (52 Victoria, chapitre 80 des Statuts de 1889, et 55-56 Victoria, chapitre 52 des Statuts de 1892), pour les fins suivantes, savoir : Quant aux dispositions relatives aux peines et pénalités infligibles pour infraction à la loi et aux règlements, et pour les augmenter quant à certains délits, dispositions en conversion de dettes et émission d'obligations, quant à la contrainte du paiement ou prélèvement de taxes, pour l'imposition d'une taxe d'affaires sur une échelle d'après la valeur du loyer, pour amplifier les dispositions quant aux charges ou taxes de l'eau, pour ajouter à certaines taxes ou charges, afin d'augmenter le revenu, pour fixer de nouveau la somme d'obligations que la cité peut encourir et lui conférer de nouveaux pouvoirs à cet égard, et pour diverses autres matières d'administration municipale.

Hôtel-de-Ville,  
Sorel, 15 septembre 1898. 3627-5

#### AVIS PUBLIC

La ville de Salaberry de Valleyfield s'adressera à la législature de Québec, à sa prochaine session, pour obtenir un acte légalisant et autorisant en autant que besoin le règlement No. 136 de ses règlements, accordant une commutation de taxes à la compagnie appelée "The Montreal Cotton Company."

L. J. PAPINEAU,  
Avocat et procureur de la dite ville.  
Salaberry de Valleyfield, 21 septembre 1898.  
3613-5

the Private Bills Committee shall not proceed with any such Bill until an authentic copy of the formal resolution of the Board or Council, approving of such application be produced before the Committee.

2738 L. G. DESJARDINS,  
Clerk of the Legislative Assembly.

### Applications to the Legislature

#### PUBLIC NOTICE

Is hereby given that, Léon Trudeau, of the town of Coaticook, district of Saint Francis, student, will apply to the legislature of this province, at its next session, for an act authorizing the Board of notaries to admit him to the practice of the notarial profession, after examination.

3864 J. B. GENDREAU, N. P.,  
For petitioner.

Public notice is hereby given that the incorporated village of Windsor Mills, in the county of Richmond, will apply at the next session of the Quebec legislature, for an act of incorporation as a town, under the name of the town of Windsorville, subject to the provisions of chapter I of title XI of the revised statutes of Quebec, relating to town corporations, with additional powers as to the effecting of loans and the voting thereon, matters of expropriation and special improvements and the mode of procedure relating thereto, mode of electing mayor and councillors, and other matters relating to the administration and business of the town.

The corporation of the village of Windsor Mills.  
Per J. A. BEGIN,  
Sec.-treas. duly authorized.  
Windsor Mills, 17th October, 1898. 3884

#### PUBLIC NOTICE

Is hereby given that the city of Sorel, shall apply to the Quebec Legislature, at its next session for amendments to its city charter (52 Vict., chapter 80, statutes 1889, and 55-56 Vict., chapter 52, statutes 1892), for the following purposes, to wit : as to provision concerning fines and penalties imposable for transgression of the law and by-laws and the more stringent punishment of certain misdemeanors, provision in conversion of debts and issuing debentures, as to enforcing payment or levying of taxes, for imposing a business tax on a scale according to valued rentals, to amplify the provisions as to charges or water-rates, to increase certain taxes or charges for additional revenue, to define *de novo* the amount of indebtedness the city may incur and confer it further powers in that respect, and for several other matters of municipal government.

City Hall,  
Sorel, 15th September, 1898. 3628

#### PUBLIC NOTICE

The town of Salaberry de Valleyfield will apply to the Quebec Legislature, at its next session, to obtain an act legalizing and authorizing in so far as need be by-law No. 136 of its by-laws, granting a commutation of taxes to the company called "The Montreal Cotton Company".

L. J. PAPINEAU,  
Advocate and Attorney of the said town.  
Salaberry de Valleyfield, 21st September, 1898.  
3614

## Avis Divers

Avis public est par le présent donné que, sous un mois après la dernière publication de cet avis, dans la *Gazette Officielle de Québec*, une demande sera faite à Son Honneur le lieutenant-gouverneur en conseil pour obtenir des lettres patentes incorporant les requérants et telles autres personnes qui peuvent devenir actionnaires, en corps politique et incorporé sous le nom de "L'Association Athlétique d'Amateurs Le Montagnard."

L'objet pour lequel la constitution en corporation de la compagnie est demandé, est d'encourager l'art et la pratique des jeux athlétiques en général, et particulièrement l'établissement d'un patinoir.

Le bureau principal de la compagnie sera en la cité de Montréal.

Le fond social sera de dix mille piastres (\$10,000), divisé en cent actions de cent piastres (\$100.00) chacune.

Les requérants sont : Henri Albert Robert, comptable ; Trefflé Dubreuil, comptable ; Joseph Onésime Labrecque, marchand ; Joseph Bélanger, comptable ; Eugène Euclide Lépine, comptable ; Guillaume Louis Moncel, comptable ; Louis Laberge, médecin hygiéniste ; François Charles Laberge, ingénieur civil, et Charles Avila Wilson, avocat, tous de la cité et du district de Montréal, lesquels sont tous sujets britanniques et seront les premiers directeurs de la dite compagnie.

SAINT PIERRE, PELISSIER  
& WILSON,

Avocats des requérants.

Montréal, 15 octobre 1898. 3869

Avis est par le présent donné que, sous un mois après la dernière publication de cet avis, dans la *Gazette Officielle de Québec*, une demande sera faite à Son Honneur le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, pour obtenir une charte d'incorporation par Lettres Patentes, en vertu des dispositions de "La Loi Corporative des Compagnies à fonds social", statuts révisés de la province de Québec, sections 4694 et suivantes, incorporant les requérants et telles autres personnes qui pourront devenir actionnaires de la compagnie proposée, en corps politique et incorporé, sous le nom et dans les buts ci-après mentionnés :

1° Le nom collectif préposé de la compagnie sera "The Canadian Plate Glass Company".

2° L'objet pour lequel l'incorporation est demandée est de manufacturer, acheter importer et vendre des glaces, des verres à vitres, des miroirs, des glaces d'ornements de toutes sortes, de faire le commerce comme marchands en général de glaces, de verres à vitres, miroirs et glaces d'ornement de toutes sortes, de manufacturer, importer et vendre tous les articles concernant complètement ce genre d'affaires, de plus d'acquérir les droits de Joseph Pelletier et Harry Stowe Lightbourn, de la cité de Montréal, et Olivier George Beckit, de Sainte-Anne de Bellevue, tous du district de Montréal, pour faire leur commerce comme marchands de glaces tel que, maintenant fait et conduit par eux en société dans la cité de Montréal, sous les nom et raison de Canada Plate Glass Company.

3° La principale place d'affaires de la dite compagnie sera dans la cité de Montréal, dans la province de Québec.

4° Le montant proposé du fonds social sera de dix mille piastres (\$10,000).

5° Le nombre d'actions sera de deux cents, et le montant de chaque action sera de cinquante piastres chacune.

6° Les noms au long, résidences et professions des requérants sont comme suit : Joseph B. Pelletier, marchand de glaces ; Harry Stowe Lightbourn, agent d'assurance ; Philippe Barbeau, marchand de glaces ; Robert James Cherry, inspecteur ; tous de la cité de Montréal, et Olivier George Beckit, de la

## Miscellaneous Notices

Public notice is hereby given that, within one month after the last publication of this notice, in the *Quebec Official Gazette*, application will be made to His Honor the lieutenant governor in council, to obtain letters patent constituting the petitioners and such other persons as may become shareholders, a body corporate and politic under the name of "L'Association Athlétique d'Amateurs Le Montagnard."

The object for which the company's incorporation is sought is to encourage the art and practice of athletic sports generally and specially the establishment of a skating rink.

The company's principal place of business will be in the city of Montreal.

The capital stock will be ten thousand dollars (\$10,000.00) divided into hundred shares of one hundred dollars (\$100.00) each.

The petitioners are : Henri Albert Robert, accountant ; Trefflé Dubreuil, accountant ; Joseph Onésime Labrecque, merchant ; Joseph Bélanger, accountant ; Eugène Euclide Lépine, accountant ; Guillaume Louis Moncel, accountant ; Louis Laberge, doctor hygienist ; François Charles Laberge, civil engineer, and Charles Avila Wilson, advocate, all of the city and district of Montreal, who are all british subjects and will be the first directors of the said company.

SAINT PIERRE, PELISSIER  
& WILSON,

Attorneys for petitioners.

Montreal, 15th October, 1898. 3870

Notice is hereby given that, within one month after the last publication of this notice in the *Quebec Official Gazette*, application will be made to His Honor the lieutenant governor of the province of Quebec, for a charter of incorporation by letters patent under the provisions of "The Joint Stock Companies' Incorporation Act", revised statutes of the Province of Quebec, sections 4694 and following, incorporating the applicants and such others as may become shareholders in the proposed company, a body politic and corporate, under the name and for the purposes hereinafter mentioned.

1. The proposed corporate name of the company is "The Canadian Plate Glass Company."

2. The object for which incorporation is sought is to manufacture, to purchase, to import and to sell plate glass, sheet glass, mirrors, and ornamental glass in all their forms, and to carry on the business of general dealers on plate glass, sheet glass, mirrors and ornamental glass in all their forms, and to manufacture, import and sell, all articles of manufactures necessarily connected with the full and complete carrying on of such business, and further to acquire and take over from Joseph Pelletier and Harry Stowe Lightbourn, of the city of Montreal, and Olivier George Beckit, of Sainte Anne de Bellevue, all in the district of Montreal, the business of dealers in plate glass, now owned and carried on by them in copartnership at the city of Montreal, under the name and style of the Canada Plate Glass Company.

3. The chief place of business of the said company is to be in the city of Montreal, in the province of Quebec.

4. The intended amount of the capital stock is ten thousand dollars (\$10,000).

5. The number of shares is to be two hundred, and the amount of each share is to be of the value of fifty dollars each.

6. The names in full and the addresses and callings of each of the applicants are as follows : Joseph B. Pelletier, plate glass dealer ; Harry Stowe Lightbourn, insurance agent ; Philippe Barbeau, plate glass dealer ; Robert James Cherry, inspector ; all of the city of Montreal, and Oliver George Beckit,

municipalité de Sainte-Anne de Bellevue, dans le district de Montréal, agent d'assurance. Les susdits dit Joseph B. Pelletier, Harry Stowe Lightbourn et Oliver George Beckit, seront les premiers directeurs ou directeurs provisoires de la dite compagnie.

Daté à Montréal, ce vingt-huitième jour de septembre mil huit cent quatre-vingt-dix-huit.

SAUMAREZ CARMICHAEL,  
Procureur des requérants.

3715-4

Avis est par le présent donné que, sous un mois après la dernière publication de cet avis, dans la *Gazette Officielle de Québec*, une demande sera faite à son honneur le lieutenant-gouverneur en conseil, pour obtenir une charte d'incorporation par lettres patentes, en vertu des dispositions des statuts révisés de la province de Québec, spécialement "la loi corporative des compagnies à fonds social, constituant les requérants et toutes autres personnes qui pourront devenir actionnaires de la compagnie proposée, en corps politique et incorporé, sous le nom et dans le but ci-après mentionnés :

1° Le nom collectif de la compagnie proposée sera "The Montreal Mining Stocks Company, en commandite."

2° Les objets pour lesquels l'incorporation est demandée sont :

(a) D'acquérir, acheter, vendre, échanger des stocks, actions et débetures de compagnies minières ; aussi de tenir et mettre en opération un bureau d'échange dans le but d'y négocier en général les actions, débetures et autres garanties de compagnies incorporées se rattachant aux affaires de mines ;

(b) Agir comme fidéicommissaires pour les porteur d'iceux ;

(c) Prendre et tenir des garanties pour les avances faites sur iceux.

3° L'endroit, dans la province de Québec, choisi comme principale place d'affaires de la dite compagnie, sera la cité de Montréal.

4° Le montant proposé du fonds social est de \$25,000.

5° Le nombre d'actions du dit fonds sera de 25,000, et le montant de chaque action sera d'une piastre (\$1.00).

6° Les noms au long, résidences et profession des dits requérants sont comme suit : Louis Olivier Armstrong, agent de colonisation ; William Henry, ingénieur de mine ; George Alexander Gray, agent d'annonces ; George Fisk, docteur en médecine, et William James Giles, dentiste, tous des cité et district de Montréal, lesquels seront les premiers directeurs ou directeurs provisoires de la dite compagnie, tous sont résidents en Canada et sujets anglais.

MORGAN & ARMSTRONG,  
Soliciteurs des requérants.

Montréal, 26 septembre 1898.

3665-4

Avis public est par le présent donné que, sous un mois après la dernière publication de cet avis, dans la *Gazette Officielle de Québec*, une demande sera faite au lieutenant-gouverneur en conseil de la province de Québec, par Arthur Beau, Jules Alin, tous deux pourvoyeurs ; Edouard Arthur Barnard, comptable ; Thomas Gauthier, gentilhomme, et Edward Arthur Gerth, marchand, tous des cité et district de Montréal, pour obtenir des lettres-patentes les incorporant, et telles autres personnes qui pourront devenir actionnaires de la compagnie devant être créée en corps politique et incorporé, en vertu des dispositions de la loi corporative des compagnies à fonds social et ses amendements, dans la province de Québec.

1° Le nom de la compagnie sera "The Beau Arcade Café Company."

2° L'objet de la compagnie est de tenir un ou plusieurs hôtels, restaurants et cafés.

3° Le principal bureau et la principale place d'affaires de la dite compagnie seront dans la susdite cité de Montréal.

of the municipality of Sainte Anne de Bellevue, in the district of Montreal, insurance agent, of whom the said Joseph B. Pelletier, and Harry Stowe Lightbourn and Oliver George Beckit, described as aforesaid, are to be the first or provisional directors of the said company.

Dated at Montreal, this twenty-eighth day of September, one thousand eight hundred and ninety-eight.

SAUMAREZ CARMICHAEL,  
Attorney for applicants.

3716

Notice is hereby given that, within one month after the last publication of this notice, in the *Quebec Official Gazette*, application will be made to His Honor the lieutenant governor in council for a charter of incorporation by letters patent, under the provisions of the Revised Statutes of the province of Quebec, specially "The Joint Stock Companies' Incorporation Act", constituting the applicants and all others who may become shareholders in the proposed company, a body politic and corporate, under the name and for the purposes herein-after mentioned :

1. The corporate name of the proposed company is "The Montreal Mining Stocks Company, Limited".

2. The objects for which incorporation is sought are for the purpose of :

(a) Acquiring, buying, selling, exchanging and dealing generally in mining stocks, shares and debentures of mining companies, and also holding and operating an exchange office for the purpose of dealing generally in shares, debentures and other securities of incorporated companies connected therewith ;

(b) Acting as trustee for the holders of same ;

(c) Pledging the same for advances thereon.

3. The place, within the province of Quebec, selected as the chief place of business of the said company, is the city of Montreal.

4. The proposed amount of capital stock is \$25,000.

5. The number of shares of said stock is to be 25,000, and the amount of each share \$1.00.

6. The names in full, the address and calling of each of the said applicants are as follows : Louis Olivier Armstrong, colonization agent ; William Henry, mining engineer ; George Alexander Gray, advertising agent ; George Fisk, doctor of medicine, and William James Giles, dentist, all of the city and district of Montreal, all of whom are to be the first or provisional directors of the said company, and all of whom are residents in Canada and British subjects.

MORGAN & ARMSTRONG,  
Solicitors for applicants.

Montreal, 26th September, 1898.

3666.

Public notice is hereby given that, within one month after the last publication of this notice, in the *Quebec Official Gazette*, application will be made to the lieutenant-governor of the province of Quebec in council, by Arthur Beau, Jules Alin, both caterers ; Edward Arthur Barnard, accountant ; Thomas Gauthier, gentleman, and Edward Arthur Gerth, merchant, all of the city and district of Montreal, to obtain letters-patent incorporating them, with all such other persons as may become shareholders in the company to be thereby created a body politic and corporate, under the provisions of the Act respecting Joint Stock Companies and amendments thereto, in the province of Quebec.

1. The company shall be called "The Beau Arcade Café Company."

2. The object of the company is to run one or more hotels, restaurants and cafés.

3. The chief office and place of business of said company shall be in the city of Montreal aforesaid.

4° Le fonds social de la dite compagnie sera de vingt-cinq mille piastres divisé en deux cent cinquante actions de cent piastres chacune.

5° Les premiers directeurs de la dite compagnie seront Arthur Beau, Edouard A. Barnard et Edward A. Gerth, tous sujets anglais, résidents à Montréal susdit.

SICOTTE & BARNARD,  
Procureurs des requérants.  
Montréal, 20 juillet 1898. 3733-4

Province de Québec, }  
Municipalité du comté de Wolfe. }

## AVIS PUBLIC

Est par les présentes donné par Oscar Lamoureux, secrétaire-trésorier, que par une résolution passée par le conseil municipal du comté de Wolfe, le quatorze septembre dernier, et approuvé par Son Honneur le lieutenant-gouverneur en conseil, le septième jour d'octobre courant, avis de laquelle approbation a été reçu par le soussigné, le dixième jour du présent mois d'octobre, le territoire comprenant la paroisse civile de Notre-Dame de Lourdes de Ham, savoir: les lots numéros quinze à vingt-huit inclusivement des premier et deuxième rangs du canton de Ham, et les lots numéros un, deux, trois, quatre et cinq des dixième et onzième rangs du canton de Wolfestown, a été érigé en municipalité de paroisse, sous le nom de "municipalité de la paroisse de Notre-Dame de Lourdes de Ham."

Donné à Ham Sud, ce onzième jour du mois d'octobre mil huit cent quatre-vingt-dix-huit.

O. LAMOUREUX,  
3841-2 Sec.-trésorier du C. M. C. Wolfe.

Canada, }  
Province de Québec, } *Cour Supérieure.*  
District de Saint-Hyacinthe. }  
No 98.

Dame Marie Casavant, de la cité de Saint-Hyacinthe, dans le district de Saint-Hyacinthe, épouse de Léopold Brodeur, journalier, du même lieu, et dûment autorisée à ester en justice aux fins des présentes,  
Demanderesse ;

vs.

Le dit Léopold Brodeur, Défendeur.  
La demanderesse a institué, ce jour, une action en séparation de biens contre le défendeur.

A. BOURGAULT,  
Avocat de la demanderesse.  
Saint-Hyacinthe, 5 octobre 1898. 3819-2

## IN FORMA PAUPERIS.

Province de Québec, }  
District de Montréal. } *Cour Supérieure.*

Dame Marie Chartrand, de la paroisse de Saint-Martin, district de Montréal, épouse commune en biens de Amédée Hotte, fermier, du même lieu, dûment autorisée à ester en justice,  
Demanderesse ;

vs.

Le dit Amédée Hotte, Défendeur.  
Une action en séparation de biens a été intentée, ce jour, contre le défendeur.

TAILLEFER & POLIQUIN,  
Avocats de la demanderesse.  
Montréal, 11 octobre, 1898. 3813-2

District de Terrebonne. }  
No 422. } *Cour Supérieure.*

Dame Mathilde Danis, de Sainte-Scholastique, dit district, a, ce jour, institué une action en séparation de biens contre son mari, Marcel Charron, forgeron, du même lieu.

JOSEPH FORTIER,  
Avocat de la demanderesse.  
Sainte-Scholastique, 22 septembre 1898. 3725-4

4. The capital stock of said company shall be twenty-five thousand dollars divided into two hundred and fifty shares of one hundred dollars each.

5. The first directors of the company shall be Arthur Beau, Edward A. Barnard and Edward A. Gerth, all british subjects, residing in Montreal aforesaid.

SICOTTE & BARNARD,  
Attorneys for applicants.  
Montreal, 20th July, 1898. 3734

Province of Quebec, }  
Municipality of the county of Wolfe. }

## PUBLIC NOTICE

Is hereby given by Oscar Lamoureux, secretary-treasurer, that by a resolution passed by the municipal council of the county of Wolfe, on the fourteenth of September last, and approved by His Honour the lieutenant-governor in council, on the seventh day of October instant, notice of which approbation has been received by the undersigned, on the tenth day of the present month of October, the territory comprising the civil parish of Notre-Dame de Lourdes of Ham, to wit: The lots numbers fifteen to twenty-eight inclusively of the first and second ranges of the township of Ham, and the lots numbers one, two, three, four and five of the tenth and eleventh ranges of the township of Wolfestown, has been erected in a parish municipality, under the name of "municipality of the parish of Notre Dame de Lourdes of Ham".

Given at South Ham, this eleventh day of the month of October, one thousand eight hundred and ninety-eight.

O. LAMOUREUX,  
3842 Sec. Treas. of the M. C. C. Wolfe.

Canada, }  
Province of Quebec, } *Superior Court.*  
District of Saint Hyacinth. }  
No. 98.

Dame Marie Casavant, of the city of Saint Hyacinth, in the district of Saint Hyacinth, wife of Léopold Brodeur, laborer, of the same place, and duly authorized to sue in the present case,  
Plaintiff ;

vs.

The said Léopold Brodeur, Defendant.  
An action for separation as to property has been taken, this day, against the defendant.

A. BOURGAULT,  
Attorney for plaintiff.  
Saint Hyacinth, 5th October, 1898. 3820

## IN FORMA PAUPERIS.

Province of Quebec, }  
District of Montreal. } *Superior Court*

Dame Marie Chartrand, of the parish of Saint Martin, said district, wife *commune en biens* of Amédée Hotte, farmer, of the same place, duly authorized to ester en justice,  
Plaintiff ;

vs.

The said Amédée Hotte, Defendant.  
An action of separation as to property has been intended, to-day, against the defendant.

TAILLEFER & POLIQUIN,  
Attorneys for Plaintiff.  
Montréal, 11th October, 1898. 3814

District of Terrebonne. }  
No. 422. } *Superior Court.*

Dame Mathilde Danis, of Sainte Scholastique, said district, has, this day, instituted an action for separation of property against her husband, Marcel Charron, blacksmith, of the same place.

JOSEPH FORTIER,  
Attorney for plaintiff.  
Sainte-Scholastique, 22nd September, 1898. 3726

Province de Québec, }  
District de Montréal. } *Cour Supérieure.*  
No. 1330.

Dame Azilda Jubinville dite Berthiaume, épouse commune en biens de Louis Laverdure, commerçant, de la ville de Saint-Louis, district de Montréal, Demandeur ;

vs

Le dit Louis Laverdure, Défendeur.  
Une action en séparation de biens a été instituée ce jour.

GOUIN, LEMIEUX,  
DECARIE & BRASSARD.

Avocats de la Demanderesse.

Montréal, 27 septembre 1898. 3707-4

Province de Québec, }  
District de Saint-Hyacinthe. } *Cour Supérieure.*

Dame Florida Leriche, épouse commune en biens de Philippe Vadnais, fromager, de la paroisse de Saint-Pie, dit district, et dûment autorisée aux fins des présentes, Demanderesse ;

vs.

Philippe Vadnais, de la paroisse de Saint-Pie, dit district, Défendeur.

Avis est par le présent donné que la demanderesse a, le seize septembre courant, intentée une action en séparation de biens contre le défendeur.

BEAUPARLANT & MARIN,

Avocats de la demanderesse.

Saint-Hyacinthe, 21 septembre 1898. 3653-5

Province de Québec, }  
District de Montréal. } *Cour Supérieure.*  
No. 1701.

Philomène Archambault, du village DeLorimier, dit district, Demanderesse ;

vs.

Narcisse Courtemanche, couvreur, du même lieu, Défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée en cette cause le 17 juin 1898.

PERRAS & DAVID,

Avocats de la demanderesse.

Montréal, 28 septembre 1898. 3713-4

Province de Québec, }  
District de Montréal. } *Cour Supérieure.*  
No. 2961.

Dame Marie-Louise Babeu, de la paroisse de Saint-Philippe, district de Montréal, épouse de Alexandre Bourassa, commerçant, du même lieu, Demanderesse ;

vs.

Le dit Alexandre Bourassa, Défendeur.  
Une action en séparation de biens a été instituée.

PELLETIER & LETOURNEAU,

Avocats de la demanderesse.

Montréal, 30 août 1898. 3589-5

Une action en séparation de corps et de biens a été intentée à la cour supérieure de Montréal, sous le No 3190, ce 13 octobre 1898, par Albertine Brabant, de Montréal, dûment autorisée, contre son époux, Edouard Kiernan ; et Calixte LeBeuf est l'avocat de la demanderesse. 3851-2

Canada, }  
Province de Québec, } *Cour Supérieure.*  
District de Québec. }  
No. 2219.

Zoé Petitclerc, de Québec, épouse de Narcisse Delisle, du même lieu, menuisier, Demanderesse ;

vs.

Le dit Narcisse Delisle, Défendeur.  
Avis est par le présent donné qu'une action en séparation de biens a été ce jour prise contre le défendeur en cette cause.

FITZPATRICK, TASCHEREAU & ROY,

Procureurs de la demanderesse.

Québec, 3 septembre 1898. 3689-4

Province of Quebec, }  
District of Montreal. } *Superior Court.*  
No. 1330.

Dame Azilda Jubinville dite Berthiaume, wife common as to property of Louis Laverdure, trader, of the town of Saint-Louis, district of Montreal, Plaintiff ;

vs

The said Louis Laverdure, Defendant.  
An action for separation as to property has been instituted this day.

GOUIN, LEMIEUX,  
DECARIE & BRASSARD.

Attorneys for Plaintiff.

Montreal, 27th September, 1898. 3708

Province of Quebec, }  
District of Saint Hyacinth. } *Superior Court.*

Dame Florida Leriche, wife in community as to property of Philippe Vadnais, cheese maker, of the parish of Saint Pie, said district, and duly authorized for the purposes of the presents, Plaintiff ;

vs.

Said Philippe Vadnais, Defendant.

Notice is hereby given that the plaintiff has, the sixteenth of September instant, taken an action in separation as to property against the defendant.

BEAUPARLANT & MARIN,

Attorneys for plaintiff.

Saint Hyacinthe, 21st September, 1898. 3654

Province of Quebec, }  
District of Montreal, } *Superior Court.*  
No. 1701.

Philomène Archambault, of the village DeLorimier, said district, Plaintiff ;

vs.

Narcisse Courtemanche, roofer, of the same place, Defendant.

An action for separation as to property has been instituted in this cause on the 17th June, 1898.

PERRAS & DAVID,

Attorneys for Plaintiff.

Montreal, 28th September 1898. 3714

Province of Quebec, }  
District of Montreal. } *Superior Court*  
No. 2961.

Dame Marie Louise Babeu, of the parish of Saint-Philippe, district of Montreal, wife of Alexandre Bourassa, trader, of the same place, Plaintiff ;

vs.

The said Alexandre Bourassa, Defendant.  
An action for separation of property has been instituted.

PELLETIER & LETOURNEAU,

Attorneys for plaintiff.

Quebec, 30th August, 1898. 3590

An action for separation as to bed and board has been instituted in the superior court of Montreal, under No. 3190, this 13th October, 1898, by Albertine Brabant, of Montreal, against her husband, Edouard Kiernan ; and Calixte LeBeuf is the plaintiff's attorney. 3852

Canada, }  
Province of Quebec, } *Superior Court.*  
District of Québec. }  
No. 2219.

Zoé Petitclerc, of Quebec, wife of Narcisse Delisle, of the same place, joiner, Plaintiff ;

vs.

The said Narcisse Delisle, Defendant.  
Notice is hereby given that an action for separation of property has been taken this day against the defendant in this cause.

FITZPATRICK, TASCHEREAU & ROY,

Attorneys for plaintiff.

Quebec, 3rd September, 1898. 3690

Province de Québec, }  
 District de Montréal. } *Cour Supérieure.*  
 No. 2188.

Dame Sarah Anne Marie Edith Burnett, des cité et district de Montréal, épouse de Frederick Francis Powell, de la dite cité de Montréal, couvreur, dûment autorisée à ester en justice,  
 Demanderesse ;

vs.

Le dit Frederick Francis Powell, Défendeur.  
 Une action en séparation de biens a été instituée, ce jour, par la dite demanderesse contre le dit défendeur.

HUTCHINSON & OUGHTRED,

Procureurs de la demanderesse.

Montréal, 5 octobre 1898. 3757-3

Province de Québec, }  
 District d'Iberville. } *Cour Supérieure.*

Avis est par les présentes donné, que Dame Azilda Lanciau, de la paroisse de Sainte Marguerite de Blairfindie, dans le district d'Iberville, épouse d'Isidore Perron, cultivateur, du même lieu, a, ce jour, institué une action en séparation de biens contre son dit époux devant la dite cour.

P. A. CHASSÉ,

Avocat de la demanderesse.

Saint-Jean, 16 septembre 1898. 3587-5

Province of Quebec, }  
 District of Montreal. } *Superior Court.*  
 No. 2188.

Dame Sarah Anne Marie Edith Burnett, of the city and district of Montreal, wife of Frederick Francis Powell, of the said city of Montreal, general roofer, and duly authorized to ester en justice,  
 Plaintiff ;

vs.

The said Frederick Francis Powell, Defendant.  
 An action has, this day, been instituted by the said plaintiff against the said Defendant to obtain separation as to property.

HUTCHINSON & OUGHTRED,

Attorneys for plaintiff.

Montreal, 5th October, 1898. 3758

Province of Quebec, }  
 District of Iberville. } *Superior Court.*

Notice is hereby given that, Dame Azilda Lanciau, of the parish of Ste. Marguerite de Blairfindie, in the district of Iberville, wife of Isidore Perron, farmer, of the same place, has, this day, instituted an action for separation as to property against her said husband before the said court.

P. A. CHASSÉ,

Attorney for plaintiff.

Saint John, 16th September, 1898. 3588

### Avis de Faillites

Province de Québec, }  
 District de Montréal. } *Cour Supérieure.*

James Kerr, commerçant, absent des cité et district de Montréal, Failli.

Avis est par le présent donné que, le treizième jour d'octobre courant, par ordre de la cour, nous soussignés, Riddell & Common, de Montréal, comptables licenciés, avons été nommés curateurs des biens du susdit failli, qui en a fait un abandon judiciaire complet pour le bénéfice de ses créanciers.

Les réclamations doivent être déposées dans notre bureau sous trente jours.

RIDDELL & COMMON,  
 Curateurs.

Bureau de Riddell & Common,  
 Western Chambers, 22, rue Saint-Jean.  
 Montréal, 22 octobre 1898. 3891

Province de Québec, }  
 District de Montréal. } *Cour Supérieure.*

Dans l'affaire de J. A. Renauld, Montréal, Failli.

Avis est par le présent donné qu'un deuxième et dernier dividende a été préparé sur le produit des biens-meubles, et sera sujet à contestation jusqu'au 7 novembre 1898, après laquelle date les collocations seront payables à notre bureau, 1709, rue Notre-Dame, Montréal.

AMEDEE LAMARCHE,  
 MICHEL BENOIT,

Curateurs-conjoints.

Montréal, 22 octobre 1898. 3889

Province de Québec, }  
 District de Montréal. } *Cour Supérieure*

In re J. B. Poirier & Cie, marchands de meubles, de Sainte-Scholastique, Faillis ;  
 et

Alex. Desmarteau, Curateur.

Un premier et dernier bordereau de dividende a été préparé en cette affaire, et sera sujet à objection jusqu'au 6e jour de novembre 1898, après laquelle date les dividendes seront payable à mon bureau.

ALEX. DESMARTEAU,

Curateur.

No 1598, rue Notre-Dame.  
 Montréal, 20 octobre 1898. 3897

### Bankrupt Notices

Province of Quebec, }  
 District of Montreal. } *Superior Court.*

In the matter of James Kerr, trader, absentee, of the city and district of Montreal, Insolvent.

Notice is hereby given that, on the thirteenth day of October instant, by order of the court, we, the undersigned, Riddell & Common, of Montreal, chartered accountants, were appointed curators to the estate of the above named insolvent, who has made a judicial abandonment of all his estate for the benefit of his creditors.

Claims must be filed at our office within thirty days.

RIDDELL & COMMON,  
 Curators.

Office of Riddell & Common,  
 Western Chambers, 22, St. John street.  
 Montreal, 22nd October, 1898. 3892

Province of Quebec, }  
 District of Montreal. } *Superior Court.*

In the matter of J. A. Renauld, Montréal, Insolvent.

Notice is hereby given that a second and final dividend sheet has been prepared upon the proceeds of goods and chattels in this matter, open to objection until the 7th of November, 1898, after which date the dividends will be payable at our office, 1709, Notre-Dame street, Montréal.

AMEDEE LAMARCHE,  
 MICHEL BENOIT,

Joint curators.

Montreal, 22nd October, 1898. 3890

Province of Quebec, }  
 District of Montreal. } *Superior Court*

In re J. B. Poirier & Cie, furniture dealers, of Sainte Scholastique, Insolvents ;  
 and

Alex. Desmarteau, Curator.

A first and final dividend sheet has been prepared in this matter, and will be open to objection until the 6th day of November, 1898, after which date dividends will be payable at my office.

ALEX. DESMARTEAU,

Curator.

No. 1598, Notre Dame street.  
 Montreal, 20th October, 1898. 3898

Canada,  
Province de Québec, }  
District de Saint-François } *Cour Supérieure.*  
Dans l'affaire de M. J. Bowles, de Windsor Mills,  
Qué., Failli.  
Avis est par le présent donné, en vertu de l'article  
770 du code de procédure civile, que, ce jour, je,  
John McD. Hains, de Montréal, comptable incor-  
poré, par ordre de la dite cour, ai été nommé cura-  
teur des biens et effets, meubles et immeubles du  
dit failli dans cette affaire, abandonnés par lui pour  
le bénéfice de ses créanciers, lesquels sont par le  
présent notifiés de produire leurs réclamations de-  
vant moi, dans mon bureau, bâtisses Fraser, 43, rue  
Saint-Sacrement, Montréal, sous trente jours.

JOHN McD. HAINS,  
Curateur.  
3865

Montréal, 14 octobre 1898.

Province de Québec, }  
District de Québec. } *Cour Supérieure.*  
No 38.

Dans l'affaire de A. Alain, Failli.  
Avis est donné que le 10 octobre 1898, le soussi-  
gné a été nommé par une ordonnance d'un des  
Honorables juges de cette cour, curateur aux biens  
du dit Arthur Alain, qui a fait cession de ses biens  
pour le bénéfice de ses créanciers.

Les réclamations attestées sous serment doivent  
être produites entre mes mains dans les trente  
jours de cet avis.

FERD. AUDET,  
N. P.

Bureau, 23, rue Saint-Louis, Québec.  
Québec, 12 octobre 1898. 3915

Province de Québec, }  
District de Montréal. } *Cour Supérieure.*  
In re William Forrest Robinson, Demandeur ;  
vs.

Auguste Leblanc, comptable, des cité et district de  
Montréal, en sa qualité de curateur dûment nom-  
mé à la succession vacante de feu Pierre Gauttier,  
de son vivant hôtelier, de la paroisse de Saint-  
Laurent, dit district, et Léon Vervais, de la pa-  
roisse de Saint-Laurent, ci-devant faisant affaires  
en société comme hôteliers, en la dite paroisse de  
Saint-Laurent, sous les nom et raison de "Gaut-  
tier & Vervais," Défendeurs.

Avis est par les présentes donné que les dits  
défendeurs ont, ce jour, fait au bureau du protono-  
taire de cette cour, un abandon judiciaire de tous  
leurs biens, pour le bénéfice de leurs créanciers.

W. F. ROBINSON,  
Gardien provisoire.

Montréal, 18 octobre 1898. 3899

Province de Québec, }  
District de Québec. } *Cour Supérieure.*  
Dans l'affaire de Dame F. Dumas, de Québec, mar-  
chand, Faillie.

Avis est par le présent donné, en vertu d'un  
jugement de l'honorable juge A. B. Routhier, que  
le soussigné a été nommé curateur des biens de la  
dite faillie. Les créanciers de la dite faillie sont  
requis de produire leurs réclamations dûment asser-  
mentées dans le bureau de Lefavre & Taschereau,  
No. 48, rue Saint-Pierre, sous trente jours de cette  
date.

GEO. LEFAIVRE,  
Curateur.  
3927

Québec, 15 octobre 1898.

Province de Québec, }  
District de Montréal. } *Cour Supérieure.*  
No 93.

Dans l'affaire de W. W. Dunlop, de la ville de  
Outremont, marchand, et James L. Wiseman, de  
Montréal, conjointement exécuteurs testamen-  
taires de feu George Horne, et Henry A. Dawson,  
comme associé survivant de la société George  
Horne & Co., Failli.

Avis est par le présent donné que, le quatrième

Canada, }  
Province of Quebec, } *Superior Court.*  
District of St Francis. }  
In the matter of M. J. Bowles, Windsor Mills,  
Que., Insolvent.

Notice is hereby given, in pursuance of article 770  
of the code of civil procedure, that, on this day, I,  
John McD. Hains, of Montreal, chartered account-  
ant, was, by order of the said court, appointed to be  
curator to the property and effects, real and personal  
of the said insolvent in this matter, abandoned by  
him for the benefit of his creditors, who are hereby  
notified to file their claims with me, at my office,  
Fraser Buildings, 43 Saint Sacrament street, Mon-  
treal, within a delay of thirty days.

JOHN McD. HAINS,  
Curator.  
3866

Montreal, 14th October, 1898.

Province of Quebec, }  
District of Quebec. } *Superior Court.*  
No. 38.

In the matter of A. Alain, Insolvent.  
Notice is hereby given that on the 10th day of  
October, 1898, by order of one of the Honorable  
judges of this court, the undersigned has been  
appointed curator to the estate of the said Arthur  
Alain, who has made a judicial abandonment of his  
assets for the benefit of his creditors.

Claims attested under oath must be filed at my  
office within thirty days from this notice.

FERD. AUDET,  
N. P.

Office : 23, Saint Louis street, Quebec.  
Quebec, 12th October, 1898. 3916

Province of Quebec, }  
District of Montreal. } *Superior Court.*  
In re William Forrest Robinson, Plaintiff ;  
vs.

Auguste Leblanc, accountant, of the city and dis-  
trict of Montreal, in his quality of curator duly  
appointed to the vacant state of the late Pierre  
Gauttier, in his lifetime hotelkeeper, of the parish  
of Saint Laurent, said district, and Léon Vervais,  
of the parish of Saint Laurent, heretofore doing  
business in partnership as hotelkeepers, in the  
parish of Saint Laurent, under the name and style  
of "Gauttier & Vervais," Défendants.

Notice is hereby given that the said defendants  
have, this day, made in the office of the protono-  
tary of said court, a judicial abandonment of their  
property, for the benefit of their creditors.

W. F. ROBINSON,  
Provisional guardian.

Montreal, 18th October, 1898. 3900

Province of Quebec, }  
District of Quebec. } *Superior Court.*

In the matter of Mrs. F. Dumas, of Quebec, mer-  
chant, Insolvent.

Notice is hereby given that, in virtue of a judge-  
ment of the honorable judge A. B. Routhier, the  
undersigned has been named curator to this estate.  
The creditors of the said insolvent are requested to  
file their claim duly sworn to, at the office of  
Lefavre & Taschereau, No. 48, Saint Peter street,  
within thirty days of this date.

GEO. LEFAIVRE,  
Curator.  
3928

Quebec, 15th October, 1898.

Province of Quebec, }  
District of Montreal. } *Superior Court.*  
No. 93.

In the matter of W. W. Dunlop, of the town of  
Outremont, merchant, and James L. Wiseman, of  
Montreal, on them co-jointly of executors of the  
will of the late George Horne, and Henry A.  
Dawson, as surviving partner of the firm of  
George Horne & Co., Insolvents.

Notice is hereby given that, on the fourth day of

jour d'octobre 1898, par ordre de la cour, le soussigné a été nommé curateur des biens des dits George Horne *et al.*, qui en ont fait un abandon judiciaire pour le bénéfice de leurs créanciers.

Les réclamations assermentées doivent être déposées devant moi, sous trente jours de la date de cet avis.

W. W. DUNLOP,  
Curateur.

W. W. Dunlop,  
71, rue Saint-François Xavier, Montréal.  
Montréal, 11 octobre 1898. 3887

October, 1898, by an order of the court, the undersigned was appointed curator to the property of the said George Horne *et al.*, who have made a judicial abandonment of the property in their possession for the benefit of the creditors.

Sworn claims must be filed with me within thirty days from this notice.

W. W. DUNLOP,  
Curator.

W. W. Dunlop,  
71, Saint François Xavier street, Montreal.  
Montreal, 11th October, 1898. 3888

### Règle de Cour

Canada, }  
Province de Québec, } *Cour Supérieure*  
District d'Iberville. }  
No. 225.

"The Grande Ligne Mission" un corps politique et incorporé, ayant sa principale place d'affaires en les cité et district de Montréal.

Demanderesse ;

vs.

Edmond Perrier, de la paroisse de Saint-Blaise, dans le district d'Iberville, Défendeur ;

et

Opposants.

Divers, Saint-Jean, le treize octobre, mil huit cent quatre-vingt-dix-huit.

Présent : L'honorable A. N. Charland, J. C. S.

Vu la requête de la demanderesse en cette cause, l'insolvabilité alléguée du dit défendeur, il est ordonné que les créanciers du dit défendeur soit appelés par un avis à être publié deux fois en langue française et anglaise, dans la *Gazette Officielle de Québec*, et que les dits créanciers soient requis de produire leurs réclamations sous quinze jours de la date de la première insertion du présent avis dans la dite *Gazette Officielle de Québec*.

3885 ALPHONSE MORIN,  
Protonotaire C. S.

### Rule of Court

Canada, }  
Province of Quebec, } *Superior Court.*  
District of Iberville. }  
No. 225.

The Grande Ligne Mission, body politic and corporate, having its principal office of business in the city and district of Montreal,

Plaintiff ;

vs.

Edmond Perrier, of the parish of St. Blaise, in the district of Iberville, Defendant ;

and

Opposants.

Divers parties, Saint-Johns, the thirteenth October, one thousand eight hundred and ninety-eight.

Present : Honorable A. N. Charland, J. S. C.

Seeing the motion of plaintiff herein and the alleged insolvency of the said defendant, it is ordered that the creditors of the said defendant be called in by two publications in the french and english languages, in the *Quebec Official Gazette*, and that the said creditors do file their claims herein within fifteen days from the date of the first insertion of the present notice in said *Quebec Official Gazette*.

3886 ALPHONSE MORIN,  
Prothonotary S. C.

### Licitation

Canada, }  
Province de Québec, } *Dans la Cour Supérieure.*  
District de Québec. }  
No 1659.

Déry, Demanderesse ;

vs.

Papillon *et al.*, Défendeurs ;

et

Intervenante.

Avis est donné qu'en vertu d'un jugement de la cour supérieure siégeant à Québec, dans le district de Québec, le 17 septembre 1898, dans une cause dans laquelle Dame Clothilde Déry, de la cité de Québec, épouse séparée de biens par contrat de mariage de Eugène Dugal, ouvrier, du même lieu, et le dit Eugène Dugal, mis en cause pour assister et autoriser sa dite épouse, est Demanderesse, et François Papillon, bijoutier, de la cité de Montréal, Louis Napoléon Vallerand, employé de douane, de la cité de Québec, Reine Papillon, de Roberval, Lac Saint-Jean, épouse séparée de biens de Michel Bouliane, du même lieu, et le dit Michel Bouliane, pour autoriser et assister sa dite épouse, Dame Adèle Papillon, en religion Sœur Sainte-Cécile, de la communauté du Bon Pasteur, résidant à Matane, dans le district de Rimouski, Louis Philippe Vallerand, Jean-Baptiste Vallerand, Elzéar Vallerand, Flavien Vallerand, tous menuisiers et charpentiers, de la cité de Québec ; Dame Julie Papillon, de la cité de Québec, veuve de feu Louis Boivin, en son

### Licitation

Canada, }  
Province of Quebec, } *In the Superior Court.*  
District of Quebec. }  
No. 1659.

Déry, Plaintiff ;

vs.

Papillon *et al.*, Defendants ;

and

Intervening party.

Notice is hereby given that, in virtue of a judgment of the superior court sitting at Quebec, in the district of Quebec, on the 17th of September, 1898, in a suit wherein Dame Clothilde Déry, of the city of Quebec, wife separated as to property by marriage contract of Eugène Dugal, laborer, of the same place, and the said Eugène Dugal, a party hereunto to assist and authorize his said wife, is Plaintiff, and François Papillon, jeweller, of the city of Montreal, Louis Napoléon Vallerand, customs official, of the city of Quebec, Reine Papillon, of Roberval, Lake Saint John, wife separated as to property of Michel Bouliane, of the same place, and the said Michel Bouliane to authorize and assist his said wife, Dame Adèle Papillon, in religion Sister Sainte-Cécile, of the community of the Good Shepherd, residing at Matane, in the district of Rimouski, Louis Philippe Vallerand, Jean-Baptiste Vallerand, Elzéar Vallerand, Flavien Vallerand, all joiners and carpenters, of the city of Quebec, Dame Julie Papillon, of the city of Quebec, widow of the late Louis Boivin, in

vivant du même lieu, Dame Philomène Cantin, de la cité de Québec, veuve de feu François Papillon, en son vivant du même lieu, en sa qualité de tutrice à ses enfants mineurs David Papillon, Moïse Papillon et Adélarde Papillon, tous trois issus du mariage légitime de la dite Dame Philomène Cantin avec le dit feu François Papillon, Arthur Papillon, Albert Papillon, Napoléon Papillon, Léda Papillon et Virginie Papillon, tous majeurs, de la cité de Québec, sont Défendeurs, et Dame Joséphine Baril, de la cité de Québec, veuve de feu Isidore Papillon, en son vivant du même lieu, épicière, est Intervenante.

Ordonnant la licitation de certains immeubles désignés comme suit, savoir :

1° Un terrain ou emplacement situé dans la cité de Québec, contenant environ quarante-cinq pieds de front sur environ cinquante-six pieds et six pouces de profondeur, et connu sous le numéro trois mille deux cent quatre vingt (3280), du cadastre du quartier Saint-Jean, de la cité de Québec; borné en front, à l'est à la rue Sainte-Marie, au nord à la rue Richelieu, et au sud au terrain ci-après décrit—avec la maison et autres bâtisses dessus construites, sujet à la servitude d'un droit de passage à pied et en voiture en faveur de l'immeuble en second lieu décrit ;

2° Un terrain contenant environ vingt-quatre pieds et trois pouces de front sur environ cinquante-quatre pieds de profondeur, et connu sous le (No. 3279), numéro trois mille deux cent soixante et dix-neuf du dit cadastre ; borné en front, à l'est à la rue Sainte-Marie, au nord au terrain ci-dessus décrit, et au sud aux numéros 3208 et 3209—avec les bâtisses dessus érigées, avec droit de passage à pied et en voiture sur l'immeuble en premier lieu désigné ;

3° Un terrain contenant environ quarante-sept pieds de front sur environ soixante et trois pieds de profondeur, et connu sous les numéros trois mille deux cent cinquante-huit et trois mille deux cent cinquante-neuf (3258 et 3259) du dit cadastre; borné en front, au nord à la rue Richelieu, à l'est au numéro 3260, et à l'ouest au numéro 3257—avec la maison et autres bâtisses dessus construites.

Les immeubles ci-dessus décrits seront mis à l'enchère et adjugés au plus offrant et dernier enchérisseur, le DEUXIÈME jour de NOVEMBRE prochain, cour tenante, dans la salle d'audience du palais de justice de Québec, sujets aux charges, clauses et conditions indiquées dans le cahier des charges déposé au greffe du protonotaire de la dite cour ; et que toute opposition afin d'annuler, afin de charge ou afin de distraire à la dite licitation ; devra être déposée au greffe du protonotaire de la dite cour, au moins douze jours avant le jour fixé comme susdit pour la vente et adjudication, et que toute opposition afin de conserver devra être déposée dans les six jours après l'adjudication ; et à défaut par les parties de déposer les dites oppositions dans les délais prescrits par le présent, elles seront forcloses du droit de le faire.

J. A. LANE,

Procureur de la demanderesse.

Québec, 26 septembre 1898.

3673-2

[Première publication, 1er octobre 1898.]

### Ratification

#### AVIS PUBLIC.

In re Cascapédia Pulp & Lumber Co.,  
En liquidation.

Avis est par le présent donné que, conformément aux articles 5727 B et 5727 C, du statut 60 Vict., chap. 49, l'acte de vente des immeubles vendus à l'enchère le 17 août 1898, a été déposé à mon bureau pour ratification, suivant la loi, ainsi que le cer-

his lifetime of the same place, Dame Philomène Cantin, of the city of Quebec, widow of the late François Papillon, in his lifetime of the same place, in her quality of tutrix to her minor children, David Papillon, Moïse Papillon and Adélarde Papillon, all three issue of the lawful marriage of the said Dame Philomène Cantin with the said late François Papillon, Arthur Papillon, Albert Papillon, Napoléon Papillon, Léda Papillon and Virginie Papillon, all of full age, of the city of Quebec, are Defendants, and Dame Joséphine Baril, of the city of Quebec, widow of the late Isidore Papillon, in his lifetime of the same place, grocer, is Intervening party.

Ordering the licitation of certain immovables described as follows, to wit :

1. A lot of land situate in the city of Quebec, containing about forty-five feet in front by about fifty-six feet six inches in depth, and known as number three thousand two hundred and eighty (3280), of the cadastre of Saint John's ward, of the city of Quebec ; bounded in front to the east by Saint Mary street, on the north by Richelieu street, and on the south by the lot hereinafter described—with the house and outbuildings thereon erected, subject to the servitude of a right of passage on foot or driving in favor of the lot secondly described ;

2. A lot containing about twenty-four feet three inches in front by about fifty-four feet in depth, and known as number three thousand two hundred and seventy-nine (No. 3279), of the said cadastre ; bounded in front, to the east, by Saint Mary street, on the north by the lot hereinabove described, and on the south by Nos. 3208 and 3209—with the buildings thereon erected, with right of passage on foot or driving on the lot firstly described ;

3. A lot containing about forty-seven feet in front by about sixty-three feet in depth, and known as number three thousand two hundred and fifty-eight and three thousand two hundred and fifty-nine (3258 and 3259) of the said cadastre ; bounded in front to the north by Richelieu street, on the east by number 3260, and on the west by number 3257—with the house and outbuildings thereon erected.

The properties above described will be put up to auction and adjudged to the last and highest bidder on the SECOND day of NOVEMBER next, sitting the said superior court, in the court room of the court house, at Quebec, subject to the charges, clauses and conditions contained in the list of charges, deposited in the office of the protonotaire of the said court ; and that any opposition to annul, to secure charges or to withdraw, to be made to the said licitation, must be filed in the office of the protonotaire of the said court, at least twelve days before the day fixed as aforesaid for the sale and adjudication ; and that any opposition for payment must be filed within six days after the adjudication ; and failing the parties to file such oppositions within the delays hereby limited, they will be foreclosed from so doing.

J. A. LANE,

Attorney for plaintiff.

Quebec, 26th September, 1898.

3674

[First published, 1st October, 1898.]

### Ratification

#### PUBLIC NOTICE

In re Cascapédia Pulp & Lumber Co.,  
In liquidation.

Notice is hereby given that, pursuant to articles 5727 B and 5727 C, of the statute 60 Vict., chap. 49, the deed of sale of the immovables sold by auction on the 17th of August, 1898, has been filed in my office for ratification, according to law, as also

tificat du régistrateur. Par le certificat d'enregistrement il apparaît :

1° Que les possesseurs, pendant les trois dernières années, de l'immeuble connu sous le nom de ferme Eskiminac, et consistant dans les lots de terre Nos. un, deux, trois, quatre et cinq, du township Angers, dans le comté de Bonaventure, ont été Jean Chrysostôme Langelier, Alphonse Charlebois, J. Misael Fortier et Théodore Nadeau, ces trois derniers faisant affaires sous le nom de Maria Pulp & Lumber Co., et la Cascapédia Pulp & Lumber Co.

2° Que les possesseurs, pendant les trois dernières années, de l'immeuble connu sous le nom de Green Point, dans la paroisse de Sainte-Brigitte de Maria, comté de Bonaventure, et formé de partie des numéros suivants du cadastre de la susdite paroisse, savoir : Nos. 49, 50, 51 E ; 49, 50, 51 F ; 52, 53 A ; 52, 53 B ; 52, 53 D ; 54 A ; 55 B ; 56 A ; 56 B ; 58 A ont été les personnes suivantes : Honoré Guité, Jean Louis Cyr, Georges Poirier, André Audet, Xavier Cyr, James Audet, Joseph Audet, Will. Cyr, Sylvestre Cyr, Salomon Cyr *et al.*, Ignace Cyr, Maria Pulp & Lumber Co., Cascapédia Pulp & Lumber Co.

ALFRED LEMIEUX,  
Bureau : People's Chambers, Liquidateur.  
No. 125, rue Saint-Pierre.  
Québec, 4 octobre 1898. 3753-3

the registrar's certificate. By the registry certificate it appears :

1. That the persons who possessed, during the last three years, the immovable known by the name of the Eskiminac Farm, and consisting of the lots of land Nos. one, two, three, four and five, of the township Angers, in the county of Bonaventure, were Jean Chrysostôme Langelier, Alphonse Charlebois, J. Misael Fortier and Théodore Nadeau, the three latter carrying on business under the name of Maria Pulp & Lumber Co., and the Cascapédia Pulp & Lumber Co.

2. That the persons who possessed, during the last three years, the immovable known by the name of Green Point, in the parish of Sainte-Brigitte de Maria, county of Bonaventure, and made up of part of the following cadastral numbers of the said parish, to wit : Nos. 49, 50, 51 E ; 49, 50, 51 F ; 52, 53 A ; 52, 53 B ; 52, 53 D ; 54 A ; 55 B ; 56 A ; 56 B ; 58 A were the following : Honoré Guité, Jean Louis Cyr, Georges Poirier, André Audet, Xavier Cyr, James Audet, Joseph Audet, Will. Cyr, Sylvestre Cyr, Salomon Cyr *et al.*, Ignace Cyr, Maria Pulp & Lumber Co., Cascapédia Pulp & Lumber Co.

ALF. LEMIEUX,  
Office : People's Chambers, Liquidator.  
No. 125, Saint Peter street.  
Quebec, 4th October, 1898. 3754

### Ventes par le Shérif—Beauce

**A** VIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HERITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

FIERI FACIAS DE TERRIS  
*Cour Supérieure—District de Beauce.*

Beauce, à savoir : } BLAISE LETELLIER, De-  
No. 2786. } mandeur ; contre THA-  
DÉE ST-PIERRE ET AL., Défendeurs, savoir :  
Immeuble saisi contre George St-Pierre, l'un des  
défendeurs ;

Le lot numéro trente-trois (33), du huitième rang de référence au cadastre officiel pour le canton de Shenley Sud—avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Pour être vendu au bureau d'enregistrement du comté de Beauce, en la paroisse de Saint-François de la Beauce, le VINGT-TROISIÈME jour de NOVEMBRE prochain, à ONZE heures de l'avant-midi.

JOS. POIRIER,  
Bureau du Shérif, Shérif.  
Village de Saint-Joseph, Beauce, 17 octobre 1898.  
3871

[Première publication, 22 octobre 1898.]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Cour de Circuit—District de Beauce.*

Beauce, à savoir : } PHILIPPE ANGERS,  
No. 156 A. D., 1897. } Demandeur ; contre  
DESIRE LETOURNEAU ET AL., Défendeurs,  
savoir :

Immeubles saisis contre Agnès Beaucher dit Morency ;

Les lots numéros deux cent cinquante-cinq et deux cent cinquante-six (255 et 256), suivant les plan et livre de renvoi officiels du cadastre pour la paroisse de Saint-George, contenant en tout cent vingt arpents en superficie—avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Pour être vendus à la porte de l'église de la paroisse de Saint-Georges, le TROISIÈME jour de NOVEMBRE prochain, à MIDI.

JOS. POIRIER,  
Bureau du Shérif, Shérif.  
Village de St-Joseph, Beauce, 23 septembre 1898.  
3679-2

[Première publication, 1er octobre 1898.]

### Sheriff's Sales—Beauce

**P**UBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective time and place mentioned below.

FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Superior Court—District of Beauce.*

Beauce, to wit : } BLAISE LETELLIER, Plain-  
No. 2786. } tiff ; against THADEE ST-  
PIERRE ET AL, Defendants, to wit :

Seized against George St-Pierre, one of the defendants.

Lot number thirty-three (33), of the eighth range of reference to the official cadastre of the township of Shenley South—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

To be sold at the registry office for the county of Beauce, in the parish of Saint François de la Beauce, the TWENTY-THIRD day of NOVEMBER next, at ELEVEN of the clock in the forenoon.

JOS. POIRIER,  
Sheriff's Office, Shérif.  
Village of Saint Joseph, Beauce, 17th October,  
1898. 3872

[First published, 22nd October, 1898.]

FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Circuit Court—District of Beauce.*

Beauce, to wit : } PHILIPPE ANGERS,  
No. 156 A. D., 1897. } Plaintiff ; against  
DESIRE LETOURNEAU ET AL., Defendants, to  
wit :

Immovables seized against Agnès Beaucher dit Morency ;

Lots numbers two hundred and fifty-five and two hundred and fifty-six (255 and 256), according to the official plan and book of reference of the cadastre for the parish of Saint-Georges, containing in all one hundred and twenty arpents in area—with all the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

To be sold at the church door of the parish of Saint George, the THIRD day of NOVEMBER next, at NOON.

JOS. POIRIER,  
Sheriff's Office, Shérif.  
Village of St Joseph, Beauce, 23rd September,  
1898. 3680

[First published, 1st October, 1898.]

## Ventes par le Shérif—Beauharnois

**A VIS PUBLIC** est par le présent donné que les **TERRES** et **HERITAGES** sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

## FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Cour Supérieure.*

Province de Québec, } **D**AME GERTRUDE  
District de Montréal. } **S**SCHUYLER HOYLE  
No 408. } **E**T AL, Demandeurs ; contre  
**JAMES WRIGHT, Défendeur.**

Un lot de terre de forme irrégulière, faisant partie du lot connu et désigné aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Sainte-Cécile, dans le comté de Beauharnois, sous le numéro cent quarante-six (146), et spécialement connu comme numéro 146-14, du plan de subdivision du dit lot numéro cent quarante-six, contenant en superficie huit mille huit cents pieds, plus ou moins—avec les bâtisses sus-érigées.

Pour être vendu à la porte de l'église paroissiale de la paroisse de Sainte-Cécile, **MERCREDI**, le **DEUXIEME** jour de **NOVEMBRE** prochain, à **ONZE** heures de l'avant-midi.

**PHILEMON LABERGE,**

Bureau du Shérif, Shérif.  
Beauharnois, 23 septembre 1898. 3659-2  
[Première publication, 1er octobre 1898.]

## Ventes par le Shérif—Bedford.

**A VIS PUBLIC** est par le présent donné que les **TERRES** et **HERITAGES** sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

## FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Cour Supérieure—District de Bedford.*

Province de Québec, } **D**AME LUCY ANN  
District de Bedford. } **C**OMSTOCK, de la  
No. 6321. } ville de Bedford, dans le  
district de Bedford, veuve de feu Galloway Freligh, en son vivant du canton de Stanbridge, district de Bedford, Demanderesse ; contre les terres et tenements de **DAME LIZZIE A. HOGLE**, de la ville de Malone, dans l'état de New-York, un des Etats-Unis d'Amérique, épouse séparée de biens de **Henry A. Gray**, du même lieu, commerçante, et le dit **Henry A. Gray**, en autant que besoin pour autoriser sa dite épouse, aux fins des présentes, Défendeurs.

1° Un morceau de terre situé dans les villes et district de Bedford, formant partie du lot numéro neuf, dans le sixième rang des lots, arpentage primitif, du canton de Stanbridge, dans le dit district, maintenant connu et désigné sous le numéro de cadastre dix-neuf cent quatorze (1914), des plan et livre de renvoi officiels du dit canton de Stanbridge, contenant environ deux acres, deux vergées et vingt-huit perches en superficie—avec toutes les améliorations y appartenant, comprenant le pouvoir d'eau et le privilège d'eau y appartenant ; et borné vers le sud par la rue River.

2° Un morceau de terre situé dans les villes et district de Bedford, formant partie du lot numéro neuf, dans le sixième rang, arpentage primitif, du dit canton de Stanbridge, et maintenant désigné sous le numéro de cadastre dix-huit cent quatre-vingt-quatorze (1894), des plan et livre de renvoi officiels du dit canton de Stanbridge, et contenant environ quatre acres, une vergée et trente-six perches en superficie—avec toutes les améliorations y appartenant.

3° Un morceau de terre situé dans les villes et district de Bedford, formant partie du lot numéro

## Sheriff's Sales—Beauharnois

**PUBLIC NOTICE** is hereby given that the undermentioned **LANDS** and **TENEMENTS** have been seized, and will be sold at the respective time and places mentioned below.

## FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Superior Court.*

Province of Quebec, } **D**AME GERTRUDE  
District of Montreal. } **S**SCHUYLER HOYLE  
No. 408. } **E**T AL, Plaintiffs ; against  
**JAMES WRIGHT, Defendant.**

A lot of land of irregular outline, forming part of lot known and designated on the official plan and book of reference of the parish of Sainte Cecile, in the county of Beauharnois, as number one hundred and forty-six (146), and specially known as number 146-14, of the subdivision plan of the said lot number one hundred and forty-six, containing eight thousand eight hundred feet, in area, more or less—with the buildings thereon erected.

To be sold at the parochial church door of the parish of Sainte Cecile, on **WEDNESDAY**, the **SECOND** day of **NOVEMBER** next, at **ELEVEN** of the clock in the forenoon.

**PHILEMON LABERGE,**

Sheriff's Office, Shérif.  
Beauharnois, 23rd September, 1898. 3660  
[First published, 1st October, 1898.]

## Sheriff's Sales—Bedford

**PUBLIC NOTICE** is hereby given that the undermentioned **LANDS** and **TENEMENTS** have been seized, and will be sold at the respective times and places mentioned below.

## FIERI FACIAS DE TERRIS.

*Superior Court.—District of Bedford.*

Province of Quebec, } **D**AME LUCY ANN  
District of Bedford. } **C**OMSTOCK, of the  
No. 6321. } town of Bedford, in the  
district of Bedford, widow of the late Galloway Freligh, in his lifetime of the township of Stanbridge, district of Bedford, Plaintiff ; against the lands and tenements of **DAME LIZZIE A. HOGLE**, of the town of Malone, in the State of New York, one of the United States of America, wife separated as to property of **Henry A. Gray**, of the same place, trader, and the said **Henry A. Gray**, en autant que besoin est pour autoriser sa dite épouse aux fins des présentes, Defendants.

1. A parcel of land in the town and district of Bedford, forming part of lot number nine, in the sixth range of lots, of the primitive survey, of the township of Stanbridge, in said district, and being now designated by cadastral number nineteen hundred and fourteen (1914), as marked upon the official plan and in the book of reference of the said township of Stanbridge, containing about two acres, two roods and twenty-eight perches in superficies—with all improvements thereon and thereto belonging, including the water power and water privilege to the same belonging ; and bounded towards the south by River street.

2. A parcel of land in the said town and district of Bedford, forming part of lot number nine, in the sixth range, of the primitive survey, of the said township of Stanbridge, and being now designated by cadastral number eighteen hundred and ninety-four (1894), as marked upon the official plan and in the book of reference of the said township of Stanbridge, and containing about four acres, one rood and thirty-six perches in superficies—with all the improvements thereon and thereto belonging.

3. A parcel of land in the town and district of Bedford, forming part of lot number nine, in the sixth

neuf, dans le sixième rang, arpentage primitif, du dit canton de Stanbridge, maintenant désigné sous le numéro de cadastre dix-neuf cent soixante et quatorze (1974), des plan et livre de renvoi du dit canton de Stanbridge et contenant un acre, une vergée et treize perches en superficie; borné vers le nord par la rue River et vers le sud par la rue South.

Les dits trois morceaux de terre, à savoir: dix-neuf cent quatorze, dix-huit cent quatre-vingt-quatorze et dix-neuf cent soixante et quatorze, seront vendus en un seul lot.

4° Un morceau de terre situé dans les ville et district de Bedford, formant partie du lot numéro huit, dans le cinquième rang des lots, arpentage primitif, du dit canton de Stanbridge, et maintenant désigné sous le numéro de cadastre numéro deux mille cent vingt-six (2126), des plan et livre de renvoi officiels du dit canton de Stanbridge, et contenant environ soixante et cinq acres, deux vergées et trois perches en superficie—avec toutes les bâtisses sus-érigées et améliorations faites; borné vers le nord par un chemin public.

5° Un morceau de terre formant partie des lots numéros cent dix-huit et cent vingt-neuf, arpentage primitif, de la seigneurie de Saint-Armand, dans le district de Bedford, étant dans la paroisse de Saint-Armand Ouest, dans le comté de Missisquoi, étant désignée sous les numéros de cadastre cent quatre-vingt-neuf (189) et cent cinquante-huit (158), des plan et livre de renvoi officiels de la dite paroisse de Saint-Armand Ouest, et contenant cent quatre acres de terre en superficie, plus ou moins.

Pour être vendus comme appartenant à la dite défenderesse, comme suit, à savoir: Les morceaux de terre en premier, deuxième, troisième et quatrième lieu décrits, à la porte de l'église de la paroisse de Saint-Damien, dans les ville et district de Bedford, le CINQUIEME jour de NOVEMBRE prochain, à NEUF heures de l'avant-midi. et le morceau de terre en cinquième lieu décrit, au bureau d'enregistrement pour le comté de Missisquoi, dans la ville de Bedford, le CINQUIEME jour de NOVEMBRE prochain, à DIX heures de l'avant-midi.

Bureau du Shérif, CHAS. S. COTTON, Shérif  
Sweetsburg, 27 septembre 1898. 3711-2  
[Première publication, 1er octobre 1898.]

### Ventes par le Shérif—Iberville

**A VIS PUBLIC** est par le présent donné que les **TERRES** et **HERITAGES** sous-mentionnés ont été saisis, et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

#### FIERI FACIAS DE TERRIS.

Cour de Circuit.—District d'Iberville.

Saint-Jean, à savoir: } **ALPHONSE F. GER-**  
No 4839. } **VAIS**, marchand, de la  
ville de Saint-Jean, dans le district d'Iberville, Demandeur; contre **THOMAS DEXTRAZE**, de la ville et du district d'Iberville, Défendeur.

1° Un lot de terre sis et situé sur la rue Stevenson, en la ville et le district d'Iberville, connu et désigné aux plan et livre de renvoi officiels de la dite ville d'Iberville, sous le numéro quarante-deux (No 42), de la contenance de trente et un pieds de largeur sur cent quatre-vingt-onze pieds de profondeur dans une ligne et cent quatre-vingt-douze pieds dans l'autre ligne—avec une maison et autres bâtisses y érigées.

2° Un autre lot de terre sis et situé au même lieu, connu et désigné aux susdits plan et livre de renvoi officiels, sous le numéro quarante-trois (No 43), de la contenance de cinquante-deux pieds de largeur

range, of the primitive survey, of the said township of Stanbridge, being now designated by cadastral number nineteen hundred and seventy-four (1974), on the official plan and in the book of reference of the said township of Stanbridge, and containing one acre, one rood and thirteen perches in superficies; bounded towards the north by River street and towards the south by South street.

The said three pieces of land, to wit: nineteen hundred and fourteen, eighteen hundred and ninety four and nineteen hundred and seventy four, to be sold in bloc.

4. A parcel of land in the town and district of Bedford, forming part of lot number eight, in the fifth range, of lots of the primitive survey, of the said township of Stanbridge, and being now designated by cadastral number twenty-one hundred and twenty-six (2126), on the official plan and in the book of reference of the said township of Stanbridge, and containing about sixty-five acres, two roods and three perches in superficies—with all the buildings and improvement thereon and thereto belonging: and bounded towards the north by a public road.

5. A certain piece of land forming part of lots numbers one hundred and eighteen and one hundred and twenty-nine, of the primitive survey, of the seignory of Saint Armand, in the district of Bedford, being in the parish of Saint Armand west, in the county of Missisquoi, being designated by cadastral numbers one hundred and eighty-nine (189) and one hundred and fifty-eight (158), upon the official plan and in the book of reference of the said parish of Saint Armand west, and containing one hundred and four acres of land in superficies, more or less.

To be sold as belonging to the said female defendant, as follows, to wit: The firstly, secondly, thirdly and fourthly described pieces of land at the parish church door of Saint Damien, in the town and district of Bedford, on the FIFTH day of NOVEMBER next, at the hour of NINE of the clock in the forenoon, and to be sold the fifthly described piece of land at the registry office for the county of Missisquoi, in the town of Bedford, on the FIFTH day of NOVEMBER next, at the hour of TEN of the clock in the forenoon.

Sheriff's Office, CHS. S. COTTON, Sheriff.  
Sweetsburg, 27th September, 1898. 3712  
[First published, 1st October, 1898.]

### Sheriff's Sales—Iberville

**PUBLIC NOTICE** is hereby given that the undermentioned **LANDS** and **TENEMENTS** have been seized, and will be sold at the respective time and places mentioned below

#### FIERI FACIAS DE TERRIS.

Circuit Court—District of Iberville.

Saint-Johns, to wit: } **ALPHONSE F. GER-**  
No. 4839. } **VAIS**, merchant, of the  
town of Saint Johns, in the district of Iberville, Plaintiff; against **THOMAS DEXTRAZE**, of the town and district of Iberville, Defendant.

1. A lot of land lying and situate on Stevenson street, in the town and district of Iberville, known and designated on the official plan and book of reference of the said town of Iberville, under the number forty-two (No. 42), containing thirty-one feet in width by one hundred and ninety-one feet in depth in one line and one hundred and ninety-two feet in the other line—with a house and other buildings thereon erected.

2. An other lot of land lying and situate at the same place, known and designated on the aforesaid official plan and book of reference under the number forty-three (No. 43), containing fifty-two feet in

sur cent quatre-vingt-douze pieds de profondeur dans une ligne et cent quatre-vingt-quatorze pieds dans l'autre ligne—avec deux maisons et autres bâtisses y érigées.

Pour être vendus à la porte de l'église paroissiale de la paroisse de Saint-Athanase, dans le dit district d'Iberville, le VINGT-TROISIEME jour de NOVEMBRE prochain, à ONZE heures de l'avant-midi.

CHAS ARPIN, Shérif.  
Bureau du Shérif, Saint-Jean, 17 octobre 1898. 3887  
[Première publication, 22 octobre 1898.]

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*Cour Supérieure—District de Montréal.*  
Canada, } **G**ODFROY FOURNIER, bourgeois, de la paroisse District d'Iberville, } de Saint-Joseph de Chambly, dans le district de Montréal, Demandeur; contre EDOUARD LAVOIE, FILS, résidant à Fitzwilliams, dans l'Etat de New-Hampshire, l'un des Etats-Unis d'Amérique, Défendeur, savoir :

Une terre située en la paroisse de Saint-Cyprien, dans le district d'Iberville, en la septième concession, d'une contenance de deux arpents de largeur sur trente-cinq arpents de profondeur, le tout plus ou moins, connue et désignée aux plan et livre de renvoi officiels de la dite paroisse de Saint-Cyprien, sous le numéro quatre cent soixante et dix-sept (No 477)—avec les bâtisses y érigées.

Pour être vendue à la porte de l'église paroissiale de la dite paroisse de Saint-Cyprien, le VINGT-HUITIEME jour de NOVEMBRE prochain, à ONZE heures de l'avant-midi.

CHAS ARPIN, Shérif.  
Bureau du Shérif, Saint-Jean, 19 octobre 1898. 3901  
[Première publication, 22 octobre 1898.]

**Ventes par le Shérif—Joliette**

**A** VIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HERITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel quementionné plus bas.

**FIERI FACIAS DE TERRIS.**

*Cour Supérieure de Joliette.*

Joliette, à savoir : } **I**N RE GEORGES LAUZON, No 2955. } **I** Failli, et M. A. L. AUBIN, Curateur.

1° Un emplacement situé en la paroisse de Saint-Cuthbert, étant partie du lot numéro quatre cent dix-sept (417), du cadastre officiel pour la dite paroisse, ayant un arpent de longueur sur deux arpents et demi de profondeur, plus ou moins; et ainsi borné: tenant devant au chemin public, à la profondeur à la rivière Saint-Cuthbert, d'un côté à Narcisse Morel, autre côté partie à une coulée qui longe le dit terrain sur une profondeur d'environ trois quarts d'arpents, et pour l'autre partie la ligne de démarcation est celle marquée par les entailles faites sur les arbres croissant entre le terrain ci-dessus et celui de Léon Fafard—bâti d'une maison et autres dépendances.

2° Le droit de prendre la pierre sur un lopin de terre situé en la dite paroisse, étant partie du lot numéro quatre cent quinze, du même cadastre, de forme irrégulière, se terminant en pointe et ainsi borné: en profondeur à la rivière Saint-Cuthbert, d'un côté à Narcisse Morel, autre côté à une coulée—avec droit de passage sur le dit lot numéro quatre cent quinze pour communiquer de la dite carrière au chemin public.

Pour être vendus à la porte de l'église de la paroisse de Saint-Cuthbert, le VINGT-TROISIEME

width by one hundred and ninety-two feet in depth in one line and one hundred and ninety-four feet in the other line—with two houses and other buildings thereon erected.

To be sold at the parochial church door of the parish of Saint Athanase, in the said district of Iberville, on the TWENTY-THIRD day of NOVEMBER next, at ELEVEN of the clock in the forenoon.

CHAS ARPIN, Shérif.  
Sheriffs Office, Saint Johns, 17th October, 1898. 3888  
[First published, 22nd October, 1898.]

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*Superior Court—District of Montreal.*  
Canada, } **G**ODFROY FOURNIER, gentleman, of the parish Province of Quebec, } of Saint Joseph de Chambly, District of Iberville, } in the district of Montreal, No. 1152. } Plaintiff; against EDOUARD LAVOIE, JUNIOR, residing at Fitzwilliams, in the State of New-Hampshire, one of the United-States of America, Defendant, to wit :

A farm situate in the parish of Saint Cyprien, in the district of Iberville, in the seventh concession, containing two arpents in width by thirty-five arpents in depth, the whole more or less; known and designated on the official plan and book of reference of the said parish of Saint Cyprien, under the number four hundred and seventy-seven (No. 477)—with the buildings thereon erected.

To be sold at the parochial church door of the parish of Saint Cyprien aforesaid, on the TWENTY-EIGHTH day of NOVEMBER next, at ELEVEN of the clock in the forenoon.

CHAS ARPIN, Shérif.  
Sheriff's Office, Saint Johns, 19th October, 1898. 3902  
[First published, 22nd October, 1898.]

**Sheriff's Sales—Joliette**

**P**UBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective time and place mentioned below.

**FIERI FACIAS DE TERRIS.**

*Superior Court of Joliette.*

Joliette, to wit : } **I**N RE GEORGES LAUZON, No. 2955. } **I** Insolvent, and M. A. L. AUBIN, Curator.

1. A lot situate in the parish of Saint Cuthbert, being part of lot number four hundred and seventeen (417), of the official cadastre for the said parish, having one arpent in length by two arpents and a half in depth, more or less; and bounded as follows: in front by the public road, in rear by the river Saint Cuthbert, on one side by Narcisse Morel, and on the other side partly by a gully running along the said lot by a depth of about three quarters of an arpent, for the remaining part the line of demarcation is that shewn by the cuttings on the trees growing between the said above lot and that of Léon Fafard—with a house and other dependencies thereon erected.

2. The right to take stone from a lot of land situate in the said parish, being part of lot number four hundred and fifteen, of the same cadastre, of irregular outline and ending in a point; bounded in rear by the river Saint Cuthbert, on one side by Narcisse Morel, on the other side by a gully—with right of passage on said lot number four hundred and fifteen to lead from the said quarry to the public road.

To be sold at the church door of the parish of Saint Cuthbert, on the TWENTY-THIRD day of

jour de NOVEMBRE prochain, à DIX heures de l'avant-midi.

Bureau du Shérif, Joliette, 17 octobre 1898.  
[Première publication, 22 octobre 1898.]

A. M. RIVARD,  
Shérif. 3913

### Ventes par le Shérif—Montréal

**A** VIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HÉRITAGES sous mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

#### FIERI FACIAS DE TERRIS.

*District de Montréal.*

Montréal, à savoir : } **J** OHN J. COOK, de la cité No 1463 } de Toronto, dans la province d'Ontario, marchand d'immeubles, Demandeur ; contre les terres et tenements de CARL WARNECKE, de l'endroit appelé Montréal Junction, dans la paroisse de Notre-Dame de Grâces Ouest, dans le district de Montréal, mais maintenant des cité et district de Montréal, et DAME ELEONORE LEOPOLDINE FINZEL, fille majeure et usant de ses droits, des cité et district de Montréal, Défendeurs.

1° Un lot de terre sis et situé à Montréal-Ouest, en la paroisse de Notre-Dame de Grâces, borné en front par l'avenue Montréal-Ouest, connu et désigné comme subdivision cinq cent soixante et onze (571), du lot numéro cent quarante (140), des plan et livre de renvoi officiels de la municipalité de la paroisse de Montréal—sans bâtisses dessus construites.

2° Un autre lot de terre sis et situé au même lieu ; borné en front par l'avenue Montréal-Ouest, connu et désigné comme subdivision cinq cent soixante et douze (572), du lot numéro cent quarante (140), des plan et livre de renvoi officiels de la municipalité de la paroisse de Montréal—sans bâtisse.

3° Un autre lot de terre sis et situé au même lieu ; borné en front par l'avenue Montréal-Ouest, connu et désigné comme subdivision cinq cent soixante et treize (573), du lot numéro cent quarante (140), des plan et livre de renvoi officiels de la municipalité de la paroisse de Montréal—sans bâtisse.

Pour être vendus dans mon bureau, dans la cité de Montréal, le VINGT-CINQUIÈME jour de NOVEMBRE prochain, à ONZE heures de l'avant-midi.

Bureau du Shérif, Montréal, 18 octobre 1898.  
[Première publication, 22 octobre 1898.]

J. R. THIBAUDEAU,  
Shérif. 3907

#### FIERI FACIAS DE TERRIS.

*District de Montréal.*

Montréal, à savoir : } **J** ANVIER PARENT, tailleur No 1949. } leur de pierres, de Saint-Joseph de Bordeaux, dans le district de Montréal, Demandeur ; contre les terres et tenement de JOSEPH TAILLEFER, hôtelier, de Saint-Joseph de Bordeaux, dit district, Défendeur.

Un certain terrain connu et désigné sous le numéro vingt-quatre (24), des plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Saint-Vincent de Paul, dans le comté Laval, de la contenance de quatre-vingt-dix-huit pieds (98) carrés ; borné en front par le chemin public, en arrière par Dame veuve Ephrem Vinet, d'un côté par un nommé Dagenais, et d'autre côté par un nommé Napoléon Clermont—avec toutes les bâtisses dessus construites et les servitudes qui peuvent en dépendre.

Pour être vendu à la porte de l'église paroissiale de la paroisse de Saint-Vincent de Paul, le VINGT-

NOVEMBER next, at TEN of the clock in the forenoon.

Sheriff's Office, Joliette, 17th October, 1898.  
[First published, 22nd October, 1898.]

A. M. RIVARD,  
Sheriff. 3914

### Sheriff's Sales—Montreal

**P**UBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective times and places mentioned below.

#### FIERI FACIAS DE TERRIS.

*District of Montreal.*

Montreal, to wit : } **J** OHN J. COOK, of the city No. 1463. } of Toronto, in the province of Ontario, real estate dealer, Plaintiff ; against the lands and tenements of CARL WARNECKE, of the place called Montreal Junction, in the parish of Notre Dame de Grâces West, in the district of Montreal, but presently in the city and district of Montreal, and DAME ELEONORE LEOPOLDINE FINZEL, *filie majeure et usant de ses droits*, of the city and district of Montreal, Defendants.

1. A lot of land situate and being at Montreal West, in the parish of Notre Dame de Grâces ; bounded in front by Montreal West Avenue, known and designated as subdivision five hundred and seventy-one (571), of lot number one hundred and forty (140), of the official plan and book of reference of the municipality of the parish of Montreal—without buildings thereon erected.

2. Another lot of land situate and being at the same place ; bounded in front by Montreal West Avenue, known and designated as subdivision five hundred and seventy-two (572), of lot number one hundred and forty (140), of the official plan and book of reference of the municipality of the parish of Montreal—without buildings thereon erected.

3. Another lot of land situate and being at the same place ; bounded in front by Montreal West Avenue, known and designated as subdivision five hundred and seventy-three (573), of lot number one hundred and forty (140), of the official plan and book of reference of the municipality of the parish of Montreal—without buildings.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the TWENTY-FIFTH day of NOVEMBER next, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, Montréal, 18th October, 1898.  
[First published, 22nd October, 1898.]

J. R. THIBAUDEAU,  
Sheriff. 3908

#### FIERI FACIAS DE TERRIS.

*District of Montreal.*

Montreal, to wit : } **J** ANVIER PARENT, stone cutter, of Saint Joseph de Bordeaux, in the district of Montreal, Plaintiff ; against the lands and tenements of JOSEPH TAILLEFER, hotel keeper, of Saint Joseph de Bordeaux, said district, Defendant.

A certain lot known and designated as number twenty-four (No. 24), of the official plan and book of reference of the parish of Saint Vincent de Paul, in the county of Laval, containing ninety-eight (98) feet square ; bounded in front by the public road, in rear by Mrs widow Ephrem Vinet, on one side by one Dagenais, and on the other side by one Napoléon Clermont—with all the buildings thereon erected, and the servitudes depending therefrom.

To be sold at the parochial church door of the parish of Saint Vincent de Paul, the TWENTY-

CINQUIEME jour de NOVEMBRE prochain, à ONZE heures de l'avant-midi.

J. ARTHUR FRANCHERE,  
Bureau du Shérif, Député Shérif.  
Montréal, 18 octobre 1898. 3909  
[Première publication, 22 octobre 1898.]

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*District de Montréal.*

Montréal, à savoir : } **A**LFRED DALBEC, avo-  
No 1989. } cat, de la cité et du dis-  
trict de Montréal, Demandeur ; contre les terres et  
tènements de LEON VERVAIS, hôtelier, de la pa-  
roisse de Saint-Laurent, dans le district de Mont-  
réal, ci-devant y faisant affaires en société avec feu  
Pierre Gauthier, comme hôteliers, sous la raison so-  
cial de "Gauthier & Vervais," lesquels tenaient en-  
semble l'hôtel "Ancien Hôtel Bougie," et y avaient  
leur domicile commun, le dit Léon Vervais ayant  
continué de tenir le dit hôtel depuis, ainsi que le  
domicile susdit, Défendeur, dans laquelle cause les  
héritiers de feu Pierre Gauthier, de son vivant  
hôtelier, de la paroisse de Saint-Laurent, dans le  
district de Montréal, au lieu dit "Ancien Hôtel  
Bougie", où le dit feu Pierre Gauthier résida et eut  
son domicile jusqu'au moment de son décès, sont  
aussi Défendeurs.

Saisi comme appartenant au dit défendeur Léon  
Vervais, les immeubles suivants, savoir :

1° La moitié indivise d'un terrain sis et situé en  
la paroisse de Saint-Laurent, comté de Jacques-  
Cartier, dans le district de Montréal ; borné en  
front par le chemin de la Reine, connu et désigné  
aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de  
Saint-Laurent, sous le numéro deux mille six cent  
vingt-huit (2628)—avec les bâtisses dessus construi-  
tes.

2° La moitié indivise dans dix-sept (17) lots de  
terre sis et situés en la paroisse de Saint-Laurent,  
comté de Jacques Cartier, dans le district de Mont-  
réal ; bornés en front par la rue Berry projetée,  
connus et désignés au plan et livre de renvoi offi-  
ciels de la paroisse de Saint-Laurent, sous les numé-  
ros deux mille six cent onze (2611), deux mille six  
cent douze (2612), deux mille six cent treize (2613),  
deux mille six cent quatorze (2614), deux mille six  
cent quinze (2615), deux mille six cent seize (2616),  
deux mille six cent dix-sept (2617), deux mille six  
cent dix-huit (2618), deux mille six cent dix-neuf  
(2619), deux mille six cent vingt (2620), deux mille  
six cent vingt et un (2621), deux mille six cent  
vingt-deux (2622), deux mille six cent vingt-trois  
(2623), deux mille six cent vingt-quatre (2624), deux  
mille six cent vingt-cinq (2625), deux mille six cent  
vingt-six (2626) et deux mille six cent vingt-sept  
(2627)—sans bâtisses.

Pour être vendues en mon bureau de la cité de  
Montréal, le VINGT-NEUVIEME jour de NO-  
VEMBRE prochain, à DIX heures de l'avant-midi.

J. R. THIBAudeau,  
Bureau du Shérif, Shérif.  
Montréal, 19 octobre, 1898. 3911  
[Première publication, 22 octobre, 1898.]

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*District de Montréal—Cour de Circuit.*

Montréal, à savoir : } **P**IERRE THEBERGE,  
No. 11117. } bourgeois, de la pa-  
roisse de Varennes, district de Montréal, Deman-  
deur ; contre les terres et tènements de EMILIE  
ROUILLARD, fille majeure et usant de ses droits,  
du village du canton de Chambly, district de Mont-  
réal, Défenderesse.

1° Le tiers indivis du quart indivis d'un lot de  
terre sis et situé en le village du canton de Cham-  
bly ; borné en front par la rue Pont Chartrain,  
connu et désigné sous le numéro vingt (20), des  
plan et livre de renvoi officiels du village du canton

FIFTH day of NOVEMBER next, at ELEVEN of  
the clock in the forenoon.

J. ARTHUR FRANCHERE,  
Sheriff's Office, Deputy Sheriff.  
Montreal, 18th October, 1898. 3910  
[First published, 22nd October, 1898.]

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS**

*District of Montreal.*

Montreal, to wit : } **A**LFRED DALBEC, advo-  
No. 1989. } cate, of the city and dis-  
trict of Montreal, Plaintiff ; against the lands and  
tenements of LEON VERVAIS, hotel keeper, of  
the parish of Saint Laurent, in the district of  
Montreal, heretofore carrying on business there in  
partnership with the late Pierre Gauthier, as hotel  
keepers, under the style and firm of "Gauthier &  
Vervais", who kept together the hotel "Ancien  
Hotel Bougie," and had their common domicile,  
there the said Leon Vervais having continued to  
keep the said hotel since, as also the said domicile,  
Defendant, in which suit the heirs of the late Pierre  
Gauthier, in his lifetime hotel keeper, of the parish  
of Saint Laurent, in the district of Montreal, at the  
said place "Ancien Hotel Bougie", where the said  
late Pierre Gauthier resided and elected his domici-  
le up to the time of his decease, are also Defen-  
dants.

Seized as belonging to the said defendant Leon  
Vervais, the following immovables, to wit :

1. The undivided half of a lot situate and being  
in the parish of Saint Laurent, county of Jacques  
Cartier, in the district of Montreal ; bounded in  
front by the Queen's road, known and designated  
on the official plan and book of reference of the  
parish of Saint Laurent, as number two thousand  
six hundred and twenty-eight (2628)—with the build-  
ings thereon erected.

2. The undivided half in seventeen (17) lots of land  
situate and being in the parish of Saint Laurent,  
county of Jacques Cartier, in the district of Montreal,  
bounded in front by Berry street projected, known  
and designated on the official plan and book of  
reference of the parish of Saint Laurent, as numbers  
two thousand six hundred and eleven (2611), two  
thousand six hundred and twelve (2612), two thou-  
sand six hundred and thirteen (2613), two thousand  
six hundred and fourteen (2614), two thousand six  
hundred and fifteen (2615), two thousand six hun-  
dred and sixteen (2616), two thousand six hundred  
and seventeen (2617), two thousand six hundred and  
eighteen (2618), two thousand six hundred and nine-  
teen (2619), two thousand six hundred and twenty  
(2620), two thousand six hundred and twenty-one  
(2621), two thousand six hundred and twenty-two  
(2622), two thousand six hundred and twenty-three  
(2623), two thousand six hundred and twenty-four  
(2624), two thousand six hundred and twenty-five  
(2625), two thousand six hundred and twenty-six  
(2626) and two thousand six hundred and twenty-  
seven (2627)—without buildings.

To be sold at my office, in the city of Montreal,  
on the TWENTY-NINTH day of NOVEMBER  
next, at TEN o'clock in the forenoon.

J. R. THIBAudeau,  
Sheriff's Office, Sheriff.  
Montreal, 18th October, 1898. 3912  
[First published, 22nd October, 1898.]

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*District of Montreal—Circuit Court.*

Montreal, to wit : } **P**IERRE THEBERGE, gen-  
No. 11117. } tleman, of the parish of  
Varennes, district of Montreal, Plaintiff ; against  
the lands and tenements of EMILIE ROUILLARD,  
spinster, in the enjoyment of her rights, of the vil-  
lage of the canton de Chambly, district of Montreal,  
Defendant.

1. The undivided third of the undivided fourth  
of a lot of land situate and being in the village of  
the canton de Chambly ; bounded in front by Pont  
Chartrain street, known and designated as number  
twenty (20), of the official plan and book of refer-

de Chambly—avec une même proportion de la maison et des autres bâtisses dessus construites ;

2° Un cinquième indivis des onze douzième indivis du lot de terre sis et situé au même lieu ; borné en front par la rue Pont Chartrain, connu et désigné sous le numéro vingt (20), des plan et livre de renvoi officiels du village du canton de Chambly—avec une même proportion de la maison et autres bâtisses dessus construites.

Pour être vendus à la porte de l'église paroissiale de la paroisse de Saint-Joseph de Chambly, le VINGT-CINQUIÈME jour de NOVEMBRE prochain, à ONZE heures de l'avant-midi.

J. R. THIBAudeau,

Bureau du Shérif, Montréal, 20 octobre 1898. Shérif. 3929  
[Première publication, 22 octobre 1898.]

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*District de Montréal.*

Montréal, à savoir : } **JOHN GRIER**, de Sainte-Anne No. 1643. } Anne de Bellevue, dans le dit district, et **BROCK GRIER**, des cité et district de Montréal, marchands de bois, faisant affaires comme tels à Sainte-Anne de Bellevue susdit et à Montréal, en société sous les nom et raison de J. et B. Grier, Demandeurs ; contre les terres et tenements de **ISAIE PILON** et **LUDGER PILON**, menuisiers et entrepreneurs, tous deux de Sainte-Anne de Bellevue, dans le dit district, y faisant ci-devant affaires ensemble en société sous les nom et raison de Pilon Frères, Défendeurs.

Saisi comme appartenant au dit défendeur, Ludger Pilon, l'immeuble suivant :

Un lot composé de deux lots de terre situé dans la ville de Sainte-Anne de Bellevue, district de Montréal, connu et désigné aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Sainte-Anne, comté de Jacques-Cartier, sous les numéros vingt-deux et vingt-trois de la subdivision du lot original numéro cent quatre-vingt-quinze ; borné en front par le chemin de la Reine, — avec les bâtisses sus-érigées.

Pour être vendu dans mon bureau, dans la cité de Montréal, le QUATRIÈME jour de NOVEMBRE prochain, à DIX heures de l'avant-midi.

J. ARTHUR FRANCHÈRE,

Bureau du shérif, Montréal, 28 septembre 1898. Député Shérif. 3699-2  
[Première publication, 1er Octobre 1898.]

**ALIAS FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*District de Montréal.*

Montréal, à savoir : } **FRANK LANGAN**, des No. 434. } cité et district de Montréal, employé civil, en sa qualité de tuteur à l'enfant mineure Catherine McCready, et Jeremiah Fogarty, du même lieu, marchand, en sa qualité de subrogé-tuteur à la dite mineure Catherine McCready, Demandeurs ; contre les terres et tenements de **PIERRE CHICOINE**, de la cité de Saint Henri, dit district, Défendeur.

Un certain lopin de terre sis et situé dans la cité de Saint-Henri, dans le district de Montréal ; borné en front par la rue Saint-Augustin, connu et désigné sous le lot numéro mille neuf cent trente-neuf (No. 1939), des plan et livre de renvoi officiels de la municipalité de la paroisse de Montréal, — avec les bâtisses sus-érigées.

Pour être vendu en mon bureau, en la cité de Montréal, le TROISIÈME jour de NOVEMBRE prochain, à DIX heures de l'avant-midi.

J. ARTHUR FRANCHÈRE,

Bureau du Shérif, Montréal, 28 septembre 1898. Député-Shérif. 3695-2  
[Première publication, 1er octobre 1898.]

ence of the village of canton de Chambly—with a like share in the house and outbuildings thereon erected.

2. One undivided fifth of the eleven undivided twelfths of the lot of land situate and being at the same place ; bounded in front by Pont Chartrain street, known and designated as number twenty (20), of the official plan and book of reference of the village of canton de Chambly—with a like share in the house and outbuildings thereon erected.

To be sold at the parochial church door of the parish of Saint Joseph de Chambly, on the TWENTY-FIFTH day of NOVEMBER next, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

J. R. THIBAudeau,

Sheriff's Office, Montréal, 20th October, 1898. Sheriff. 3930  
[First published, 22nd October, 1898.]

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*District of Montreal.*

Montreal, to wit : } **JOHN GRIER**, of Sainte-Anne No. 1643. } Anne de Bellevue, in said district, and **BROCK GRIER**, of the city and district of Montreal, timber and lumber merchants, carrying on business as such at Sainte Anne de Bellevue aforesaid and at Montreal, in partnership under the firm, name and style of J. and B. Grier, Plaintiffs ; against the lands and tenements of **ISAIE PILON** and **LUDGER PILON**, carpenters and builders, both of Sainte Anne de Bellevue, in said district, there heretofore carrying on business in copartnership together under the firm, name and style of Pilon Frères, Defendants.

Seized as belonging to the said defendant, Ludger Pilon, the following immovable :

A lot made up of two lots of lands situate in the town of Sainte Anne de Bellevue, district of Montreal, known and designated on the official plan and in the book of reference of the parish of Sainte Anne, county of Jacques Cartier, as numbers twenty-two and twenty-three of the subdivision of the original lot number one hundred and ninety-five ; bounded in front by the Queen's highway—with the buildings thereon erected.

To be sold at my office, in the city of Montreal, the FOURTH day of NOVEMBER next at TEN o'clock in the forenoon.

J. ARTHUR FRANCHÈRE,

Sheriff's Office, Deputy Sheriff. 3700  
Montreal, 28th September, 1898. 3700  
[First published, 1st October, 1898.]

**ALIAS FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.**

*District of Montreal.*

Montreal, to wit : } **FRANK LANGAN**, of the No. 434. } city and district of Montreal, civil employee, in his quality of tutor to the minor Catherine McCready and Jeremiah Fogarty, of the same place, merchant, in his quality of sub-tutor to the said minor Catherine McCready, Plaintiffs ; against the lands and tenements of **PIERRE CHICOINE**, of the city of Saint Henry, in said district, Defendant.

That certain lot of land situate and being in the city of Saint Henry, in the district of Montreal ; bounded in front by Saint Augustin street, known and designated as lot number one thousand nine hundred and thirty-nine (1939), of the official plan and book of reference for the municipality of the parish of Montreal — with the buildings thereon erected.

To be sold at my office, in the city of Montreal, on the THIRD day of NOVEMBER next, at TEN o'clock in the forenoon.

J. ARTHUR FRANCHÈRE,

Sheriff's Office, Deputy Sheriff. 3696  
Montreal, 28th September, 1898. 3696  
[First published, 1st October, 1898.]

**FIERI FACIAS DE TERRIS.***Cour de circuit.—District de Montréal.*

Montréal, à savoir : } **RAYMOND PRÉFON-**  
 No. 16685. } **RAY TAINÉ, EDMOND N.**  
**ST-JEAN, CHARLES H. ARCHER ET AL-**  
**PHONSE DECARY,** tous quatre avocats, de Mont-  
 réal, y pratiquant ensemble sous le nom de Préfontaine,  
 St-Jean, Archer & Décary, Demandeurs ;  
 contre les terres et tenements de **ZENON GOU-**  
**GEON,** de la cité de Saint-Henri, dit district, Dé-  
 fendeurs.

Deux lots de terre connus et désignés aux plan  
 et livre de renvoi officiels de la paroisse de Mont-  
 réal, sous les numéros quatre-vingt quatre et  
 quatre-vingt-cinq (84 et 85), de la subdivision du  
 lot trois cent quatre-vingt-cinq (385) ; tenant en  
 front à la rue Walker, en la cité de Saint-Henri,  
 formant une seule exploitation.

Pour être vendus en mon bureau, en la cité de  
 Montréal, le **TROISIEME** jour de **NOVEMBRE**  
 prochain, à **ONZE** heures de l'avant-midi.

**J. ARTHUR FRANCHERE,**

Bureau du Shérif, Député Shérif.  
 Montréal, 28 septembre 1898. 3697-2  
 [Première publication, 1er octobre 1898.]

**Ventes par le Shérif—Ottawa**

**A** VIS PUBLIC est par le présent donné que  
 les **TERRES** et **HERITAGES** sous-mention-  
 nés ont été saisis et seront vendus aux temps et  
 lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

**FIERI FACIAS DE TERRIS.***Cour Supérieure.—Hull.*

Ottawa, à savoir : } **ARTHUR McCONNELL,**  
 No. 137. } Demandeur ; contre  
**DAME EMILY McCONNELL ET AL.,** Défendeurs,  
 à savoir :

Les droits miniers de phosphate ou "appetite"  
 dans et sur le lot douze "B" (12 B), dans le quin-  
 zième rang du canton de Hull, dans le district d'Ot-  
 tawa, suivant les plan et livre de renvoi du dit  
 canton, contenant cent acres, plus ou moins—avec  
 les appartenances nécessaires pour les droits miniers.

Pour être vendus au bureau d'enregistrement,  
 dans la cité de Hull, le **DEUXIEME** jour de **NO-**  
**VEMBRE** prochain, à **DIX** heures de l'avant-midi.

**COUTLEE & WRIGHT,**

Bureau du Shérif, Shérif.  
 Hull, 27 septembre 1898. 3731-2  
 [Première publication, 1er octobre 1898.]

**FIERI FACIAS DE TERRIS.***Cour Supérieure—Hull.*

Ottawa, à savoir : } **OSCAR DUHAMEL,** de la  
 No. 497. } cité de Hull, Demandeur ;  
 contre les terres et tenements de **SYLVIO BOUR-**  
**GEOIS ET AL.,** Défendeurs, à savoir :

Le lot numéro dix-huit B (18 B), dans le premier  
 rang du canton de Hull, suivant les plan et livre de  
 renvoi officiels du dit canton—avec les bâtisses des-  
 sus érigées ; excepté un acre en superficie, frontant  
 le chemin de l'Ottawa & Aylmer, adjoignant la ligue  
 entre le dit lot 18 B et le lot 18C, dans le dit rang  
 du dit canton de Hull.

Pour être vendu au bureau d'enregistrement, en  
 la cité de Hull, le **DEUXIEME** jour de **NOVEM-**  
**BRE** prochain, à **DIX** heures **ET DEMIE** de  
 l'avant-midi.

**COUTLEE & WRIGHT,**

Bureau du Shérif, Shérif.  
 Hull, 28 septembre 1898. 3729-2  
 [Première publication, 1er octobre 1898.]

**FIERI FACIAS DE TERRIS.***Circuit Court.—District of Montreal.*

Montreal, to wit : } **RAYMOND PRÉFON-**  
 No. 16685. } **RAY TAINÉ, EDMOND N.**  
**ST-JEAN, CHARLES H. ARCHER AND AL-**  
**PHONSE DECARY,** all four advocates, of Mont-  
 real, practising there together under the style and  
 firm of Préfontaine, St-Jean, Archer & Decary,  
 Plaintiffs ; against the lands and tenements of  
**ZENON GOUGEON,** of the city of Saint Henri,  
 said district, Defendants.

Two lots of land known and designated on the  
 official plan and book of reference of the parish of  
 Montreal, as numbers eighty-four and eighty-five  
 (84 and 85), of the subdivision of lot number three  
 hundred and eighty-five (385) ; bounded in front  
 by Walker street, in the city of Saint Henri, form-  
 ing one single plot.

To be sold at my office, in the city of Montreal,  
 on the **THIRD** day of **NOVEMBER** next, at  
**ELEVEN** o'clock in the forenoon.

**J. ARTHUR FRANCHERE,**

Sheriff's Office, Deputy Sheriff.  
 Montreal, 28th September, 1898. 3693  
 [First published, 1st October, 1898.]

**Sheriff's Sales—Ottawa**

**P**UBLIC NOTICE is hereby given that the un-  
 dermentioned **LANDS** and **TENEMENTS**  
 have been seized, and will be sold at the respective  
 times and places mentioned below.

**FIERI FACIAS DE TERRIS.***Superior Court.—Hull.*

Ottawa, to wit : } **ARTHUR McCONNELL,**  
 No. 137. } Plaintiff ; against the min-  
 ing rights of **DAME EMILY McCONNELL ET**  
**AL.,** Defendants, to wit :

The phosphate or appetite mining rights in and  
 upon lot twelve "B" (12 B), in the fifteenth range  
 of the township of Hull, in the district of Ottawa,  
 according to the official plan and book of reference  
 of said township, containing one hundred acres,  
 more or less—with the appurtenances necessary for  
 mining purposes.

To be sold at the registry office, in the city of  
 Hull, on the **SECOND** day of **NOVEMBER** next,  
 at **TEN** o'clock in the forenoon.

**COUTLEE & WRIGHT,**

Sheriff's Office, Sheriff.  
 Hull, 27th September, 1898. 3732  
 [First published, 1st October, 1898.]

**FIERI FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS.***Superior Court—District of Ottawa.*

Ottawa, to wit : } **OSCAR DUHAMEL,** of the  
 No. 497. } city of Hull, Plaintiff ;  
 against the lands and tenements of **SYLVIO BOUR-**  
**GEOIS ET AL.,** Defendants, to wit :

The lot number eighteen B (18 B), in the first range  
 of the township of Hull, according to the official  
 plan and book of reference for the said township—  
 with the buildings thereon erected ; save and except  
 one acre thereof in superficies, fronting on the  
 Ottawa and Aylmer Turnpike road, adjoining the  
 line between said lot number 18 B and lot 18 C, in the  
 said first range of the township of Hull.

To be sold at the registry office, in the city of  
 Hull, on the **SECOND** day of **NOVEMBER** next,  
 at **HALF** past **TEN** o'clock in the forenoon.

**COUTLEE & WRIGHT,**

Sheriff's Office, Sheriff.  
 Hull, 28th September, 1898. 3730  
 [First published, 1st October, 1898.]

## Ventes par le Shérif—Québec

**A** VIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HERITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront venus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

## FIERI FACIAS.

Québec, à savoir : } **J**OSEPH TRANQUILLE  
No 617. } **T**HIBAUT, de la paroisse  
de Saint-Augustin, entrepreneur ; contre **ONE-**  
**ZIME DORE**, de la paroisse de Saint-Augustin,  
cultivateur, à savoir :

Avis est par le présent donné que la vente des immeubles saisis et décrits en premier, troisième et quatrième lieux, qui devait avoir lieu à la porte de l'église paroissiale de Saint-Augustin, le dix-neuvième jour d'août dernier, aura lieu au même endroit, le ONZIEME jour de NOVEMBRE prochain, à DIX heures du matin, comme suit, en vertu de deux jugements interlocutoires rendus en cette cause, les 23 et 24 septembre dernier :

1° Les 87/120 (quatre-vingt-sept cent vingtième) indivis du lot 349 (trois cent quarante-neuf).

3° Les 5/60 (cinq soixantième) indivis du lot 351 (trois cent cinquante et un).

4° Les 5/60 (cinq soixantième) indivis du lot 190 (cent quatre-vingt-dix).

**CHS. A. ERN. GAGNON,**

Bureau du Shérif, Shérif.  
Québec, 19 octobre 1898. 3925  
[Première publication, 22 octobre 1898.]

## FIERI FACIAS.

*Circuit de Québec*

Québec, à savoir : } **A**UGUSTIN GABOURY, de  
No 3417. } la cité de Québec, com-  
table, en sa qualité d'exécuteur testamentaire de  
William Drum, en son vivant aussi de la cité de  
Québec, manufacturier de meubles ; contre **JOSEPH**  
**RICHARD**, de la paroisse de Sainte-Anne de  
Beaupré, marchand, à savoir :

Les numéros 153, 154 et 157 (cent cinquante-trois, cent cinquante-quatre et cent cinquante-sept), du cadastre officiel de la paroisse de Sainte-Anne de Beaupré, comté de Montmorency, étant un emplacement situé sur le côté nord du chemin du Roi, — avec bâtisse.

Pour être vendu, en bloc, à la porte de l'église paroissiale de Sainte-Anne de Beaupré, le VINGT-CINQUIEME jour de NOVEMBRE prochain, à DIX heures du matin. Le dit bref rapportable suivant la loi.

**CHS. A. ERN. GAGNON,**

Bureau du Shérif, Shérif.  
Québec, 20 octobre 1898. 3923  
[Première publication, 22 octobre 1898.]

## FIERI FACIAS.

Québec, à savoir : } **V**IRGINIE BEGIN, de la  
No 1269. } ville de Lévis, épouse com-  
mune en biens de Joseph Bégin, du même lieu,  
restaurateur ; contre le dit **JOSEPH BEGIN**, à  
savoir :

Le lot No 375 (trois cent soixante-quinze), du cadastre officiel pour le quartier Lauzon, de la ville de Lévis, étant un emplacement situé sur la rue Commerciale — avec les bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Pour être vendu à la porte de l'église de la paroisse de Notre-Dame de la Victoire, comté de Lévis, le VINGT-CINQUIEME jour de NOVEMBRE prochain, à DIX heures du matin. Le dit bref rapportable suivant la loi.

**CHS. A. ERN. GAGNON,**

Bureau du Shérif, Shérif.  
Québec, 20 octobre 1898. 3921  
[Première publication, 22 octobre 1898.]

## Sheriff's Sales—Quebec

**P**UBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective time and places mentioned below.

## FIERI FACIAS.

Québec, to wit : } **J**OSEPH TRANQUILLE  
No. 617. } **T**HIBAUT, of the parish of  
Saint Augustin, contractor ; against **ONEZIME**  
**DORÉ**, of the parish of Saint Augustin, farmer, to  
wit :

Notice is hereby given that the sale of the lots seized and described firstly, thirdly and fourthly, which should have taken place at the parochial church door of Saint Augustin, on the nineteenth day of August last, will take place the ELEVENTH day of NOVEMBER, at TEN of the clock in the forenoon, at the same place, as follows, in virtue of two interlocutory judgments rendered in this cause, on the 23rd and 24th of September last.

1. The 87/120 (eighty-seven undivided one hundred and twentieth) of lot 349 (three hundred and forty-nine).

3. The 5/60 (five undivided sixtieths) of lot 351 (three hundred and fifty-one).

4. The 5/60 (five undivided sixtieths) of lot 190 (one hundred and ninety).

**CHS. A. ERN. GAGNON,**

Sheriff's Office, Sheriff.  
Québec, 19th October, 1898. 3926  
[First published, 22nd October, 1898.]

## FIERI FACIAS.

*Quebec Circuit.*

Québec, to wit : } **A**UGUSTIN GABOURY,  
No. 3417. } accountant, of the city of  
Québec, in his quality of testamentary executor of  
the late William Drum, in his lifetime also of the  
city of Québec, cabinet maker ; against **JOSEPH**  
**RICHARD**, of the parish of Sainte Anne de Beau-  
pré, merchant, to wit :

Lots Nos. 153, 154 and 157 (one hundred and fifty-three, one hundred and fifty-four and one hundred and fifty-seven), of the official cadastre of the parish of Sainte Anne de Beaupré, county of Montmorency, being a lot situate on the north side of the King's road—with buildings.

To be sold, *en bloc*, at the parochial church door of Sainte Anne de Beaupré, on the TWENTY-FIFTH day of NOVEMBER next, at TEN o'clock in the forenoon. The said writ returnable according to law.

**CHS. A. ERN. GAGNON,**

Sheriff's Office, Sheriff.  
Québec, 20th October, 1898. 3924  
[First published, 22nd October, 1898.]

## FIERI FACIAS.

Québec, to wit : } **V**IRGINIE BEGIN, of the  
No. 1269. } town of Lévis, wife com-  
mon as to property of Joseph Bégin, of the same  
place, hotel keeper ; against the said **JOSEPH**  
**BEGIN**, to wit :

Lot No. 375 (three hundred and seventy-five), of the official cadastre for Lauzon ward, of the town of Lévis, being a lot of land situate on Commercial street—with the buildings thereon erected, circumstances and dependencies.

To be sold at the church door of the parish of Notre Dame de la Victoire, county of Lévis, on the TWENTY-FIFTH day of NOVEMBER next, at TEN o'clock in the forenoon. The said writ returnable according to law.

**CHS. A. ERN. GAGNON,**

Sheriff's Office, Sheriff.  
Québec, 20th October, 1898. 3922  
[First published, 22nd October, 1898.]

## FIERI FACIAS.

Québec, à savoir : } **A. ODILON PRUNEAU ET**  
 No 2385. } **A. JOSEPH ARTHUR**  
**KIROUAC**, tous deux de la cité de Québec, marchands-libraires, et y faisant affaires sous la raison sociale de "Pruneau & Kirouac"; contre **TELESPHORE LEMIEUX**, de la cité de Québec, relieur, à savoir :

1° Le lot No 1744-2 (dix-sept cent quarante-quatre-deux), du cadastre officiel du quartier Jacques Cartier, de la cité de Québec, étant un emplacement situé rue du Pont—avec bâtisses.

2° Le lot No 1743-2 (dix-sept cent quarante-trois-deux), du même cadastre, étant un emplacement situé en arrière du lot ci-haut décrit, avec droit de passage par le côté sud de ce lot, et passant à travers et sur le lot No 1743-1, pour communiquer à la rue des Prairies.

Le tout pour être vendu en un seul et même lot.

Pour être vendu à mon bureau, en la cité de Québec, le ONZIEME jour de NOVEMBRE prochain, à DIX heures du matin. Le dit bref rapportable suivant la loi.

J. B. AMYOT,  
 Bureau du Shérif, Député Shérif.  
 Québec, 6 octobre 1898. 3775-2  
 [Première publication, 8 octobre 1898.]

## FIERI FACIAS.

Cour du Recorder.

Québec, à savoir : } **LA CITE DE QUEBEC;**  
 No 1829. } **contre BLANCHE GINGRAS**, épouse séparée de biens de Edmond Blouin, tous deux des cité et district de Québec, et le dit Edmond Blouin, mis en cause pour assister sa dite épouse, l'un des héritiers de feu Dame Jean Elie Gingras, à savoir :

1° Le lot No 1140 (onze cent quarante), du cadastre officiel de la paroisse de Saint-Sauveur, en la cité de Québec, étant un emplacement situé rue Montcalm—circonstances et dépendances.

2° Le lot No 1437 (quatorze cent trente-sept), du cadastre officiel de la paroisse de Saint-Sauveur, en la cité de Québec, étant un emplacement situé rue Saint-Germain—avec bâtisses; sujet à une rente annuelle de six piastres, payable le vingt-neuf juin aux Dames de l'Hôtel-Dieu de Québec.

Pour être vendus à mon bureau, en la cité de Québec, le ONZIEME jour de NOVEMBRE prochain, à DIX heures du matin. Le dit bref rapportable suivant la loi.

J. B. AMYOT,  
 Bureau du Shérif, Député-Shérif.  
 Québec, 6 octobre 1898. 3773-2  
 [Première publication, 8 octobre 1898.]

## FIERI FACIAS.

Québec, à savoir : } **FRANCOIS GRENON**, de  
 No 2475. } **Québec, marchand de briques;**  
 contre **PROSPER BOULANGER**, de Québec, à savoir :

1° Le lot No 88 (quatre-vingt-huit), du cadastre officiel de la paroisse de Saint-Sauveur, en la cité de Québec, étant un emplacement situé rue Bédard—avec bâtisses.

2° Le lot No 90 (quatre-vingt-dix), du cadastre officiel de la paroisse de Saint-Sauveur, en la cité de Québec, étant un emplacement situé rue Bédard—avec bâtisses.

Pour être vendus à mon bureau, en la cité de Québec, le DOUZIEME jour de NOVEMBRE prochain, à DIX heures du matin. Le dit bref rapportable suivant la loi.

J. B. AMYOT,  
 Bureau du Shérif, Député-Shérif.  
 Québec, 6 octobre 1898. 3777-2  
 [Première publication, 8 octobre 1898.]

## FIERI FACIAS.

Québec, to wit : } **ODILON PRUNEAU**  
 No. 2385. } **AND JOSEPH ARTHUR**  
**KIROUAC**, both of the city of Québec, booksellers, and there doing business under the style and firm of "Pruneau & Kirouac"; against **TELESPHORE LEMIEUX**, of the city of Québec, bookbinder, to wit :

1. Lot No. 1744-2 (seventeen hundred and forty-four-two), of the official cadastre of Jacques Cartier ward, of the city of Québec, being a lot situate on Bridge street—with buildings.

2. Lot No. 1743-2 (seventeen hundred and forty-three-two), of the same cadastre, being a lot situated in rear of the lot hereinabove described, with right of passage by the south side of this lot, and passing across and on lot No. 1743-1, to communicate with Des Prairies street.

The whole to be sold in one and the same lot.

To be sold at my office, in the city of Québec, the ELEVENTH day of NOVEMBER next, at TEN o'clock in the forenoon. Said writ returnable according to law.

J. B. AMYOT,  
 Sheriff's Office, Deputy Sheriff.  
 Québec, 6th October, 1898. 3776  
 [First published, 8th October, 1898.]

## FIERI FACIAS.

Recorder's Court.

Québec, to wit : } **THE CITY OF QUEBEC;**  
 No. 1829. } **against BLANCHE GINGRAS**, wife separated as to property of Edmond Blouin, both of the city and district of Québec, and the said Edmond Blouin, a party hereunto to assist his said wife, one of the heirs of the late Dame Jean Elie Gingras, to wit :

1. Lot No. 1140 (eleven hundred and forty), of the official cadastre of the parish of Saint Sauveur, in the city of Québec, being a lot of land situate on Montcalm street, circumstances and dependencies.

2. Lot No. 1437 (fourteen hundred and thirty-seven), of the official cadastre of the parish of Saint Sauveur, in the city of Québec, being a lot situate on Saint Germain street—with buildings. Subject to a ground rent of six dollars, payable to the community of Les Religieuses of l'Hôtel-Dieu de Québec, on the twenty-ninth of June.

To be sold at my office, in the city of Québec, on the ELEVENTH day of NOVEMBER next, at TEN o'clock in the forenoon. The said writ returnable according to law. 3774

J. B. AMYOT,  
 Sheriff's Office, Deputy Sheriff.  
 Québec, 6th October, 1898. 3773  
 [First published, 8th October, 1898.]

## FIERI FACIAS.

Québec, to wit : } **FRANCOIS GRENON**, of  
 No. 2475. } **Québec, dealer in bricks;**  
 against **PROSPER BOULANGER**, of Québec, to wit :

1. Lot No. 88 (eighty-eight), of the official cadastre of the parish of Saint Sauveur, of the city of Québec, being a lot of land situate on Bédard street—with buildings.

2. Lot No. 90 (ninety), of the official cadastre of the parish of Saint Sauveur, of the city of Québec, being a lot of land situate on Bédard street—with buildings.

To be sold at my office, in the city of Québec, on the TWELFTH day of NOVEMBER next, at TEN o'clock in the forenoon. The said writ returnable according to law.

J. B. AMYOT,  
 Sheriff's Office, Deputy Sheriff.  
 Québec, 6th October, 1898. 3778  
 [First published, 8th October, 1898.]

## Ventes par le Shérif—Terrebonne

**A VIS PUBLIC** est par le présent donné que les **TERRES** et **HERITAGES** sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs tel que mentionné plus bas.

**FIERI FACIAS DE TERRIS.***Cour Supérieure.*

District de Montréal, } **THE SUN LIFE**  
 Sainte-Scholastique, à savoir, } **ASSURANCE**  
 No 2726. } **COMPANY OF**  
**CANADA**, Demanderesse; contre **JOSEPH PALLISER ET AL**, Défendeurs.

Comme appartenant au défendeur Joseph Palliser, *ès-qualité*, d'exécuteur testamentaire de feu Thomas Palliser, savoir :

La juste moitié indivise d'un emplacement situé en la ville de Lachute, district de Terrebonne, ci-devant formant partie de la paroisse de Saint-Jérusalem d'Argenteuil, dit district, connu et désigné aux plan et livre de renvoi officiels de la dite paroisse de Saint-Jérusalem d'Argenteuil, sous le numéro sept cent trente (730)—avec les bâties y érigées.

Pour être vendue à la porte de l'église catholique, en la ville de Lachute, dit district, le **VINGT-TROISIEME** jour de **NOVEMBRE** prochain (1898), à **ONZE** heures de l'avant-midi.

**LAPOINTE & PREVOST,**

Bureau du Shérif, Shérif.  
 Sainte-Scholastique, 18 octobre 1898. 3905  
 [Première publication, 22 octobre, 1898.]

**FIERI FACIAS DE TERRIS.***Cour de Circuit.*

District de Terrebonne, } **LA CORPORA-**  
 Sainte-Scholastique, à savoir : } **TION DE LA**  
 No. 909. } **PAROISSE DE**  
**SAINTE-SCHOLASTIQUE**, Demanderesse; contre **DELLE SERAPHINE CHARRON**, Défenderesse, savoir :

1° Un morceau de terre situé en la paroisse de Sainte-Scholastique, district de Terrebonne, connu et désigné aux plan et livre de renvoi officiels faits pour la dite paroisse, sous le numéro cinq cent six (506), contenant en superficie un arpent et douze perches.

2° Un autre morceau de terre situé au même lieu, connu et désigné aux mêmes plan et livre de renvoi officiels, sous le numéro cinq cent huit (508), contenant en superficie trois arpents et soixante perches—avec les bâties y érigées.

Pour être vendu en notre bureau, au village de Sainte-Scholastique, dit district, le **VINGT-TROISIEME** jour de **NOVEMBRE** prochain, à **ONZE** heures de l'avant-midi.

**LAPOINTE & PREVOST,**

Bureau du Shérif, Shérif.  
 Sainte-Scholastique, 18 octobre 1898. 3303  
 [Première publication, 22 octobre 1898.]

**Nominations**

Il a plu à Son Honneur le **LIEUTENANT-GOUVERNEUR**, par arrêté en conseil, en date du 17 octobre 1898, d'adjoindre les personnes dont les noms suivent à la commission de la paix des districts suivants, savoir :

District de Montréal.—Philéas P. Mailloux, Gustave Grenier, tous deux marchands, de la cité de Montréal; Ovila Chaput, 113 rue Maisonneuve; Joseph Edouard Barnabé, 1100 rue Ontario; Moïse Trudeau, 114 b rue Dufresne, Félix Sauvageau, entrepreneur, 129 rue Stanley, Chs. Moodie Alexander, 154 rue Saint-Luc, Montréal; John Francis Alexander, 429 avenue Mont Plaisant, Westmount;

**Sheriff's Sales—Terrebonne**

**PUBLIC NOTICE** is hereby given that the undermentioned **LANDS** and **TENEMENTS** have been seized, and will be sold at the respective time and place mentioned below.

**FIERI FACIAS DE TERRIS.***Superior Court.*

District of Montreal, } **THE SUN LIFE**  
 Sainte-Scholastique, to wit : } **ASSURANCE**  
 No. 2726. } **COMPANY OF**  
**CANADA**, Plaintiff; against **JOSEPH PALLISER ET AL**, Defendants.

As belonging to the defendant Joseph Palliser, *ès-qualité*, testamentary executor of the late Thomas Palliser, to wit :

The exact undivided half of a lot situate in the town of Lachute, district of Terrebonne, heretofore forming part of the parish of Saint Jerusalem d'Argenteuil, said district, known and designated on the official plan and in the book of reference for the said parish of Saint Jerusalem d'Argenteuil, as number seven hundred and thirty (730)—with buildings thereon erected.

To be sold at the door of the catholic church, in the town of Lachute, said district, on the **TWENTY-THIRD** day of **NOVEMBER** next (1898), at **ELEVEN** of the clock in the forenoon.

**LAPOINTE & PREVOST,**

Sheriff's Office, Shérif.  
 Sainte Scholastique, 18th October, 1898. 3906  
 [First published, 22nd October, 1898.]

**FIERI FACIAS DE TERRIS.***Circuit Court.*

District of Terrebonne, } **THE CORPORA-**  
 Sainte Scholastique, to wit : } **TION OF THE**  
 No. 909. } **PARISH OF SAINTE**  
**SCHOLASTIQUE**, Plaintiff; against **MISS SERAPHINE CHARRON**, Defendant.

1. A piece of land situate in the parish of Sainte Scholastique, district of Terrebonne, known and designated on the official plan and book of reference made for the said parish, as number five hundred and six (506), containing in area one arpent and twelve perches.

2. Another piece of land situate in the same place, known and designated on the same official plan and book of reference, as the number five hundred and eight (508), containing three arpents and sixty perches in area—with the buildings thereon erected.

To be sold at our office, to the village of Sainte Scholastique, said district, on the **TWENTY-THIRD** day of **NOVEMBER** next, at **ELEVEN** o'clock in the forenoon.

**LAPOINTE & PREVOST,**

Sheriff's Office, Shérif.  
 Sainte Scholastique, 18th October, 1898. 3904  
 [First published, 22nd October, 1898.]

**Appointments**

His Honor the **LIEUTENANT GOVERNOR** has been pleased, by order in council, dated the 17th of October, 1898, to associate the following persons whose names following to the commission of the peace for the following districts, to wit :

District of Montréal.—Philéas P. Mailloux, Gustave Grenier, both merchants, of the city of Montréal; Ovila Chaput, 113 Maisonneuve street; Joseph Edouard Barnabé, 1100 Ontario street, Moïse Trudeau, 114 b Dufresne street, Félix Sauvageau, contractor, 129 Stanley street, Chs. Moodie Alexander, 154 Saint Luc street, Montreal; John Francis Alexander, 429 Mount Pleasant Ave-

William Nivin, marchand, William Stewart, marchand.

District de Beauharnois.—Horace Boisseau, négociant, de la cité de Montréal; George M. Loy, maire de la ville de Valleyfield, comté de Beauharnois.

District de Saguenay.—Samuel Ouellette, de Saint-Urbain, comté de Charlevoix.

District de Saint-François.—Cyrille Leblanc, de Whitton, comté de Compton.

District de Terrebonne.—William H. Robertson, de Saint-Andrews, comté d'Argenteuil. 3935

Il a plu à Son Honneur le LIEUTENANT GOUVERNEUR, par arrêté en conseil, en date du 7 octobre 1898, d'adjoindre les personnes dont les noms suivent à la commission de la paix du district de Bedford: Alonzo C. Savage, de Granby, comté de Shefford; Robert Allen, Philip W. Taber, Samuel Forant, cultivateurs, d'Adamsville; Frank Hulburd, cultivateur, de Farnham East, comté de Brome.

Il a plu à Son Honneur le LIEUTENANT GOUVERNEUR, par arrêté en conseil, de révoquer la nomination des personnes du comté de Missisquoi faisant partie de la Commission de la paix du district de Bedford, et d'adjoindre par commission en date du 20 octobre 1898, les personnes dont les noms suivent à la dite commission de la paix du dit district de Bedford:

Village de Sweetsburg.—Edwin Lawrence, Charles H. Boright, George F. Shufelt, Leroy H. Fuller.

Village de Cowansville.—James Mackinnon, Cedric L. Cotton, Joseph Smyth, Joseph A. Boisvert, Curtis P. Taber, Alfred Brewer.

Village de Dunham.—Alex. D. Stevens, Hon. Thos. Wood, H. H. Hibbard, Philo. England, Nap. Ménard.

Township de Dunham.—Matthew Ruitter, John C. Miltimore, Lucius R. Darby, Lorne Ingalls, David Ingalls, Seneca P. Cameron, Walter Farnam, Willard Gleason, Martin Townsend, Briggs A. Longeway, Heman Green, David Westover, Solyne Plouffe, Pierre Laroque et John Buchanan.

Ville de Farnham.—John Wilson, Thomas Landers, George A. Truax, Alp. Desautels, William Sturgeon, Jean B. Nadeau, Pierre A. D'Artois, Robt. Carleton McCorkill, Daniel B. Meigs, Fred. R. Labonté, Jean B. Comeau, Joseph Spoor, F. X. Giroux.

Paroisse de Saint-Romuald de Farnham.—Théophile Rainville, Jean B. Archambault, Guy Kennedy, Edouard Simard, George Darby.

Ville de Bedford.—Homer E. Mitchell, Andrew J. Stevens, Wm. Ashley Sheltus, Edward Coslett, Arthur J. Bouchard, Nazaire A. Paré, A. D. Struthers, Peter McGary, Fred. C. Saunders, Henry J. Gough.

Township de Stanbridge.—Nathan M. Blinn, Oscar R. Anderson, Charles E. Blinn, Matthew S. Cornell, Edmund C. Knight, Edward H. Eaton.

Paroisse de Saint-Ignace de Stanbridge.—James Demers, Dosithé Charron, Léonard Stone, Thomas Hase, Andrew M. Kemp, William H. McCabe, George Sully.

Municipalité de Station de Stanbridge.—Jacques Senesac, Louis Landry, Alden F. Shelters, Wm. Harbisson, Chauncey Montle, Wm. M. Pharoah, Julien Campbell, J. Alcibialde Lamoureux.

Notre-Dame de Stanbridge.—John Morris, François Marchesseault, Joseph J. B. Gosselin, Jean Bte. Fournier, Jean Bte. Bouchard, Auxire Boivin, Edouard Bourdeau.

Paroisse de N.-D. des Anges de Stanbridge.—Moïse Dusseault, Sobel Hébert, Jean Bte. Gervais.

Paroisse de Saint-George de Clarenceville.—Henry C. Hyde, Albert McFee, Eméry A. Noël, Gardner H. Lewis, Thomas Hunter, John Neville, James C. M. Hawley, John A. Hawley, Hiram Green, Myron V. Curtis, James Scriver.

nue, Westmount; William Niviu, marchand; William Stewart, marchand.

District of Beauharnois.—Horace Boisseau, trader, of the city of Montreal; George M. Loy, mayor of the town of Valleyfield, county of Beauharnois.

District of Saguenay.—Samuel Ouellette, of Saint Urbain, county of Charlevoix.

District of Saint Francis.—Cyrille Leblanc, of Whitton, county of Compton.

District of Terrebonne.—William H. Robertson, of Saint Andrews, county of Argenteuil. 3936

His Honor the LIEUTENANT GOVERNOR has been pleased, by order in council, dated the 7th of October, 1898, to associate the persons whose names following to the commission of the peace of the district of Bedford: Alonzo C. Savage, of Granby, county of Shefford; Robert Allen, Philip W. Taber, Samuel Forant, farmers, of Adamsville; Frank Hulburd, farmer, of East Farnham, county of Brome.

His Honor the LIEUTENANT GOVERNOR, has been pleased, by order in council, to revoke the commission of persons of the county of Missisquoi forming part of the Commission of the peace of the district of Bedford, and to associate by commission dated the 20th October, 1898, the persons whose names following to the said commission of the peace of the district of Bedford:

Village of Sweetsburg.—Edwin Lawrence, Charles H. Boright, George F. Shufelt, Leroy H. Fuller.

Village of Cowansville.—James Mackinnon, Cedric L. Cotton, Joseph Smyth, Joseph A. Boisvert, Curtis P. Taber, Alfred Brewer.

Village of Dunham.—Alex. D. Stevens, Hon. Thos. Wood, H. H. Hibbard, Philo. England, Nap. Ménard.

Township of Dunham.—Matthew Ruitter, John C. Miltimore, Lucius R. Darby, Lorne Ingalls, David Ingalls, Seneca P. Cameron, Walter Farnam, Willard Gleason, Martin Townsend, Briggs A. Longeway, Heman Green, David Westover, Solyne Plouffe, Pierre Laroque and John Buchanan.

Town of Farnham.—John Wilson, Thomas Landers, George A. Truax, Alp. Desautels, William Sturgeon, Jean B. Nadeau, Pierre A. D'Artois, Robt. Carleton McCorkill, Daniel B. Meigs, Fred. R. Labonté, Jean B. Comeau, Joseph Spoor, F. X. Giroux.

Parish of Saint Romuald de Farnham.—Théophile Rainville, Jean B. Archambault, Guy Kennedy, Edouard Simard, George Darby.

Town of Bedford.—Homer E. Mitchell, Andrew J. Stevens, Wm. Ashley Sheltus, Edward Coslett, Arthur J. Bouchard, Nazaire A. Paré, A. D. Struthers, Peter McGary, Fred. C. Saunders, Henry J. Gough.

Township of Stanbridge.—Nathan M. Blinn, Oscar R. Anderson, Charles E. Blinn, Matthew S. Cornell, Edmund C. Knight, Edward H. Eaton.

Parish of Saint Ignace de Stanbridge.—James Demers, Dosithé Charron, Léonard Stone, Thomas Hase, Andrew M. Kemp, William H. McCabe, George Sully.

Municipality of Stanbridge Station.—Jacques Senesac, Louis Landry, Alden F. Shelters, Wm. Harbisson, Chauncey Montle, Wm. M. Pharoah, Julien Campbell, J. Alcibialde Lamoureux.

Notre Dame de Stanbridge.—John Morris, François Marchesseault, Joseph J. B. Gosselin, Jean Bte. Fournier, Jean Bte. Bouchard, Auxire Boivin, Edouard Bourdeau.

Parish of N. D. des Anges de Stanbridge.—Moïse Dusseault, Sobel Hébert, Jean Bte. Gervais.

Parish of Saint George de Clarenceville.—Henry C. Hyde, Albert McFee, Emery A. Noël, Gardner H. Lewis, Thomas Hunter, John Neville, James C. M. Hawley, John A. Hawley, Hiram Green, Myron V. Curtis, James Scriver.

Paroisse de Saint-Thomas.—James Collins, Charles Vosburg, Jno. D. Johnson, Alexander Derick, M. D. Keet, Ephrem Landry, Henry P. Young, Benj. V. Naylor, Hiram Johnson.

Village de Frelighsburg.—Hiram C. Blinn, Ira A. Smith, Thomas Morrison, Elijah E. Spencer, W. W. Cleveland, A. H. Holden.

Paroisse de Saint-Armand Est.—James Westover, Thos. R. Harvey, Luther F. Macey, Benj. Reynolds, Prescott Vincent, Noble N. Vincent, Simon R. Whitman, E. D. F. Holden, James A. Tree.

Village de Phillipsburg. — Meunier *alias* Fredk. Miller, Hiram B. Streit, Julien E. Fortin.

Paroisse de Saint-Armand Ouest.—Samuel Chicoyne, James Symington, Hiram Cammell, Houghton H. Hastings, P. C. Derrick, Philip C. Moore, Daniel Rosenberger, Jasper C. Beaman, Hiram B. Deal, Charles A. Rice, gentleman, de Bedford, comté de Missisquoi. 3933

Il a plu à Son Honneur le LIEUTENANT-GOUVERNEUR, par arrêté en conseil, en date du 17 octobre 1898, de nommer Joseph Olivier Joseph, avocat C. R., de la cité de Montréal, et Alphonse Pouliot, avocat, de la cité de Québec, conjointement greffier des Appels. 3933

Il a plu à Son Honneur le LIEUTENANT-GOUVERNEUR, par arrêté en conseil, en date du 17 octobre 1898, de nommer J. A. Gaudet, avocat, de l'endroit appelé Agnès, dans le comté de Beauce, commissaire *per dedimus potestatem*, en vertu des dispositions de l'article 605 des S. R. P. Q., pour les districts de Beauce et de Saint-François 3937

### Avis Divers

Avis est par le présent donné que, sous un mois après la dernière publication de cet avis dans la *Gazette Officielle de Québec*, une demande sera faite à Son Honneur le lieutenant-gouverneur en conseil, pour obtenir une charte d'incorporation par lettres patentes, en vertu des dispositions de la loi corporative des compagnies à fonds social et amendements, statuts révisés de Québec, constituant les requérants et telles autres personnes qui pourront devenir actionnaires de la compagnie proposée, en corps politique et incorporé, sous le nom et dans les buts ci-après mentionnés :

1° Le nom collectif proposé de la compagnie sera "The Montreal Arena Company ;"

2° Les objets pour lesquels l'incorporation est demandée sont :

(A) De construire dans la province de Québec, et particulièrement dans la cité de Montréal et dans la ville de Westmount, un rond avec auditoire pour le jeu de Hockey, pour des joutes de hockey, mascarades et autres jeux d'hiver semblables, d'y tenir des concerts, jouer des opéras d'été, vaudevilles, établir des jardins d'été, tenir des expositions de chevaux, conventions, exhibitions, bazars ou tous autres amusements semblables ;

(B) De construire, établir, acheter, acquérir, vendre, louer ou entretenir toutes bâtisses ou bâtisses qui peuvent être nécessaires pour les dits objets ;

(C) De louer, acheter, acquérir les immeubles nécessaires pour l'érection d'un patinoir Hockey avec auditoire, d'y ériger une ou des bâtisses convenables, les vendre, ainsi que les matériaux ou en disposer, les aliéner, les affecter ou les hypothéquer, emprunter de l'argent sur bons ou autrement sur la propriété de la dite compagnie pour tel temps et à tel intérêt que les directeurs jugeront à propos : vendre la dite propriété ou en disposer ; après telle vente ou disposition d'en acquérir d'autres à la place ;

Parish of Saint Thomas.—James Collins, Charles Vosburg, Jno. D. Johnson, Alexander Derick, M. D. Keet, Ephrem Landry, Henry P. Young, Benj. V. Naylor, Hiram Johnson.

Village of Frelighsburg.—Hiram C. Blinn, Ira A. Smith, Thomas Morrison, Elijah E. Spencer, W. W. Cleveland, A. H. Holden.

Parish of Saint Armand East.—James Westover, Thos. R. Harvey, Luther F. Macey, Benj. Reynolds, Prescott Vincent, Noble N. Vincent, Simon R. Whitman, E. D. F. Holden, James A. Tree.

Village of Phillipsburg. — Meunier, *alias* Fredk. Miller, Hiram B. Streit, Julien E. Fortin.

Parish of Saint Armand West.—Samuel Chicoyne, James Symington, Hiram Cammell, Houghton H. Hastings, P. C. Derrick, Philip C. Moore, Daniel Rosenberger, Jasper C. Beaman, Hiram B. Deal, Charles A. Rice, gentleman, of Bedford, county of Missisquoi. 3934

His Honor the LIEUTENANT GOVERNOR has been pleased, by order in council, dated the 17th October, 1898, to appoint Joseph Olivier Joseph, advocate, Q. C., of the city of Montreal, and Alphonse Pouliot, advocate, of the city of Quebec, joint Clerk of Appeals. 3940

His Honor the LIEUTENANT GOVERNOR has been pleased, by order in council, dated the 17th of October, 1898, to appoint Mr. J. A. Gaudet, advocate, of the place called Agnès, in the county of Beauce, commissioner *per dedimus potestatem*, pursuant to the provisions of article 605 of the S. R. P. Q., for the districts of Beauce and of Saint-François. 3938

### Miscellaneous Notices

Notice is hereby given that, within one month after the last publication of this notice, in the *Quebec Official Gazette*, application will be made to His Honor the lieutenant governor in council for a charter of incorporation and letters patent, under the provisions of "The Joint Stock Companies' Incorporation Acts and amendments," revised statutes of Quebec, constituting the applicants and such other persons as may become shareholders in the proposed company, a body politic and corporate, under the name and for the purposes hereinafter set out :

1. The proposed corporate name of the company is "The Montreal Arena Company ;"

2. The purposes for which incorporation is sought are :

(A) To carry on in the province of Quebec, and particularly in the city of Montreal and town of Westmount, the business of providing a Hockey Rink and Auditorium, for the holding of hockey matches, masquerades and such other similar winter sports, and of band concerts, summer opera, vaudevilles, summer garden, horse shows, conventions, horse shows, exhibitions, bazars or such other or like entertainments of a similar character ;

(B) Of building, constructing, establishing, purchasing, acquiring, selling, leasing or operating all buildings or building as may be necessary to accomplish the premises ;

(C) Of leasing, buying, acquiring such real estate as may be requisite for the erection of a Hockey Skating Rink and Auditorium, and the erection thereon of suitable buildings or a building, and of selling the same, or of the materials thereof, or disposing of : or of alienating, mortgaging or hypothecating the same, and of borrowing money on bonds or otherwise on the property of said company for such time and at such interest as the directors shall see fit : and of selling or disposing of said property, and after such sale or disposition of acquiring other in the place thereof ;

(D) De louer la dite bâtisse ou bâtisses de la dite compagnie à une ou plusieurs personnes ou à une ou plusieurs compagnies ;

(E) D'exercer tous les pouvoirs conférés par la loi corporative des compagnies à fonds social et amendements ;

3° La principale place d'affaires et le principal bureau de la dite compagnie seront dans la ville de Westmount ;

4° Le fonds social de la dite compagnie sera de \$35,000.00, divisé en sept mille actions de cinq piastres chacune ;

5° Les noms au long, résidences et professions des requérants sont comme suit : James Simpson, entrepreneur, Edmond Sheppard, entrepreneur, Charles B. Gordon, manufacturier, George W. Gardiner, comptable, John A. Findlay, teneur de livres, George J. Sheppard, gérant, A. George Brooke Claxton, avocat, Frederick E. Nelson, marchand, Howard Wilson, commis, Herbert Molson, commis, Hartland B. McDougall, commis, Herbert B. Ames, échevin, George Boulter, marchand, Ernest W. Dawson, commis, Harry L. Shaw, commis, Edward A. James, commis, James L. Gardner, commis-voyageur, Richard J. Tooke, manufacturier, Frederick W. Evans, gérant d'assurance, Andrew H. Ewing, marchand, William C. Finley, marchand, Samuel A. Finley, architecte, William Fair, courtier, Frederick W. Barlow, agent de change, Ernest Howard, agent de change, Walter C. Hagar, agent, William C. Hodgson, commis, Charles A. Hodgson, marchand, Charles M. Hart, commis, F. William Molson, brasseur, E. Goff Penny, membre du parlement, James George Ross, comptable, William G. Ross, caissier, William P. Slessor, marchand, Andrew Shearer, entrepreneur, Amos Gowan, entrepreneur, George H. Smithers, agent de change, William J. Turpin, agent de change, James C. Wilson, manufacturier, James Walker, marchand de quincaillerie, David Angus, orfèvre, Russell Bowie, commis, William Blaiklock, marchand, William Boulling, jr., agent de fret, William H. Ball, instructeur, Thomas Beilby, commis-voyageur, William Bramly, manufacturier, E. Hertert Brown, secrétaire-trésorier, James D. Cameron, avocat, Charles M. Cameron, commis, Thomas H. Christmas, gérant, Allan Cameron, jr., commis, Herbert G. Collins, commis, Robert J. Douglas, teneur de livres, Maurice Davis, manufacturier, Albert Demers, Cajetan Dufort, architecte, William O. H. Dodds, caissier, Robert R. Elliott, commis, William Fenwick, teneur de livres, Alfred G. Gardner, agent, David T. Gillellan, commis, C. H. Goulden, chapelier, Andrew H. Gault, gentilhomme, William R. Granger, gérant, Frederick W. Gross, manufacturier, James R. Gordon, marchand, James E. Gatehouse, commis, John W. Graham, commis, Arthur Harries, gérant, Robert Henders, agent, Henry Hill, chimiste, Henry W. Hill, commis, John T. Hager, gérant, Ernest Hutchison, teneur de livres, Robert Jones, commis, Robert J. Inglis, marchand-tailleur, Alfred Lighthouse, caissier, John Lewis, chimiste, Fred. R. Larmonth, courtier, Gordon A. Melville, pourvoyeur, James Morrison, maçon, Walter L. Moran, commis, George H. Munroe, commerçant, Alexander Munroe, commerçant, David W. McLaren, marchand, William B. T. MacAuley, maître, Wilmer T. McLaurin, marchand, Lewis B. McFarlane, surintendant, Thomas R. McArthur, marchand, Robert D. MacPhail, William M. Northey, commis, Arthur E. Peel, entrepreneur, Joseph Pont, commerçant, William Patterson, tailleur, Louis Rubenstein, marchand, Israel Rubenstein, manufacturier, Jacob Rubenstein, manufacturier, Henry C. Russell, commis, Alexander S. Robertson, chapelier, William T. Rodden, Duncan Robertson, agent, Lazarus Rubenstein, manufacturier, Robert W. Rough, pourvoyeur, Arthur W. Adams, commis, W. George Ayling, commis, J. Stafford Bishop, commis, John D. Baile, marchand, Patrick Dubée, commis, Lorne Edgar, commis, Alfred D. Kyle, marchand, A. Thomas Lane, commis, Henry F. Millar, commis, Frederick

(D) Of leasing or renting the said building or buildings of said company to such person or persons or company, or companies ;

(E) Of exercising all the powers of the Joint Stock Companies Acts and Amendments :

3. That the chief place of business and head office of said company shall be in the town of Westmount ;

4. That the capital stock of said company, will be \$35,000.00, divided into seven thousand shares of five dollars each ;

5. The names in full, the addresses and callings of the applicants are : James Simpson, contractor, Edmond Sheppard, contractor, Charles B. Gordon, manufacturer, George W. Gardiner, accountant, John A. Findlay, bookkeeper, George J. Sheppard, manager, A. George Brooke Claxton, advocate, Frederick E. Nelson, merchant, Howard Wilson, clerk, Herbert Molson, clerk, Hartland B. McDougall, clerk, Herbert B. Ames, alderman, George Boulter, merchant, Ernest W. Dawson, clerk, Harry L. Shaw, clerk, Edward A. James, clerk, James L. Gardner, commercial traveller, Richard J. Tooke, manufacturer, Frederick W. Evans, insurance manager, Andrew H. Ewing, merchant, William C. Finley, merchant, Samuel A. Finley, architect, William Fair, broker, Frederick W. Barlow, stock broker, Ernest Howard, stock broker, Walter C. Hagar, agent, William C. Hodgson, clerk, Charles A. Hodgson, merchant, Charles M. Hart, clerk, F. William Molson, brewer, E. Goff Penny, member of parliament, James George Ross, accountant, William G. Ross cashier, William P. Slessor, merchant, Andrew Shearer, contractor, Amos Cowen, contractor, George H. Smithers, stock broker, William J. Turpin, stock broker, James C. Wilson, manufacturer, James Walker, hardware merchant, David Angus, silversmith, Russell Bowie, clerk, William Blaiklock, storage merchant, William Boulling, jr., freight agent, William H. Ball, instructor, Thomas Beilby, commercial traveller, William Bramly, manufacturer, E. Herbert Brown, secretary-treasurer, James D. Cameron, advocate, Charles M. Cameron, clerk, Thomas H. Christmas, manager, Allan Cameron, jr., clerk, Herbert G. Collins, clerk, Robert J. Douglas, book-keeper, Maurice Davis, manufacturer, Albert Demers, Cajetan Dufort, architect, William O. H. Dodds, cashier, Robert E. Elliott, clerk, William Fenwick, book-keeper, Alfred G. Gardner, agent, David T. Gillellan, clerk, C. H. Goulden, hatter, Andrew H. Gault, gentleman, William R. Granger, manager, Frederick W. Gross, manufacturer, James R. Gordon, merchant, James E. Gatehouse, clerk, John W. Graham, clerk, Arthur Harries, manager, Robert Henders, agent, Henry Hill, chemist, Henry W. Hill, clerk, John T. Hager, manager, Ernest Hutchison, book-keeper, Robert Jones, clerk, Robert J. Inglis, merchant-tailor, Alfred Lighthouse, cashier, John Lewis, chemist, Fred. R. Larmonth, broker, Gordon A. Melville, caterer, James Morrison, mason, Walter L. Moran, clerk, George H. Munroe, trader, Alexander A. Munroe, trader, David W. McLaren, merchant, William B. T. MacAuley, master, Wilmer T. McLaurin, merchant, Lewis B. McFarlane, superintendent, Thomas R. McArthur, merchant, Robert D. MacPhail, William M. Northey, clerk, Arthur E. Peel, builder, Joseph Pont, trader, William Patterson, tailor, Louis Rubenstein, merchant, Israel Rubenstein, manufacturer, Jacob Rubenstein, manufacturer, Henry C. Russell, clerk, Alexander S. Robertson, hatter, William T. Rodden, Duncan Robertson, agent, Lazarus Rubenstein, manufacturer, Robert W. Rough, caterer, Arthur W. Adams, clerk, W. George Ayling, clerk, J. Stafford Bishop, clerk, John D. Baile, merchant, Patrick Dubee, clerk, Lorne Edgar, clerk, Alfred D. Kyle, merchant, A. Thomas Lane, clerk, Henry F. Millar, clerk, Frederick G. Pendleton, clerk, William B. S. Reddy, notary, Henry C. Scott, stock broker, R. Montgomery Rodden,

G. Pendleton, commis, William B. S. Reddy, notaire, Henry C. Scott, agent de change, R. Montgomery Rodden, architecte, John H. Robertson, marchand, Richard Steacie, commis, W. Barclay Stephens, gérant, George Sumner, jr., commis, Arthur L. Sumner, commis, Rolloh Simpson, commis, Alexandre Scott, confiseur, John E. Shultze, marchand, John Tough, caissier, William C. Wilson, manufacturier, David S. Walker, marchand, Laurence A. Winter, caissier, John Wighton, maçon, Arthur L. Willison, commis, John H. Wallace, agent de change, tous des cité et district de Montréal.

6° Que les huit premières personnes ci-dessus nommées seront les premiers directeurs ou directeurs provisoires de la dite compagnie. La majorité des dits directeurs provisoires sont sujets de Sa Majesté.

MCCORMICK & CLAXTON,  
Procureurs des requérants.  
Montréal, 20 septembre 1898. 3931

architect, John H. Robertson, merchant, Richard Steacie, clerk, W. Barclay Stephens, manager, George Sumner, jr., clerk, Arthur L. Sumner, clerk, Rolloh Simpson, clerk, Alexander Scott, confectioner, John E. Shultze, merchant, John Tough, cashier, William C. Wilson, manufacturer, David S. Walker, merchant, Laurence A. Winter, cashier, John Wighton, mason, Arthur L. Willison, clerk, John H. Wallace, stock broker, all of the city and district of Montreal.

6. That the first eight above named persons are to be the first or provisional directors of said company and that the majority of said provisional directors are subjects of Her Majesty.

MCCORMICK & CLAXTON,  
Attorneys for applicants.  
Montreal, 20th September, 1898. 3932

### Index de la Gazette Officielle de Québec, No. 42

ANNEXION DE MUNICIPALITÉ :—Divers lots de Saint-Thomas d'Aquin à La Présentation, 2078.

ANNONCEURS :—Avis aux :—Concernant avis, etc., 2075.

BILLS PRIVÉS, P. F. :—Avis au sujet des :—Chambre des Communes ; Sénat et Chambre des Communes ; Sénat, 2083, 2084.

BILLS PRIVÉS, P. Q. :—Avis au sujet des :—Assemblée législative ; Conseil législatif, 2084, 2086.

DEMANDES A LA LÉGISLATURE :—Admettre Léon Trudeau à la pratique du notariat ; Amender charte de la cité de Sorel ; Amender charte de la ville de Salaberry de Valleyfield ; Incorporer en ville le village de Windsor Mills, 2088.

FAILLIS :—Alain ; Bowles ; Dumas ; Gauthier & Vervais ; Horne & Co. ; Kerr ; Poirier & Cie ; Renaud, 2093, 2094.

LETRES PATENTES, DEMANDES DE :—Canadian Plate Glass Coy ; L'association athlétique d'amateurs Le Montagnard ; Montreal Arena Coy ; The Beau Arcade Café Coy ; The Montreal Mining Stocks Coy, 2089, 2090, 2109.

LETRES PATENTES ÉMISES :—La Cie de navigation de Châteauguay et Beauharnois, 2077.

LICITATION :—Déry vs Papillon et al, 2095.

LIVRE DE RENVOI DÉPOSÉ :—Village de Thurso, P. Q., 2078.

MINUTES DE NOTAIRES TRANSFÉRÉES :—A Ernest Sylvestre ; A Jos. Chevalier, 2078.

MUNICIPALITÉ ÉRIGÉE :—Notre-Dame de Lourdes de Ham, 2091.

NOMINATIONS :—Commissaire per dedimus potestatem :—Districts de Beauce et Beauharnois, 2109

Coroner-conjoint :—District de Richelieu, 2075.

Greffier de la Couronne :—District de Québec, 2075.

Greffier des appels, 2109.

Juges de Paix :—Districts de Bedford ; Beauharnois ; Montréal ; Saguenay ; Saint-François ; Terrebonne, 2107, 2108, 2109.

### Index of the Quebec Official Gazette, No. 42

MUNICIPALITY ANNEXED :—Several lots of Saint Thomas d'Aquin to La Présentation, 2078.

ADVERTISERS :—Notice to :—Respecting notices, &c, 2075.

PRIVATE BILLS, F. P. :—Notice respecting the :—House of Commons ; Senate and House of Commons ; Senate, 2083, 2084.

PRIVATE BILLS, P. Q. :—Notice Respecting the :—Legislative Assembly ; Legislative Council, 2084, 2086.

APPLICATIONS TO THE LEGISLATURE :—To admit Léon Trudeau to practice as notary ; To amend charter of the city of Sorel ; To amend charter of the town of Salaberry de Valleyfield ; To incorporate in town the village of Windsor Mills, 2088.

INSOLVENTS :—Alain ; Bowles ; Dumas ; Gauthier & Vervais ; Horne & Co ; Kerr ; Poirier & Cie ; Renaud, 2093, 2094.

LETTERS PATENT, COMPANIES APPLYING FOR :—Canadian Plate Glass Coy ; L'association athlétique d'amateurs Le Montagnard ; Montreal Arena Coy ; The Beau Arcade Café Coy ; The Montreal Mining Stocks Coy, 2089, 2090, 2109.

LETTERS PATENTS GRANTED :—The Châteauguay and Beauharnois Navigation Coy, 2077.

LICITATION :—Déry vs Papillon et al, 2095.

BOOK OF REFERENCE DEPOSITED :—Village of Thurso, P. Q., 2078.

MINUTES OF NOTARIES TRANSFERRED :—To Ernest Sylvestre ; To Jos. Chevalier, 2078.

MUNICIPALITY ERECTED :—Notre Dame de Lourdes of Ham, 2091.

APPOINTMENTS :—Commissioner per dedimus potestatem :—Districts of Beauce and Beauharnois, 2109.

Joint coroner :—District of Richelieu, 2075.

Clerk of the Crown :—District of Québec, 2075.

Clerk of appeals, 2109.

Justices of the Peace :—Districts of Bedford ; Beauharnois ; Montreal ; Saguenay ; Saint Francis ; Terrebonne, 2107, 2108, 2109.

**PROCLAMATIONS** :—Convocation des Chambres *pro formâ* ; Paroisse de Saint-Damase annexée à la paroisse de Saint-Moise, 2076, 2077.

**RATIFICATION** :—Maria Pulp & Lumber Co. et Cascapédia Pulp & Lumber Co., 2096.

**RÈGLE DE COUR** :—The Grande Ligne Mission vs Perrier, 2095.

**SÉPARATIONS DE BIENS** :—Dmes Archambault vs Courtemanche ; Berthiaume vs Laverdure ; Brabant vs Kiernan ; Burnett vs Powell ; Casavant vs Brodeur ; Chartrand vs Hotte ; Danis vs Charron ; Lanciau vs Perron ; Leriche vs Vadnais ; Petitcherc vs Delisle ; 2091, 2092, 2093.

**SOCIÉTÉ FORMÉE** :—Cie d'aqueduc Saint-François du Lac, 2079.

**TERRES DE LA COURONNE** :—*Avis de cancellation, etc.* :— Cantons Archambault ; Bagot ; Casgrain ; Caxton ; Delisle ; Demeules ; Ferland ; Humqui ; McNider ; Metgermette N ; Port Daniel ; Seigneurie Lauzon ; Shavigny ; Thetford ; Walford, 2079, 2080, 2081.

**VENTE DE LIMITES A BOIS**, 2081.

**VENTES PAR LES SHERIFS**

**BEAUCE** :—Angers vs Létourneau *et al* ; Letelier vs St-Pierre *et al*, 2097.

**BEAUHARNOIS** :—Dme Hoyle *et al* vs Wright, 2098.

**BEDFORD** :—Dme Comstock vs Dme Hogle, 2098.

**IBERVILLE** :—Fournier vs Lavoie ; Gervais vs Dextraze, 2099, 2100.

**JOLIETTE** :—Aubin vs Lauzon, 2100.

**MONTREAL** :—Cook vs Warnecke *et al* ; Dalbec vs Gauthier & Vervais ; Grier vs Pilon *et al* ; Langan *ès-qual.* vs Chicoine ; Parent vs Taillefer ; Préfontaine vs Gougeon ; Théberge vs Delle Rouillard, 2101, 2102, 2103, 2104.

**OTTAWA** :—Duhamel vs Bourgeois ; McConnell vs McConnell *et al*, 2104.

**QUÉBEC** :—Dme Bégin vs Bégin ; Gaboury *ès-qual.* vs Richard ; Grenon vs Boulanger ; La cité de Québec vs Dme Gingras ; Pruneau & Kirouac vs Lemieux ; Thibault vs Doré, 2105, 2106.

**TERREBONNE** :—La corporation de la paroisse de Sainte-Scholastique vs Charron ; The Sun Life Assurance Coy of Canada vs Palliser *et al*, 2107.

**PROCLAMATIONS** —Parliament convoked *pro formâ* ; Parish of Saint Damase annexed to the parish of Saint Moise, 2076, 2077.

**RATIFICATION** :—Maria Pulp & Lumber Co. and Cascapédia Pulp & Lumber Co., 2096.

**RULE OF COURT** :—The Grande Ligne Mission vs Perrier, 2095.

**SEPARATIONS AS TO PROPERTY** :—Dmes Archambault vs Courtemanche ; Berthiaume vs Laverdure ; Brabant vs Kiernan ; Burnett vs Powell ; Casavant vs Brodeur ; Chartrand vs Hotte ; Danis vs Charron ; Lanciau vs Perron ; Leriche vs Vadnais ; Petitcherc vs Delisle, 2091, 2092, 2093.

**PARTNERSHIP FORMED** :—Cie d'aqueduc Saint-François du Lac, 2079.

**CROWN LANDS** :—*Notice of cancellation, etc.* :—Townships Archambault ; Bagot ; Casgrain ; Caxton ; Delisle ; Demeules ; Ferland ; Humqui ; McNider ; Metgermette N ; Port Daniel ; Seigneurie Lauzon ; Shavigny ; Thetford ; Walford, 2079, 2080, 2081.

**SALE OF TIMBER LIMITS**, 2081.

**SHERIFF'S SALES**

**BEAUCE** —Angers vs Létourneau *et al* ; Letelier vs St-Pierre *et al*, 2097.

**BEAUHARNOIS** :—Dme Hoyle *et al* vs Wrihgt, 2098.

**BEDFORD** :—Dme Comstock vs Dme Hogle, 2098.

**IBERVILLE** :—Fournier vs Lavoie ; Gervais vs Dextraze, 2100.

**JOLIETTE** :—Aubin vs Lauzon, 2100.

**MONTREAL** :—Cook vs Warnecke *et al* ; Dalbec vs Gauthier & Vervais ; Grier vs Pilon *et al* ; Langan *ès-qual.* vs Chicoine ; Parent vs Taillefer ; Préfontaine vs Gougeon ; Théberge vs Delle Rouillard, 2101, 2102, 2103, 2104.

**OTTAWA** :—Duhamel vs Bourgeois ; McConnell vs McConnell *et al*, 2104.

**QUEBEC** :—Dme Bégin vs Bégin ; Gaboury *ès-qual.* vs Richard ; Grenon vs Boulanger ; La cité de Québec vs Dme Gingras ; Pruneau & Kirouac vs Lemieux ; Thibault vs Doré, 2105, 2106.

**TERREBONNE** :—La corporation de la paroisse de Sainte-Scholastique vs Charron ; The Sun Life Assurance Coy of Canada vs Palliser *et al*, 2007.